

La Voz de Guipúzcoa

Domingo 22 de Abril de 1928

Diario Republicano

San Sebastián.-Año LXIV.-Núm. 17.027

ASPECTOS

EL ALBUM DE LA EMPERATRIZ

por ANDRENIO

M. Maurice Paléologue, embajador de Francia en Rusia durante la guerra, y autor de diferentes trabajos históricos y políticos, que le dan un puesto entre los escritores del día, ha venido publicando en la "Revue des Deux Mondes" sus conversaciones con la emperatriz Eugenia.

El texto de las conversaciones es como un alto reportaje que se convierte en investigación por la calidad de los interlocutores: el uno personaje histórico, el otro historiador. Lo propio puede decirse de los recuerdos de M. Paléologue sobre su misión en Rusia. El plazo de la prescripción histórica se va acortando, en armonía con la rapidez y la publicidad de la vida contemporánea. Apenas hay secretos de Estado y de haberlos duran poco. Los altos personajes no sólo se comunican con el público desde las tribunas de los Parlamentos, y de las Asambleas populares, sino que acuden a los periódicos. Los periódicos hacen historia. Trazan el primer bosquejo de la historia, son nuestras "acta diurna", y el humilde reportero que persigue la actualidad menuda y fugitiva, es un historiador mínimo, un colega de M. Paléologue, que se distingue de él en la importancia de la materia y en la diferencia de documentación.

Algunos de los asuntos de que hablaron la emperatriz y el diplomático tenían ya lejanía histórica sobrada. El Segundo Imperio es ya materia histórica. Otros eran recientes y aun actuales. Estos dieron ocasión para las conversaciones. No hubo nada de irregular ni de misterioso en estas pláticas entre la ex soberana y un funcionario de la República. M. Paléologue fué autorizado para ellas por sus jefes. La emperatriz se había reconciliado o resignado con la República. Muerto su hijo, desvanecido el sueño de restauración imperial, el patriotismo francés de la augusta dama, que había llegado a tener dos patrias, la de origen y aquella en que cedió una corona postiza, le movía a interesarse por la política exterior de Francia y a ofrecer indirectamente al Gobierno algún indicio, alguna impresión procedente de sus relaciones con las Cortes de Europa acerca de la situación internacional.

La emperatriz, por su posición pasada, no podía hablar con la República, pero podía hablar con M. Paléologue. A esto se unía un ardiente deseo de justificación, de exculpar al Imperio y de exculparse a sí propia de los desastres que aquel régimen atrajo sobre Francia. El Gobierno republicano tenía bastante amplitud de criterio para autorizar a uno de sus diplomáticos para aquellas entrevistas que no derogaban ninguno de los principios de la República, puesto que no eran con un pretendiente, sino con una ex soberana, apartada ya de toda acción política.

He hablado alguna vez de estas conversaciones, que fueron como Memorias habladas, Memorias transmitidas por comunicación oral y que no habían de publicarse hasta la muerte de la emperatriz. Pero quedan en ellas muchos puntos nuevos propios para atraer la atención del espectador de la historia contemporánea. Ahora que están terminadas (en el último número de la "Revue des Deux Mondes"—15 de abril—ha aparecido el final) me parece interesante volver sobre este testimonio histórico.

Hay en las conversaciones con la emperatriz un curioso álbum de retratos regios. Aunque el trato de hermanos que se dan entre sí las testas coronadas no ha de tomarse a la letra, los soberanos forman, si no una familia, una alta sociedad que mantiene relaciones particulares por la solidaridad que establece la jerarquía. Cuando no hay motivos de conflicto. La emperatriz seguía tratándose con los monarcas de Europa. De la reina Victoria conservaba un recuerdo conmovido y lleno de gratitud. Decía que había sido para ella como una hermana, no sólo por la delicada hospitalidad que dispensó a los emperadores destronados, sino por el afecto que mostraba al príncipe imperial. Hasta se pensó en un enlace con una princesa inglesa.

Del emperador Francisco José hablaba también la emperatriz Eugenia con una gran simpatía. Siempre que se habían encontrado se había conducido con la soberana destronada con una cortesía caballeresca. El emperador tenía la convicción de que a su muerte se disolvería el Imperio. Confió a la emperatriz el secreto del drama de Mayerling, sobre el cual circularon tantas versiones. Fué sencillamente un suicidio por amor, el drama romántico, que tantas veces hemos leído en los periódicos; los novios o los amantes que se matan por la oposición de las familias. El emperador había significado al archiduque Rodolfo la necesidad de poner fin a sus relaciones con la baronesa Vezera y le había exigido su palabra de honor de rendirse a la razón de Estado. Cuando el archiduque fué a despedirse de su amada, ella le manifestó que estaba encinta. Desesperados, decidieron suicidarse. La vida les parecía odiosa separados.

Del rey de Italia conservaba Eugenia de Montijo una impresión penosa. En la habitación en que la recibió no había más que retratos alemanes, Bismarck, los sucesivos emperadores, los

principes tudescos. La efígie de Napoleón III no aparecía en ninguna parte. Magenta y Solferino estaban olvidados. Salló indignada. No se hacía cargo de que la gratitud es virtud vedada a los principes y a los pueblos, ni de que la vacilante política del Segundo Imperio en la cuestión romana había acabado por enemistar con él a los italianos.

Con Guillermo II se encontró la emperatriz casualmente en Bergen. Fué a visitarla a su yate. La habló con exaltación de su deseo de colaborar con Francia en una gran política, deseo frustrado por la prevención de los franceses, que rechazaban sus avances. Hubiera querido ir a París. De Inglaterra hablaba con ira. Mirando el retrato de la reina Victoria que tenía la emperatriz en el salón de su yate, dijo: "No me dieron ningún recuerdo de ella a su muerte; me han excluido de la familia, como si fuera un apestado". Soplabla ya el viento de la guerra, el futuro ¡Dios castigue a Inglaterra! en aquella excitación del kaiser contra sus parientes británicos.

En el álbum de retratos regios aparece la enigmática figura de un soberano menor, de Fernando de Bulgaria. Hombre de capacidad, de grandes ambiciones, sin escrúpulos, soñaba con ceñir la corona de los emperadores bizantinos. Pidió al sultán permiso para visitar solo la mezquita de Santa Sofía. Se hizo indicar el sitio en que los "basileos" asistían a las grandes ceremonias. Quería poner los pies en la losa donde se habían apoyado los borcegues de púrpura de los emperadores de Bizancio. Flaco en el poder militar que había dado a Bulgaria, en su ambición era un constante peligro de guerra.

El mejor colofón de este álbum es el recuerdo que exhumó la emperatriz en una de sus últimas conversaciones con M. Paléologue. Estaban en



Mlle. Reymonde Allain, «Miss Francia», elegida en el concurso de «Le Journal», de París, para representar, como la muchacha más bella de Francia, a su patria en el certamen que se celebrará en Norteamérica próximamente para designar a la joven más guapa del mundo. Hay que reconocer que los franceses han tenido excelente gusto al designar a su representante. (Foto Consorcio.)

Hoy domingo, a las 4
y media de la tarde:

Campo de Atocha

GRAN PARTIDO
DE FUTBOL:

ACERO CLUB de Olaveaga contra

REAL SOCIEDAD (reserva)

Se darán noticias del match Italia-España

Preferencia: 1,50 General: UNA peseta

¿Debe desaparecer la pena de muerte?

D. Antonio Royo Villanova
y don Salvador Pascual
son contrarios a ella

“La forma de abolirla sería que los
que la dictan tuvieran que ejecutarla”

MADRID, 22.—En la encuesta abierta por “Heraldo de Madrid” acerca de la subsistencia de la pena de muerte, don Antonio Royo Villanova se declara contrario, en Derecho, a la pena capital y dice que ésta es un resto de barbarie en la marcha de nuestra civilización.

Como político, dice que tiene que recordar las palabras de Canalejas cuando no pudo indultar al fogonero del “Numancia”.

—Don Salvador Pascual, también se declara contrario a la pena de muerte y dice que la forma de abolirla sería que los juzgadores mismos que la dictan tuvieran que ejecutarla.

París. Ella, señalando con el dedo desde el balcón, hacia la Plaza de la Concordia, dijo: “allí, el 24 de febrero de 1848, subieron a un coche de alquiler huyendo de la Revolución el rey Luis Felipe y la reina Amalia”. Después, apuntando a la parte opuesta, donde se levanta la torre de Saint Germain l'Auxerois, continuó, como exaltada por el trágico recuerdo: “y allí subí yo al “fiacre” el 4 de septiembre de 1870. ¡Cuántas veces nos hablamos dicho: nosotros no huiremos en un coche de alquiler; nos dejaremos matar en las gradas del trono! Y, sin embargo, subí al fiacre...”

En aquel instante de emoción y de confidencia, nuestra augusta compatriota, expresaba bien la vanidad de los propósitos heroicos. Si, hay un momento en que las grandezas, suben al fiacre o al tren, para no subir a otro sitio peor. Guillermo de Hohenzollern sabe algo de eso.

La guerra civil mejicana

**Acusadas de fomentar movimientos
sediciosos, han sido enviadas a
una colonia penitenciaria,
97 personas**

WASHINGTON, 21.—En el Departamento de Estado se ha recibido la noticia de que el 17 del mes actual elementos rebeldes mejicanos atacaron las minas que en Sazetaca tiene la “Pacific Mining Company” y se apoderaron del dinero que estaba preparado para pagar los jornales.

Las autoridades locales persiguen a los rebeldes. (United Press).

MEJICO, 21.—Las tropas federales y los rebeldes, tuvieron un encuentro en San Miguel del Acto, resultando muertos 15 de los últimos.

En Jamay tuvieron los rebeldes tres muertos en una escaramuza con los federales. (United Press).

MEJICO, 21.—Han sido enviadas a la colonia penitenciaria de María, situada en Tres Islas, 97 personas acusadas de fomenta movimientos sediciosos. Entre estos detenidos figuran varios católicos. (United Press).

**El proyecto francés de pacto
contra la guerra**

**El Gobierno norteamericano no está
conforme con las reservas que formula**

PARÍS, 21.—Se ha hecho público el texto del proyecto francés contra la guerra, remitido a los Gobiernos de Norteamérica, Gran Bretaña, Italia, Alemania y Japón.

El articulado de dicho proyecto es el siguiente:

Artículo 1.º Las altas partes contratantes, sin menoscabar el ejercicio de su derecho de legítima defensa en la esfera de los Tratados vigentes, especialmente cuando éstos asimilan la violación de ciertas de sus disposiciones a un acto hostil, declaran solemnemente condenar el recurrir a la guerra y renunciar a la misma como instrumento de política nacional; es decir, como instrumento de una acción política personal espontánea e independiente, del que tomasen la iniciativa, y no de una acción en la que se encontrasen arrastrados por la aplicación de un Tratado tal como el pacto de la S. D. N. o todo Tratado registrado en la misma. Se obligan en estos términos a no entregarse una contra otra a ningún ataque o invasión.

Art. 2.º El arreglo y solución de todos los conflictos, de cualquier naturaleza u origen, que surgiesen entre las altas partes contratantes, serán siempre buscados por procedimientos pacíficos.

Art. 3.º En el caso de que una de las partes contratantes contraviniese al presente Tratado las restantes potencias contratantes se considerarán liberadas de los compromisos contraídos respecto a ella.

Art. 4.º Las disposiciones del presente Tratado no alteran los derechos y obligaciones de las potencias contratantes resultantes de actos internacionales anteriores.

Art. 5.º El presente Tratado será propuesto a todas las potencias y no tendrá fuerza obligatoria sino después de haber recibido una aceptación general, a menos de que las potencias signatarias, de acuerdo con las que se adhieran, se entiendan para decidir su entrada en vigor a pesar de ciertas abstenciones.

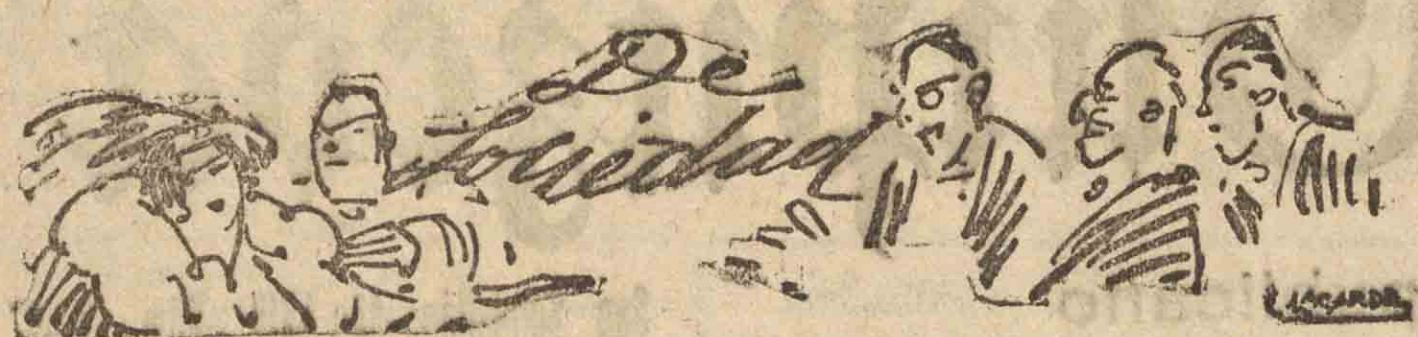
Art. 6.º El presente Tratado será ratificado y a los tres meses de estar depositadas las ratificaciones será puesto en conocimiento de las demás potencias, para que éstas vean si quieren adherirse al mismo. (Argos.)

WASHINGTON, 21.—El proyecto francés contra la guerra, que fué entregado ayer al Gobierno norteamericano, no es considerado como satisfactorio por los elementos políticos de los Estados Unidos, pues difiere esencialmente, por sus reservas, del proyecto de mister Kellogg, que proponía fuese declarada como fuera de ley toda clase de guerra, sin excepción de la clase alguna.

Las cuatro reservas del proyecto francés no serán aceptadas seguramente por el Gobierno de Norteamérica, y muy especialmente aquella que especifica que el pacto propuesto no podrá anular las obligaciones resultantes de Gobiernos anteriores.

Esta cláusula cuarta, que engloba las alianzas militares celebradas por Francia, tendría como consecuencia forzosa el quitar toda su significación al pacto propuesto. (United Press.)

Este número ha sido visado por la censura



Santorál

Día 22 de Abril, domingo.—El Buen Pastor. Santos Sotero y Cayo, papa; Miles, Acepimas, Mareas y Bico, obispos; Santiago, Aitola, José, Parmenio, Elimenas y Crisotelo, presbíteros; Azadanes, Abdieso, Lucas y Muelo, diáconos; Leonides y Epipodio, mártires; León y Teodoro, obispos.

Sol sale a las 6,19 de la mañana y se pone a las 8,1 de la tarde.

Luna en cuarto creciente el día 26, en Leo.

Día 23 de Abril, lunes.—Santos Jorge y Adalberto, obispos; Félix, presbítero; Fortunato y Aquiles, mártires; Gerardo y Márolo, obispos.

Sol, sale a las 6,17 de la mañana y se pone a las 8,2 de la tarde.

Luna en cuarto creciente el día 26, en Leo.

Viajes

Ha salido para Madrid, para asuntos de su profesión, don Enrique Bañegil y Echeverría.

Dr. CASTAÑEDA (padre e hijo). Consulta de enfermedades de garganta, nariz y oído. ANDIA, número 5, segundo

—Hoy sale para Madrid, reclamado por una desgracia de familia, el presidente del Círculo Mercantil, nuestro particular amigo don Miguel Legarra.

—De la cirta regresó a Bilbao don Valeriano Hernández Usobiaga.

DENTISTA :::: MOLINS :::: Plaza Guipúzcoa, 2, 1.º

—Vino de Pamplona la gentil señorita Carmen Flores.

—Ha llegado de Vitoria don Santiago Ortiz de Urbina.

MOTORES A E G

LOS MAS ACREDITADOS

PORTAL Y MORO -- San Sebastián

Mezclilla

Enfermedades.—Ha sido operada en la Clínica de San Ignacio, la señora de don Gonzalo Alberdi (nacida María Maiz).

Celebramos que, según nuestras noticias, el estado de la paciente sea satisfactorio.

—A consecuencia del accidente de aviación ocurrido en Ventas de Muniera, se encuentra herido, por fortuna leve, el distinguido joven donostiarra y particular amigo nuestro Valentín Bustintuy.

Deseamos poder dar pronto noticias de su total restablecimiento.

—Se encuentra en grave estado, hasta el extremo que los médicos temen un funesto desenlace, nuestro convecino don Bernardo Rezola.

Hacemos votos por su mejoría.

El Decca 66

portable, últimos perfeccionamientos. Audición y venta, Casa Díaz, Avenida, 8.

D. Flamarique

ANDIA, 6
participa a su distinguida clientela que a partir del día 23 del corriente presentará su nueva colección de sombreros.

Buenechea y Hernando

Especialidad en modelos de cristal y porcelana para hoteles, cafés y bares.
NARRICA, 12 (parte vieja)

Academia López Román

POLO DE MEDINA, 3.—MURCIA
Preparación en cursos abreviados para las carreras de
DERECHO Y PROFESOR MERCANTIL
Pedir detalles al señor director.

Subasta

segunda para la venta de Villa María del barrio de Loyola de esta ciudad, se celebrará el 21 de mayo próximo, a las once de la mañana, en la Notaría de don Luis Barrieta, calle Fuenterrabía, 9, segundo.

Se desea un piso

primero, pequeño, cuya renta no exceda de 120 pesetas. Razón en esta Administración.

Legía marca "EL LEON"

Líquida y en polvo.
Exíjase en todos los buenos comercios.

Dr. Irigoyen

MEDICO DENTISTA
FUENTERRABIA, núm. 19

Letras de luto

En la mañana de ayer, tras de rápida enfermedad, entregó su alma a Dios, fortalecido por los Santos Sacramentos y la Bendición Papal, nuestro amigo particular don José Antonio Zulaica, del Comercio de esta plaza.

Su muerte será muy sentida en toda la región, donde gozaba de generales simpatías por sus dotes caritativos y de caballerosidad.

A toda su afligida familia acompañamos en el inmenso dolor que experimentan por tan irreparable pérdida.

La becerrada benéfica de la "Unión Artesana"

Ya está casi organizado el programa de la becerrada que la Unión Artesana tiene proyectado celebrar el día del Corpus.

No hemos de insistir grandemente sobre la importancia que ha de tener este grandioso festival. El público recordará seguramente con deleite la magnífica organización de la becerrada goyesca que el año pasado celebró la veterana Sociedad, y ello ha de ser su mejor propagandista. Preparada con todo lujo de detalles, faltó en aquella ocasión únicamente el concurso del tiempo para que la fiesta resultase perfecta. La de este año se pretende que cuando menos iguales a la anterior, y para ello no se ha de escatimar nada. La Artesana se ha acreditado de saber hacer bien las cosas, y en esta ocasión volverá a demostrarlo.

En fin, tenemos todavía mucho tiempo por delante, en que iremos dando a nuestros lectores toda clase de detalles.

Varias Casas de modas de lo más selecto que disponemos hoy en nuestra ciudad, se han encargado de la confección de las moñas, y hay ya valiosos ofrecimientos de entidades que, dado el fin simpático a que se destina el beneficio, ofrecen su desinteresado concurso.

Se ruega a todos los inscriptos en las listas de la Sociedad con objeto de tomar parte en la becerrada, se sirvan acudir mañana, lunes, a una reunión que se celebrará a las diez y media de la noche, para que la Comisión organizadora haga una escrupulosa revisión de valores taurinos de cada uno.

En la Diputación

EL CONSEJO DEL UROLA

Ayer por la mañana, se reunió en el Palacio provincial, el consejo autónomo del ferrocarril del Urola (de reciente creación), ocupándose de resolver varios asuntos de administración que había pendientes de trámite.

EL Sr. LUZUNARIZ

Por la mañana marchó a Pasajes el presidente de la Diputación, para recibir con el señor Lizasoain a la Comisión de técnicos del Estado que venía de la corte, para el estudio de las condiciones del puerto.

De sol a sol

AL VUELO

Como último día laborable de la semana, hemos tenido que hacer algo más que de ordinario los periodistas.

En los centros oficiales se recogieron algunas noticias y se supo que había llegado a Pasajes la Comisión técnica que ha de informar acerca de las condiciones del puerto, para poder ser declarado pesquero como se solicita.

Los comisionados y las autoridades parlamentaron en el restaurant de Cámara.

Hubo reuniones de comisiones, en todas partes: en el Municipio, en la Diputación y en el Centro de Turismo, siendo la nota regocijante del día, la visita que hicieron al alcalde varias damas para protestar del concurso de belleza que tratábase de celebrar este verano en nuestra ciudad, y decimos "tratábase", porque se pondrán en juego toda clase de resortes para que no figure en el programa de fiestas el "pecaminoso" número y como dice el refrán, que "la suerte de las feas, las bonitas las desean", estará el triunfo de parte de las primeras seguramente.

Hubo un suicidio que lamentar, ocurrido en el monte Ulía, no habiéndose hasta ahora identificado el cadáver del desgraciado sujeto que se colgó de un árbol.

Accidentes de menor cuantía hubo varios, pero todo quedó reducido al gasto de gasa fenicada y de arnica.

Como el tiempo fué bueno, pasearon los que no tienen ocupaciones y se divirtió el público en cines y teatros como de costumbre y por la noche, en la velada pugilística, que fué un éxito para los organizadores.

Y esto es todo lo ocurrido.

ASORDEP.

Delegaciones regionales

Para el fomento y desarrollo del turismo en España

MADRID, 22.—Comunican de Murcia que llegó a aquella capital el duque de Alba, acompañado del inspector de la Comisaría Nacional de Turismo, don Santos Suárez, quienes han realizado el viaje para organizar un amplio plan de turismo con motivo de la Exposición iberoamericana de Sevilla.

En breve dictará el Gobierno una disposición creando delegaciones regionales de la Comisaría Nacional de Turismo.

Se crearán dos en Andalucía, una en Levante, otra en Cataluña y otra en el Norte, todas las cuales se acoplarán al organismo central para desarrollar un amplísimo proyecto de turismo nacional en el que ya se ha pensado y que viene siendo objeto de detenido estudio en las altas esferas.

Amistad Hispano - Francesa

Hoy, domingo, tendrá lugar en los salones de la Amistad Hispanofrancesa y del Círculo Francés un baile de sociedad, al cual quedan invitados los señores socios y sus familias.

Dicho baile, como de costumbre, dará comienzo a las seis de la tarde.

Cámara Oficial de la Propiedad

Extracto de los acuerdos tomados en la sesión del día 18 del corriente

En la última sesión celebrada por la Cámara Oficial de la Propiedad Urbana de la provincia de Guipúzcoa se despacharon entre otros los siguientes acuerdos:

Se dió posesión del cargo al nuevo miembro don Antonio Urrutia, elegido en representación de la Sociedad Inmobiliaria y del Gran Kursaal Marítimo de San Sebastián, por el grupo primero, categoría primera.

De desestimó la petición de los señores Gallarraga y Alberdi Hermanos, de Placencia, que solicitan elevación de sus tarifas de suministro de fluido eléctrico, y se accede a las solicitudes de los Ayuntamientos de Rentería, Vergara y Tolosa.

Acordó elevar a la Comisión provincial un escrito solicitando que la contribución territorial se aplique sobre el efectivo obtenido, excluyendo el ingreso correspondiente a los locales no ocupados en el momento de la declaración.

Se enteró de una comunicación del Ministerio de Trabajo, Comercio e Industria, aprobando las cuentas de la Cámara.

Se dió lectura a una Real orden del Ministerio de Trabajo, Comercio e Industria, relativa a la designación de representantes en las Comisiones de Ensanche de los Municipios y se acordó dar traslado de la citada disposición a los Ayuntamientos de la provincia.

Se dió conocimiento de una noticia publicada en algunos periódicos relacionada con el cobro de las cuotas obligatorias en la provincia y se acordó contestar ambas notas por medio del Boletín de la Corporación.

Moción solicitando se dé publicidad para conocimiento de los asociados a los acuerdos que adopte la Cámara.

Real orden del Ministerio de Fomento en la que se convoca a elecciones para elegir los vocales que han de integrar el Consejo provincial y el Superior de Fomento.

Con relación al domicilio social, se acordó ampliar las oficinas, por ser insuficientes los locales que actualmente se destinan a los mismos.

1,25 LOS EXQUISITOS 1,50

Chocolates VIRGEN del CARMEN

1,75 AL GUSTO MAS DELICADO 2,00

Debilidad,
Clorosis,
Raquitismo,
Inapetencia,

se combaten
con éxito cierto
con el Jarabe de

HIPOFOSFITOS
SALUD

Poderoso tónico
reconstituyente
que la ciencia
proclama como
el más eficaz.

Cerca de medio siglo
de éxito creciente.

Aprobado por la Real
Academia de Medicina.

Pedir JARABE SALUD
para evitar imitaciones.

Se traspasa

con o sin existencia de calzado la
GASA ALFARO
Urbietta, 30

Mudanza

en carros cerrados, a precios moderados,
respondiendo del mobiliario. GOMEZ R.
JOS, Easo, L, primero. Teléfono 12-5-50

F. Loidi Zulaica

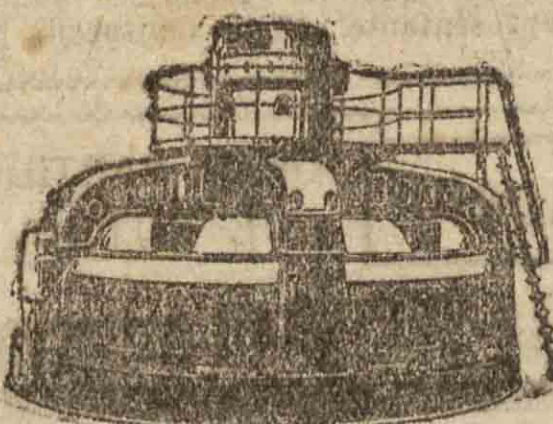
ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE
PIEL Y SECRETAS
Consultas de diez a una y de cuatro a seis
ALAMEDA, 6, 1.º — Teléfono 1-2-3-4

NO TOMEIS MAS QUE LOS EXCELENTES
CHOCOLATES
ELGORRIAGA

Teatro del Principe El jueves, la adaptación de la novela de P. Valdés

"LA HERMANA SAN SULPICIO"

En taquilla se admiten pedidos de localidades



"BROWN - BOVERI"

Maquinaria Eléctrica

OFICINA TECNICA

LUCHANA, 8, primero

BILBAO

Otro folletín en acción

En el estanque de una finca de Fuencarral aparece el cadáver de una elegante dama

El cadáver no presenta señales de violencia. - Las huellas de unos zapatos de mujer. - El suceso aparece envuelto en el mayor misterio

CUANDO FUE DESCUBIERTO EL CADAVER
MADRID, 22.—En una finca enclavada en el término de Fuencarral ha sido hallado, en un estanque, el cadáver de una dama elegantemente vestida. El cadáver fué descubierto a última hora del viernes.

La finca es propiedad de los señores de Reinoso y la habitan actualmente don Leopoldo Reinoso, algunos familiares suyos y la servidumbre.

Los criados, siguiendo su costumbre, recorrieron la finca el viernes al anochecer, para hacer el diario reconocimiento, y uno de ellos, al llegar junto al estanque que hay en el parque, vió que de entre las aguas surgía la cabeza de una mujer.

Se dió aviso al dueño de la finca, a la Guardia civil y al juez. Este y los guardias acudieron al lugar del hallazgo y empezaron a practicar las diligencias del caso.

SE EXTRAE EL CADAVER
Por el momento no pudo ser extraído el cadáver, pues, dado lo avanzado de la hora, no había luz suficiente y el terreno resbaladizo hacía peligrosos los trabajos. Pero ayer, sábado, por la mañana, pudo ser extraído.

¿QUIEN ES LA DAMA?

Como decimos, se trata de una dama elegantemente vestida. Aparenta tener unos treinta años y es bien parecida. Viste traje negro, de hechura de sastre; medias de seda claras y zapatos grises. Sus ropas interiores son de calidad superior y están en perfecto uso. No se encontró en las ropas ninguna señal ni inicial. Tampoco fué hallado documento alguno que permitiera la identificación.

En un somero reconocimiento se advirtió que el cadáver no presenta ninguna señal, externa, de violencia.

La Guardia civil, cumpliendo órdenes del juez, practica diligencias.

Lo único que hasta ahora se sabe es que no se trata de una vecina de Fuencarral, pues ningún vecino la ha reconocido.

FUE VISTA EL JUEVES

Algunos han declarado que el jueves vieron a la dama. Llevaba la cara cubierta con

un velo negro y en la mano un bolso de señora. Estos objetos no han sido hallados.

LA DAMA DE LA CARRETERA
Otras personas han manifestado que el jueves a última hora de la tarde, vieron que una señora iba por la carretera. Se les acercó y preguntó si estaba muy lejos la finca denominada "El Goloso", y como le dijeran que distaba unos cinco kilómetros, preguntó entonces por la finca del infante don Alfonso y hacia ella la encaminaron; pero la dama manifestó que era tarde y que regresaba en tranvía.

No pudieron comprobar si tomó o no el tranvía ni hacia dónde se dirigió después.

UNAS HUELLAS

El juez, en una inspección ocular y siguiendo las huellas que dejaron en el barro los zapatos de la dama que habló en la carretera, pudo comprobar que se dirigió hacia la casa de los señores de Reinoso.

Las huellas, al parecer, coinciden con los zapatos que lleva la dama, cuyo cadáver ha sido hallado en el estanque. En algunos puntos se borra la huella de uno de los zapatos y en su lugar aparece la de un pie descalzo. Así siguen las huellas hasta la finca de los señores de Reinoso, donde vuelven a aparecer las de los dos zapatos. Esto prueba que la dama que los llevaba se descalzó un pie que lo calzó al llegar a la citada finca.

Las señales de los dos zapatos siguen hasta el portillo del parque y el estanque. Cerca del portillo, las huellas se repiten en varias direcciones, lo que indica que una persona—una mujer—estuvo allí indecisa entre entrar o no.

UN RECONOCIMIENTO EN EL ESTANQUE

Hoy se hará un reconocimiento en el estanque para ver si aparecen el velo y el bolso que llevaba la dama.

MISTERIO E INTERES

El suceso aparece rodeado del mayor misterio y el público empieza a interesarse.

Lo extraño del caso es que hasta ayer a última hora ninguna familia denunciara la desaparición de la dama, de su casa.

OTRO ACCIDENTE DE AVIACION

Un aparato portugués aterriza violentamente cerca de Toro

El comandante que lo pilotaba, resulta con erosiones y el mecánico, herido de gravedad

MADRID, 22 (2 m.).—Dicen de Toro que cerca de aquella población aterrizó ayer tarde violentamente el avión portugués sistema «Portes» y número 25, que por la mañana había salido de París en vuelo directo a Lisboa.

El aparato iba al mando del comandante aviador Sarmiento Beires y lo tripulaba, también, como mecánico, don Manuel Couveigas.

El comandante resultó con erosiones en la nariz, sin importancia, y el mecánico sufrió la fractura de la tibia derecha y heridas en los tejidos blandos, siendo grave su estado.

El aparato quedó completamente destruido.

UN RELATO DEL COMANDANTE PORTUGUES

MADRID, 22 (3 m.).—Comunican de Toro que han sido trasladados a aquella población los dos aviadores portugueses víctimas del accidente ocurrido al avión «Portes» número 25.

Como se ha dicho, el comandante Sarmiento Beires solo sufrió ligeras erosiones en la nariz. El mecánico Couveigas presenta la fractura de la tibia derecha y extensa herida en los tejidos blandos, con fuerte traumatismo, siendo grave su estado.

El señor Sarmiento ha explicado que esta mañana salieron de Le Bourget con rumbo a Lisboa, proponiéndose cubrir este recorrido en vuelo directo.

El vuelo se efectuó perfectamente, con toda regularidad, hasta entrar en la provincia de Zamora, que advirtieron alguna anomalía en el motor. Seguidamente decidieron buscar un sitio a propósito para aterrizar, pero cuando se hallaban a unos tres kilómetros de Toro una deficiencia en el distribuidor de gasolina hizo al aparato caer a tierra violentamente.

Sin embargo, el avión quedó en posición normal, sin que sus ocupantes sufrieran la más pequeña contusión; pero cuando se vieron a saltar a tierra un golpe de viento dió vuelta al avión y entonces fué cuando los dos tripulantes recibieron las heridas antes descritas.

Los primeros en acudir en socorro de las víctimas del accidente fueron unos campesinos que efectuaban labores agrícolas cerca del punto en que cayó el avión. Luego llegaron socorros de Toro, con abundante

material sanitario y otros elementos de la Cruz Roja.

Los heridos, como decimos, fueron trasladados a Toro y el avión quedó custodiado por la Guardia civil, habiendo acudido un gran gentío a verlo.

EL ESTADO DEL TENIENTE COUVEIGAS

MADRID, 29, (3 m.).—Comunican de Zamora que en el Hospital provincial fué operado el teniente aviador señor Couveigas, al que por su estado no se le pudo cloroformizar. La operación la sufrió con gran entereza, habiéndosele amputado la pierna lesionada.

Su estado, después de la operación, es desesperado.

El comandante Veise se muestra muy afectado por la desgracia ocurrida a su compañero.

A DONDE IBAN

También ha dicho el comandante Veise que se dirigían de París a Australia.

Teatro del Principe Hoy, a las cuatro, siete tarde y diez y media noche

DESPEDIDA del grandioso

ESPECTACULO DE ARTE MODERNO

Miniatura de los Ballets Rusos integrado por notabilísimos artistas

"EL ALKAZAR" Pasajes

Hoy domingo, de 4 a 8 1/2 de la tarde, se celebrará un gran BAILE, ejecutando una gran orquestina y la acreditada banda donostiarra "Bella Iruchulo"

Picadillo



"El reparto vecinal de Valdepeñas."

¿A cuántos cuartillos tocará cada vecino? Ese es el problema.

"Se vuelve a hablar de Las Hurdes."

¿Será, acaso, como propaganda del turismo?

"Se ha señalado una talla mínima a los políticos ingleses."

Es decir que allí no se admiten en el Cuerpo más que hombres de altura.

"Kellog dice que las relaciones de su país con Rusia son imposibles."

Aquí del conocido cantar:

Si quieres que te diga

cuántas son cinco,

cuenta las calabazas

que llevo al cinto.

"El consorcio del plomo le preside el señor Ruiz Valiente."

¡Valiente pelmazo!

"En Isla Cristina protestan contra la prohibición de pescar sardinas de mayo a julio."

Se fundarán en que las merluzas se pescan todos los días del año.

"Según el autor de la ley seca, esta acabará por ser acatada por todos los ciudadanos de los Estados Unidos."

Eso es mucho decir. Siempre habrá que echar agua al vino.

ESE.

Un suicidio misterioso en Uña

Aparece ahorcado un extranjero

Una mujer vió ayer a un hombre que, colgado de una cuerda, pendía de un pino en el monte Uña.

Dió aviso a uno de los guardias rurales que por allí prestan servicio, y aproximándose éste vió que se trataba de un ahorcado, pues el desgraciado sujeto se había echado al cuello un nudo corredizo y colgado después de un pino, falleciendo por asfixia, al parecer.

No se sabe todavía el tiempo que habrá pasado desde que ocurrió el hecho, ni ha podido tampoco ser identificado el cadáver.

Del suceso se dió conocimiento al juez de Instrucción, que se personó en el monte Uña, ordenando el levantamiento del cadáver y su traslado al depósito de Polloe.

De los bolsillos de las ropas del muerto se sacó todo lo que llevaba: una petaca con algo de tabaco, una caja de cerillas de cocina, un lápiz y un peine, y en un papel de fumar escrito lo siguiente:

"Perdón a todos. Soy extranjero. Quiero que se me entierren en sagrado y se me hagan funerales.—Angel."

El suicida representa tener unos sesenta años, su pelo es canoso y escaso; llevaba traje en buen uso, gorra de visera, corbata negra y zapatos en mal estado.

El Instituto anticanceroso

Se está haciendo el estudio del edificio

Hemos hablado con uno de los miembros de la Liga anticancerosa, recientemente creada, respecto a los trabajos que se efectúan para realizar todas las instalaciones acordadas. Nos han dicho que el arquitecto señor Elizalde tiene el encargo de hacer los planos del edificio, y sin duda no están ya ultimados porque el señor Elizalde se encuentra indisponible desde hace unos días.

Desde luego, lo más interesante—nos han manifestado—es el camino al nuevo Instituto.

Es de creer que en breve quede terminada esta vía de comunicación, y si bien la construcción del Instituto u Hospital del Cáncer.

La desaparición del "Goizeko Izarra"

Desde el día 13 del actual no — ha —
vuelto a saberse de él

En nuestro número de ayer dimos la noticia, comunicada por nuestro corresponsal de Madrid, de que desde hace días no se sabía del vapor pesquero «Goizeko Izarra» número 2, de esta matrícula, suponiéndose que ha naufragado, durante los temporales habidos últimamente, frente a las costas de Galicia.

Hemos indagado ayer qué había respecto al particular y en la Comandancia de Marina nos enseñaron un telegrama de Ortigueira (Coruña), preguntando si en alguno de los puertos de esta Comandancia se encontraba dicho barco, despacho que ha sido contestado negativamente, ya que en la Comandancia tampoco había noticias del «Goizeko».

En el telegrama de Ortigueira se dice que el repetido buque salió del puerto de Cedeira, en aquel partido judicial, el día 13 del corriente mes, para dedicarse a la pesca, y no se ha vuelto a tener noticias de él.

DETALLES DEL BUQUE

Se trata del «Goizeko Izarra» núm. 2, que aparece matriculado en esta Comandancia al folio 195.

Fué construido en Fuenterrabía en el año 1906. Es un buque pequeño, propio para la pesca por parejas, midiendo 11,30 m. de eslora y 2,85 de manga. Su tonelaje bruto son 9,32 ton. y el neto dos toneladas. Se mueve a vapor.

Su tripulación son trece hombres, todos de Cedeira o pueblos limítrofes a aquel pueblo gallego (Santa María, Santa Eulalia de Cerbo, San Cosme de Piñeiro, etc.)

En la actualidad pertenecía o pertenece a don Emilio Pita Alvarez, vecino de Deusto, que lo ha comprado recientemente.

La impresión que se tiene es que este pequeño buque ha sido sorprendido por las galernas que últimamente se han desarrollado frente a las costas gallegas, en cuyas aguas pescaba, y ha naufragado bien en alta mar o estrellado contra los terribles acantilados de aquellas costas.

Se teme, también, que los trece tripulantes hayan perecido.

Sin embargo, bien pudiera ser que el «Goizeko Izarra» se haya alejado algo más que de costumbre y se encuentre en alta mar o bien refugiado en algún otro puerto. Para averiguar esto último se han cursado a todas las Comandancias de Marina telegramas análogos al que se ha recibido en la de este punto.

El día en Navarra

Los impuestos de Derechos Reales, timbres y cédulas personales

PAMPLONA, 21.—La Diputación de Navarra ha aprobado el Reglamento para la aplicación del impuesto de Derechos Reales sobre transmisión de bienes.

Asimismo ha dictado dos circulares: Una disponiendo que el 1.º de Mayo próximo entre en vigor el Reglamento para la aplicación del impuesto del Timbre (las señales se venderán en los estancos) y otra señalando el plazo desde el 25 del corriente hasta el 31 de Julio próximo para la adquisición voluntaria de cédulas personales.

Ambos impuestos son nuevos en la provincia y han sido implantados con motivo del nuevo Concerto Económico con el Estado.

UN DETENIDO

En el pueblo de Piqueral ha sido detenido el carbonero Juan Muñoz, como uno de los presuntos autores del robo cometido en Isó, en el domicilio de Angela Mugueta, mientras ésta dormía.

OTRO TRIUNFO DEL OSASUNA

El triunfo alcanzado esta tarde en Gijón por el Osasuna, ha llenado de júbilo a la afición pamplonesa.

APOPLEJIA - PARALISIS -

Angina de pecho. Vezes prematura y demás enfermedades originadas por la Arterioesclerosis e Hipertensión. Se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

RUOL

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, rama o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, oídos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando Ruol. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina, no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud envidiable.

VENTA EN SAN SEBASTIÁN: Unión Farmacéutica, Easo, 6 y principales farmacias de España, Portugal y América.

El puerto de Pasajes

Visita de los técnicos del Estado encargados de los estudios

Conforme anunciamos, a las once de la mañana de ayer llegaron a Pasajes los técnicos del Estado encargados de estudiar las necesidades de aquel puerto y la petición de que se le declare puerto oficial pesquero del Norte.

La Comisión la componen los señores Becerra, Entrecanales, Woreal y Odón de Buen.

Les esperaban en Pasajes el presidente de la Diputación, señor Luzunáriz; el vicepresidente, señor Lizasoain; los alcaldes de San Sebastián, Pasajes y Alza, y representaciones de la Liga de productores de Guipúzcoa, Junta de Obras del Puerto de Pasajes, Sociedad de Muelles y Almacenes, Unión de Armadores de Vapores Pesqueros de las Vascongadas y armadores en general de la ciudad y de Pasajes.

Los comisionados, acompañados de las personas que les esperaban, recorrieron el puerto de Pasajes, tomando notas de sus caños, muelles, almacenes, etc.

A la una de la tarde, en las oficinas de la Junta de Obras del Puerto, se celebró una reunión, en la que se estudiaron las necesidades del puerto, conviniéndose en que son de suma urgencia las obras que se tienen proyectadas y que son:

Rectificación del canal de entrada; construcción y habilitación de las tres nuevas líneas de muelles, construcción del dique exterior y del rompeolas y enlace con la vía férrea. Hechas estas obras, habría que efectuarse la voladura de los muelles actuales, estando presupuestado todo ello en 62.755.000 pesetas.

El Estado tiene ya concedida para estas obras una subvención de doce millones de pesetas, pero se cree que, como consecuencia de la visita de esta Comisión, se conseguirá lo necesario para llevar a cabo estas mejoras, ya que tanto beneficiarían al tráfico marítimo nacional, convirtiendo Pasajes en un puerto inmejorable en el Norte de España.

Terminada esta reunión, los comisionados y sus acompañantes se dirigieron al restaurante de Cámara, utilizando para ello la lancha motor de la Sociedad de Salvamentos de Naufragos, cedida con tal fin.

Por la tarde, a las tres y media, se reunieron los comisionados con los elementos interesados en la declaración de puerto pesquero del Norte a favor de Pasajes.

La reunión duró casi toda la tarde y en ella se estudiaron las pretensiones de Pasajes y los elementos con que este puerto cuenta; la flota pesquera afecta a este puerto, que se vio es la más importante del Cantábrico, y las obras que serían precisas para constituir un puerto pesquero conforme a los modelos modernos, con sus muelles, depósitos, cámaras frigoríficas, elementos de transporte, ad-hoc, etc.

Parece ser que la Comisión ha salido bien impresionada de Pasajes, estando dispuesta a informar en favor de aquel puerto, bien para puerto único pesquero o, si se resuelve que haya varios puertos en el Norte, para que una de estas concesiones sea hecha a la vecina villa de Pasajes.

Los comisionados señores Odón de Buen y Entrecanales, salieron a las seis de la tarde con dirección a Bilbao, para continuar su estudio de los puertos del litoral Cantábrico.

En el Miramar

Últimas proyecciones de "El caballero del amor"

Vuelve a proyectarse hoy en el Miramar, pero por última vez, la grandiosa obra cinematográfica "El caballero del amor", que se estrenó el pasado jueves con un éxito completo.

Para dar una idea de la calidad e importancia de esta cinta, diremos que pertenece a la Casa Metro-Goldwyn y que está interpretada por artistas tan prestigiosos como John Gilbert, Eleanor Boardman, Roy D'Arcy y Karl Dane.

"El caballero del amor" se pasará en las sesiones de las seis menos cuarto, siete y media y diez y cuarto de la noche. Esta sesión será doble, pasándose además de la referida cinta una comedia en dos partes y la interesante revista Actualidades Gaumont núm. 35.

A las cuatro, en sesión infantil, se proyectará "El campeón del amor", creación en ocho partes de Esther Ralston, la bellísima artista americana, y el notable actor Richard Dix.

Las sesiones serán amenizadas por la orquesta de Barriola con arreglo a un selecto programa musical.

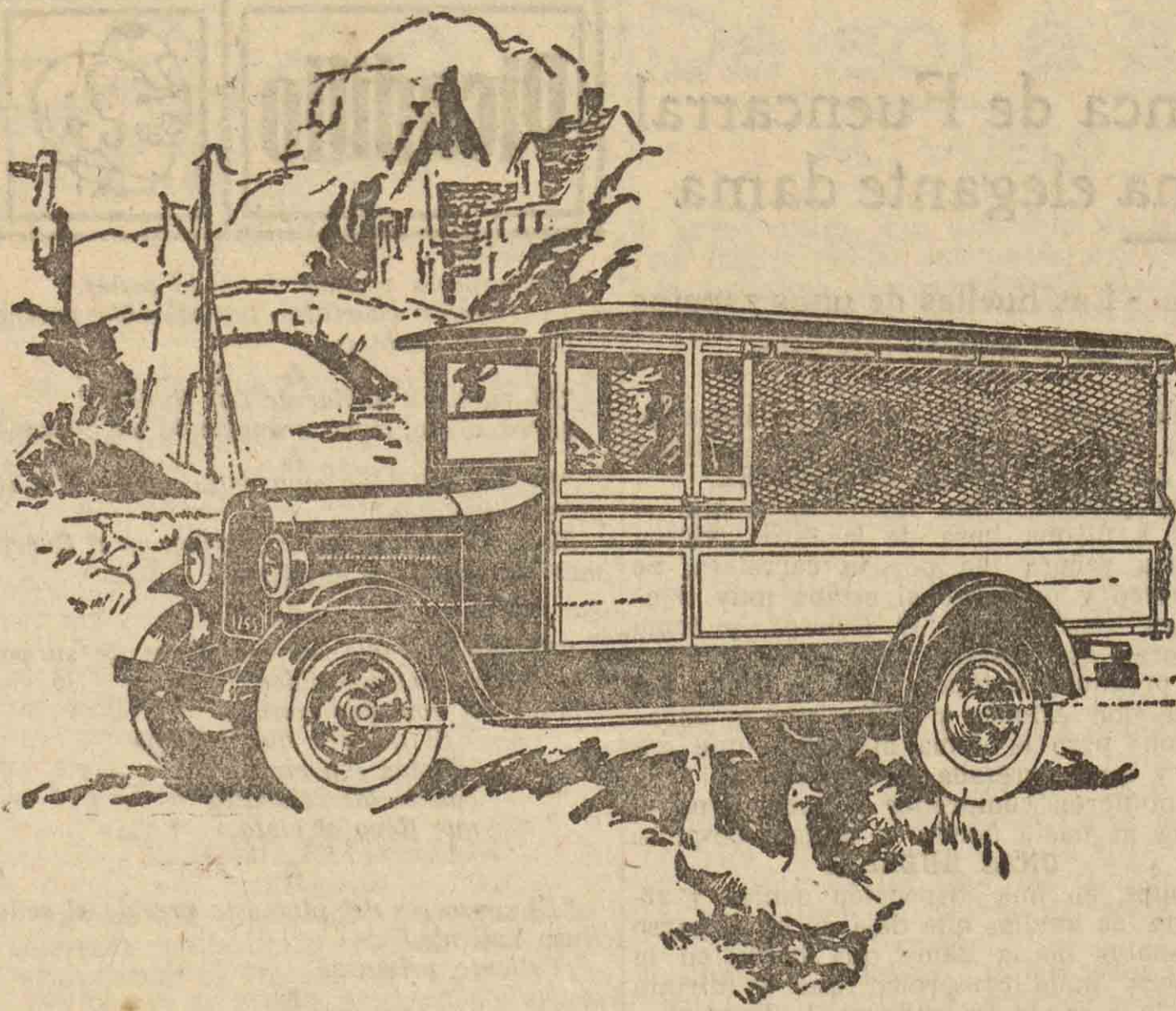
anti-EPILEPTICO de Lieja

Combate todas las Afecciones nerviosas.

En los casos más graves, está su mayor éxito.

Esté. DALMAU OLIVERES, S.A. - BARCELONA

Venta: J. M. OLAIZOLA, Pl. Alameda, 8.



El más económico

Cada trozo de material, cada detalle de construcción y cada pieza que integran los Camiones y Autobuses GRAHAM BROTHERS, han sido probados cuidadosamente para conocer su efecto en el coste del sostenimiento. La economía es la primera característica de estos camiones.

El coste de sostenimiento debe ser bajo para que los propietarios ganen dinero.

Los que poseen un GRAHAM están convencidos de que no existe otra marca que cueste menos de sostener.

RICARDO DE DAMBORENEA

MIRACRUZ, 1 - SAN SEBASTIÁN

CAMIONES Y AUTOBUSES GRAHAM BROTHERS

CONSTRUIDOS POR EL DEPARTAMENTO DE CAMIONES DE DODGE BROTHERS. SE VENDEN EN TODAS LAS AGENCIAS DE AUTOMOVILES DODGE BROTHERS.



Vías urinarias Impurezas de la sangre Debilidad nerviosa

Basta de sufrir inútilmente de dichas enfermedades gracias al maravilloso descubrimiento de los

Medicamentos del Dr. Soivré

Vías urinarias: Hemorragia (purgaciones) en todas sus manifestaciones; uretritis, prostatitis, orquitis, cistitis, gota militar, etc., del hombre, y vulvitis, vaginitis, metritis, uretritis, cistitis, anexitis, flujo, etc., de la mujer, por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con los Cachets del Dr. Soivré. Los enfermos se curan por sí solos, sin inyecciones, lavados y aplicación de sondas y bujías, etc., tan peligroso siempre y que necesitan la presencia del médico, y nadie se entera de su enfermedad. — Venta, 5 pesetas caja.

Impurezas de la sangre: Sífilis (avarosis), eczemas, herpes, úlceras varicosas, llagas (llagas de las piernas), erupciones escrofulosas, eritemas, acné, urticaria, etc., enfermedades que tienen por causa humores, vicios o infecciones de la sangre, por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las Píldoras depurativas del Dr. Soivré, que son la medicación depurativa ideal y perfecta, porque actúan regenerando la sangre, la renuevan, aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, llagas, granos, forúnculos, supuración de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, no dejando en el organismo huellas del pasado. — Venta, 5 pesetas frasco.

Debilidad nerviosa: Impotencia (falta de vigor sexual), poluciones nocturnas, espermatorrea (pérdidas seminales), cansancio mental, pérdida de memoria, dolor de cabeza, vértigos, debilidad muscular, fatiga corporal, temblores, palpitaciones, dolores nerviosos de la mujer y todas las manifestaciones de la Neurastenia o agotamiento nervioso, por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las Grageas potenciales del Dr. Soivré. Más que un medicamento son un alimento esencial del cerebro, médula y todo el sistema nervioso, indicadas especialmente a los agotados en la juventud por toda clase de excesos (viejos sin años), para recuperar íntegramente todas sus funciones y conservar hasta la extrema vejez, sin violentar el organismo, el vigor sexual propio de la edad. — Venta a 5'50 el frasco.

NOTA.—Todos los pacientes de las vías urinarias, impurezas de la sangre o debilidad nerviosa, dirigiéndose y enviando 0'50 pesetas en sellos para el franqueo a las oficinas del LABORATORIO SOKATARG, calle Ter, 16, Barcelona, recibirán gratis un libro explicativo sobre el origen, desarrollo, tratamiento y curación de estas enfermedades.

El concurso de belleza

Los proyectos de la Asociación de la Prensa en la corrida goyesca

Con motivo del anuncio hecho por el Centro de Turismo de un concurso de belleza a celebrar durante el próximo verano, se han producido algunas manifestaciones por un sector de señoras que considera no debe celebrarse ese festejo.

La Asociación de la Prensa de San Sebastián, sin mezclarse en la discusión que pueda determinar el proyecto y la oposición al mismo, tiene que hacer constar, saliendo al paso a la suposición que algunos hacen de que el concurso de belleza de que se habla era organizado por los periodistas, que la Asociación de la Prensa lo que ha proyectado y lo que intentará llevar a la práctica es que su corrida de toros goyesca sea presidida por señoritas hijas de grandes de España y que en la corte de honor de tales presidentas figuren una señorita en representación de cada provincia española, vistiendo el traje regional, y en honor de las cuales se celebrará en el Gran Casino un gran baile de sociedad.

Las señoritas que han de venir a representar a su provincia, serían de las más distinguidas de cada localidad y designadas por los Ayuntamientos respectivos.

Los coches en que estas señoritas habrían de ir a la plaza estarían engalanados con los escudos de cada provincia y se otorgarían premios a los que mejor se presentaran.

No era ni es el propósito de la Asociación de la Prensa hacer un concurso de bellezas, sino rodear su corrida de toda la distinción y elegancia a que aspira el día 22 de julio.

Creemos que para ello no ha de faltar a la Asociación el apoyo de nadie y que la corrida goyesca de este verano será un acontecimiento digno del verano donostiarra.

Teatro del Príncipe

Con tres programas distintos se despide hoy el espectáculo ruso

Para hoy, domingo, se anuncia la despedida del grandioso espectáculo de arte ruso que con tan extraordinario éxito ha venido actuando durante estos días. Trátase, como es sabido, de un interesantísimo espectáculo, miniatura de los ballets rusos, muy artístico, ameno y culto. La Compañía, que está integrada por valiosísimos artistas rusos, quiere despedirse dignamente del público donostiarra, y al efecto anuncia tres funciones con tres programas distintos.

Las funciones comenzarán a las cuatro y siete de la tarde y diez y media de la noche.

La primera sesión, dedicada a los residentes en los pueblos cercanos, se dará con este programa: Sinfonía; Los muñecos animados; Danza española; Las vacantes; Baile salvaje; Las bolas de jabón; El espantapájaros; El eunuco enamorado; Los saltimbanquis; Variación; Charleston; Aires de España; En el vivac.

A las siete regirá este programa: Sinfonía; Los muñecos; Danza española; En el vivac; Después del baile; El cisne herido; Ostriz; Intermedio musical; Schopinada; Danza española; Las bolas de jabón; Danza salvaje; Variación; Ayer y hoy; La bacanal.

Y el programa de las diez y media de la noche es éste: Sinfonía; Las ninfas y el sátiro; La señorita Romanita; Las vacantes; Marcha militar; Danza clásica; El espantapájaros; Danza diabólica; Mercader de esclavas; Granada; Paso de carácter; Gran variación; Intermezzo; La bacanal.

Dada la variedad de los programas y la calidad de los artistas que integran esta gran Compañía, que hoy se despide del público, puede adelantarse que el Príncipe se llenará hoy, tarde y noche.

F. SALAVERRI

— ORTOPELICO —

Colón de Larreategui, 40. — BILBAO

El día 1.º de todos los meses, en SAN SEBASTIAN, en el Hotel Arana.

APARATOS ORTOPEDICOS

para la curación de los tumores blancos, desviaciones vertebrales y deformidades de las piernas.

BRAGUEROS

insuperables en la contención de las

HERNIAS

Fajas abdominales - Piernas y brazos artificiales

AGUA PURGANTE

Rubinat

Llorach

Acción suave, rápida, segura

La vida en Vizcaya

Los proyectos de la Compañía Española de Minas del Rif

Un acuerdo contra el proyecto de Guadalhorre sobre la carga y descarga en los puertos

BILBAO 21 (23'30).—La revista "Bilbao" dice que en la segunda quincena de mayo próximo celebrará junta general de accionistas la Compañía Española de Minas del Rif.

Añade que entre los proyectos que en dicha junta expondrá el Consejo hay algunos que son de gran interés. Se desea ampliar el radio de acción, para lo cual se harán importantes innovaciones en la explotación de las minas. La línea férrea llegará hasta el mismo coto, con lo que se reducirán considerablemente los gastos de transporte y permitirán un gran acrecentamiento del tráfico.

Se montará una gran trituradora, lo que permitirá el envío de minerales a Norteamérica, cosa que será viable por la calidad de los productos y precios de los mismos. Se montarán varios novísimos hornos y se introducirán otras mejoras, que permitirán duplicar la producción.

Todas estas innovaciones costarán unos ocho millones de pesetas, y no habrá necesidad de apelar a ninguna nueva emisión. Sólo se pondrán en circulación 50.000 acciones que la empresa posee en cartera y que importan un total de 2.950.000 pesetas. Se reducirá el próximo dividendo, que será pagado con una acción nueva y cinco pesetas en metálico.

CONTRA UN PROYECTO
En una reunión celebrada por los representantes de las Asociaciones de Minas, Consignatarios, Agentes de Aduanas, varios gremios mercantiles y casas que se dedican a los trabajos de estiba en los puertos, se ha acordado pronunciar en contra del proyecto del ministerio de Fomento acerca de las operaciones de carga y descarga en los puertos.

DOS ROBOS
En un estanco de Amorebieta, propiedad de Agustín Allende, penetraron ladrones y se llevaron 500 pesetas en dinero y efectos.

También penetraron ladrones en un establecimiento de ultramarinos de Zornotza y se llevaron 415 pesetas en billetes, plata y calderilla.

UNA BOTADURA
En los diques del Euzkalduna ha sido botado el vapor "Gil", de 2.000 toneladas, que será destinado al transporte de frutas de Levante y Andalucía.

DOS DIMISIONES
Han dimitido en sus cargos el alcalde y el segundo teniente de alcalde de Portugalete, don Luis González y don Luis López, respectivamente.

ENTREGA DE UN FUSIL
El presidente accidental de la Diputación dijo a los periodistas que el jefe y un grupo de milicianos visitaron al diputado señor Gana para entregarle un fusil Mäuser adquirido con autorización del ministro de la Guerra y un pergamino que el Cuerpo dedica a dicho señor.

En el Gobierno civil

LOS ESPECTACULOS
Por ahora, para los espectáculos seguirán rigiendo las mismas horas, a pesar del adelanto oficial de las mismas.

El gobierno las cambiará cuando entre el verano.

JUNTA DE ABASTOS
A las cinco se reunió en el gobierno civil, bajo la presidencia del señor Manzano, la Junta provincial de Abastos, para tratar de los antecedentes relativos al trigo exótico y las harinas.

Parece que la Dirección general de Abastos se ocupa con predilección de mandar a esta provincia, a precios corrientes, harinas para evitar la subida del precio del pan.

Se discutió la resistencia que oponen algunas carnicerías de la provincia a cumplir con la tasa acordada por la Junta, sobre el precio de la carne.

También discutió la Junta el precio que ha de fijarse para la venta de la ternera lechal en las carnicerías en que se expende exclusivamente carne de esta clase.

Se ocuparon del pescado, reiterando las órdenes de que se presente toda la pesca en la pescadería, para abastecer el mercado de la plaza primeramente y el sobrante poder mandarlo fuera.

LA CORRIDA GOYESCA
Dijo el gobernador que se había reunido ayer tarde la directiva de la Asociación de la Prensa, acordando convocar a una reunión de arquitectos, pintores y personas de buen gusto, para constituir una comisión que presidirá el pintor Zuloaga y dirigirá la parte artística de la corrida Goyesca.

Movimiento obrero

SINDICATO DE OBRERAS Y OBREROS DE LA AGUJA

Este Sindicato celebrará asamblea ordinaria mañana, lunes, a las nueve y media de la noche. Debiéndose tratar de la situación actual del gremio y medios que se han de implantar por parte de este Sindicato para el cumplimiento de la legislación obrera, y en particular de la jornada de ocho horas, incumplida en varios talleres de modistería y sastrería de la localidad, esperamos de todos los afiliados, así como de aquellos que no lo sean y deseen aportar datos para estudio y remedio de estos casos, asistan a esta asamblea.—El Comité.

TELEFONOS DE LA VOZ
Dirección y Redacción 10-989
Administración y Talleres 10-024

LA DICTADURA AL DIA

El señor Yanguas presidió ayer su última sesión hasta que regrese del viaje de novios

Marcha a Gijón el infante don Jaime; Doña Victoria, doña Beatriz y doña Cristina salen hoy para Sevilla y don Alfonso regresará el martes a Madrid

MADRID, 22.—La "Gaceta", en su número de ayer publicó una R. O. disponiendo que el día 3 de mayo próximo se celebren elecciones de vocales efectivos y suplentes de patronos y obreros para constituir los Comités paritarios siderúrgicos y metalúrgicos.

En Guipúzcoa se constituirá un Comité paritario interlocal, con residencia en San Sebastián y jurisdicción en toda la provincia.

Se constituirá en Eibar un Comité interlocal armero con jurisdicción en Elgueta, Berriz, Elorrio, Zaldibia, Mallavia y Ermua, de la provincia de Vizcaya; Elgoibar, Plazencia, Zumarraga, de la provincia de Guipúzcoa.

LA MAÑANA DEL PRESIDENTE

Ayer por la mañana, el jefe del Gobierno acudió a su despacho del ministerio de la Guerra, donde despachó con varios ministros y directores generales, recibiendo después diversas visitas.

EN LOS MINISTERIOS

En el ministerio de Instrucción se dijo que el señor Callejo había recibido la visita del delegado regio de Bellas Artes de Córdoba, que le habló de las obras que se realizan en el convento del Carmen. Luego fué a visitar las obras del nuevo ministerio de Instrucción que se construye en la calle de Alcalá.

Al ministro del Trabajo le visitó una Comisión de obreros del arte textil de Barcelona.

El ministro de Gracia y Justicia des-

Al ministro de Hacienda le visitaron una Comisión de sindicatos de la banca de Madrid, una representación de mineros de Cartagena y Almazarrón, y el agregado comercial de Italia.

Al ministro de Fomento le visitaron el director de la Confederación Hidrológica del Ebro, el señor Bertrán y Musitu, y una comisión de Játiva.

Esta comisión habló al conde de Guadalhorre de los aprovechamientos de aguas y

de los abusos que se están cometiendo.

LA FAMILIA DE D. ALFONSO

Ayer, en el rápido de Asturias, marchó a Gijón, para asistir al match Italia-España, el infante don Jaime.

Hoy, a las 9'30 de la noche, saldrán para Sevilla, la reina doña Victoria y sus hijas doña Beatriz y doña Cristina.

—D. Alfonso regresará a Madrid el martes próximo.

PARA LA EMISION DE UN EMPRESTITO

Suscrita por el presidente de la Diputación de Madrid, señor Salcedo Bermejillo, en representación de las Diputaciones adheridas a la proyectada Mancomunidad para la emisión de un empréstito destinado a la construcción de caminos vecinales, ha sido elevada una instancia al ministro de la Gobernación, solicitando autorización para constituir dicha Mancomunidad.

LAS SECCIONES DE LA ASAMBLEA

Por la tarde se ha reunido la sección primera para continuar el estudio de la ponencia de los señores Goicoechea y García Oviedo, sobre "Municipios y Diputaciones". Presidió el señor Yanguas, repuesto de su indisposición.

El presidente de la Asamblea dijo a la salida que había quedado definitivamente aprobada la indicada ponencia y que ahora se estudiaría otra relativa a los derechos sociales e individuales.

Como en la semana próxima no habrá sesión—añadió el señor Yanguas—y a la otra yo no podré asistir, la sesión de hoy es la última que presido hasta que regrese de mi viaje de novios.

La sección de leyes políticas celebrará diariamente sesión durante la semana próxima, para adelantar el estudio de los asuntos a ella encomendados.

DESPACHO DEL MARQUES DE ESTELLA

Esta tarde, el jefe del Gobierno despachó en el ministerio de la Guerra con el señor Montesinos, jefe del Gabinete diplomático del ministerio de Estado.

Ultimaron algunos asuntos de trámite.

Noticias de Zaragoza

Los heridos en el accidente de Muniesa, fuera de peligro

Las autoridades hacen una excursión a pueblo donde nació Francisco Goya

ZARAGOZA, 21.—Don Jaime de Figueroa, el sobrino del conde de Romanones, que resultó herido en el accidente aéreo ocurrido en el término de Muniesa, salió ayer, por la mañana, en automóvil, con dirección a Madrid.

Poco después llegó, en el tren rápido, una hermana suya, encontrándose con que se había cruzado con su hermano. Desde luego se tranquilizó, pues el viaje del señor Figueroa demuestra que su estado es completamente satisfactorio.

También han salido para sus residencias, en automóvil, los industriales catalanes señores Farre y Buxheras.

Los demás heridos han mejorado también, considerablemente, considerándose que todos ellos se encuentran fuera de peligro.

El gobernador civil ha dirigido comunicaciones a los alcaldes de Belchite y Muniesa, felicitando a aquellos vecindarios por los eficaces auxilios prestados a las víctimas de este accidente.

LAS EXCURSIONES A FUENDE TODOS

Esta mañana salieron para Fuentetodos las autoridades y muchas personalidades de la población, invitadas por aquellas, organizándose una numerosa caravana automovilista.

Los excursionistas visitaron la casa donde nació Goya, la escuela del pueblo y los lugares más pintorescos, y a primera hora de la noche regresaron a Zaragoza, sin que ocurriera incidente alguno y viniendo todos muy satisfechos de la excursión.

Mañana se efectuará la gira popular al citado pueblo, esperándose que resultará muy animada.

Se sabe ya de muchos individuos que irán en motocicletas y otros que proyectan ir en automóviles y autocars.

EL ORFEON GOYA

En el tren de las nueve de la noche ha llegado el Orfeón Goya, afecto al Centro Aragonés de Barcelona.

Lo componen 120 individuos, todos notables cantores.

En la estación les esperaban representaciones del Ayuntamiento, de la Academia de Bellas Artes, de las Sociedades populares y numeroso público.

El orfeón desfiló por las principales calles de la población, siendo objeto de constantes muestras de afecto.

Mañana dará un concierto y pasado mañana otro.

LA LLUVIA

Desde las primeras horas de la noche ha vuelto a llover copiosamente. Esto desluce los festejos al aire libre y hace temer que haya que suspender la corrida organizada para mañana.

LA CORRIDA

El cartel de la corrida anunciada para mañana, domingo, lo forman seis toros de Samuel Hermanos, para las cuadrillas de Chicuelo, Yañez y Armillita Chico.

Hay gran animación por creerse que resultará una corrida bastante vistosa.

Crónica alavesa

En Vitoria queda constituida la Junta pro-homenaje a D. Luis Bello

VITORIA, 21 (23'30 m.).—Ha quedado constituida en Vitoria la Junta encargada de la suscripción para el homenaje al ilustre escritor Luis Bello. La forman don Herminio Medinabettia, don José María Azpiroz, don Luis Eusebio López, don Eulogio Gómez, don Francisco Fernández Castrillo y don Luis Dorao Merino.

SINDICOS Y SUPLENTE

Mañana, domingo, se celebrará en el Ayuntamiento una reunión para proceder a la elección de los síndicos y suplentes que han de representar a la provincia en la Confederación Hidráulica del Ebro.

UN CONCIERTO

Mañana, domingo, en el Casino de Artistas de Vitoria dará un concierto el sexteto Hernández.

Modista de sombreros

DE SEÑORAS Y NIÑOS
Precios incompetibles. Últimas novedades.
SAN MARCIAL, 52, 1.º—Teléfono 14.360

GOICOECHEA-MEDICO DENTISTA
MAYOR, 2, 1.º
Horas de 10 a 1 y de 4 a 7

Academia de corte

Eugenia Iza a enseñar a cortar a sus discípulas toda clase de prendas (blancas y de color) de señora y caballero y niños. Sistema práctico y más moderno. Se habla euzkera.

SAN MARTIN, 29, cuarto izquierda

Teatro del Príncipe El jueves, la adaptación de la novela de P. Valdés

"LA HERMANA SAN SULPICIO"

En taquilla se admiten pedidos de localidades

Reflexione!
El hombre más fuerte vive solamente unos millares de días.

Ahorrrará Vd. un año de su tiempo si se afeita con hojas Gillette

Sdad. Anna. Gillette - Apartado 682 - Barcelona

Información general extranjera

Los nacionalistas germanos quieren que, como durante la monarquía, predomine Prusia en Alemania

El Gobierno de Pekín protesta contra el envío de tropas japonesas a China. - En el incendio de una fábrica norteamericana perecen 40 obreros

DENVER, 21.—Un terrible incendio ha destruido por completo una fábrica de material para aviación.

La explosión de una gran cantidad de líquidos inflamables del taller de barnizado, produjo la muerte a 40 obreros y heridas graves a doce. (Argos).

LA GUERRA CIVIL CHINA

LONDRES, 21.—Comunican de Shanghai que en la batalla que sirvió a los nacionalistas para apoderarse de Ku-Feu-Sieng, importantísimo punto estratégico, las fuerzas del Norte dejaron en su poder 32.000 soldados, 32 cañones, 18.000 fusiles y 6.000 ametralladoras.

En Tzing-Tao ha sido proclamado el estado de guerra.

Telegrafían de Tokio que el representante diplomático del Gobierno de Pekín ha formulado una protesta contra el envío de tropas japonesas a la provincia de Chang-Tung. (Argos).

LAS RELACIONES GRECO-BULGARAS

ATENAS, 21.—El gobierno griego ha decidido indultar de la pena de muerte a varios comitadís búlgaros, para dar con ello a Bulgaria una nueva prueba de amistad. (Argos).

LOS CANDIDATOS EN LAS ELECCIONES GERMANAS

BERLIN, 21.—El número de candidatos para las elecciones del Reichstag se acerca a 5.000, o sea un millar más que en las elecciones de 1924. También ha aumentado el número de partidos.

Como además de las elecciones del Reichstag se celebrarán las de los parlamentos de Prusia, Baviera, Wurtemberg, Anhalt y Oldemburgo, el número de candidatos pasa en Alemania de 9.000. (Argos).

LAS FUERZAS BRITANICAS EN LA INDIA

LONDRES, 21. El "Daily Telegraph" dice que el envío a la India de carros de asalto de seis ruedas, permitirá reducir considerablemente los efectivos de Infantería británica en dicho país y su sustitución por fuerzas de policía, más eficaces y menos costosas. (Argos).

LOS PROPOSITOS DE LOS TRIPULANTES DEL "BREMEN"

OTAWA, 21.—Se afirma que las averías del "Bremen" son fácilmente reparables y que el aeroplano podrá emprender el vuelo el lunes o el martes próximos. Si las averías no pudiesen repararse en poco tiempo se enviaría a la isla de Greenly un aeroplano canadiense para que recogiese a los tripulantes del "Bremen".

El primer ministro canadiense ha telegrafiado a los tripulantes del "Bremen" pidiéndoles que se detengan en Quebec para

recibir el saludo del Gobierno y del vecindario.

Se afirma que Koehl, Hunenfeld y tal vez Fitzmaurice regresen a Europa por la vía aérea en el "Bremem". (Argos).

EL MARISCAL PILDSUSKI ESTA ENFERMO
VARSOVIA, 21.—El mariscal Pildsuski se encuentra enfermo y tiene que guardar cama.

Por esta causa se ha aplazado la discusión del presupuesto de Guerra en la Dieta, pues el mariscal quiere contestar personalmente las interpelaciones y tiene preparado un importante discurso. (Argos).

LOS NACIONALISTAS ALEMANES

BERLIN, 21.—El partido nacionalista alemán hace constar en su programa electoral la necesidad de que el presidente del Reich sea al mismo tiempo presidente de Prusia.

Pide además que sean ampliados los poderes presidenciales, que los cargos de canciller de Alemania y de jefe del Gobierno prusiano pudan ser desempeñados simultáneamente por una persona, y que el Gobierno pueda ser derribado por una votación contraria del Reichstag. (Argos).

La Asamblea pedagógica

Aprueba una ponencia sobre la cooperación de las familias a la obra escolar

MADRID, 22.—Ayer por la tarde se reunió la Sección cuarta de la Asamblea Pedagógica Nacional para discutir la ponencia relativa a la cooperación de las familias a la obra escolar y protección social al Magisterio.

La discusión fué larga y animada, animándose la ponencia con algunas enmiendas.

A propuesta del presidente, señor Garrido, se acordó elevar al Gobierno un escrito solicitando que siga creando escuelas hasta que no quede un solo niño sin recibir enseñanza y que se desdoblén las escuelas mixtas de matrícula y asistencia numerosa.

Ateneo Guipuzcoano

Cursos de conversación en inglés

Mañana, lunes, de siete a ocho de la tarde, tendrá lugar, como de costumbre, el curso de conversación de inglés, suplicándose a los inscriptos la asistencia.

SUCESOS Y OCURRENCIAS

ATROPELLO DE AUTOMOVIL

A la una del mediodía de ayer fué alcanzado en Miracóncha por el automóvil de la matrícula de San Sebastián número 3.579, destinado al servicio de viajeros al barrio del Antiguo y conducido por el mecánico Teodoro Caballero Gutiérrez, de treinta años, el joven Luis Peña Alfonso, de diez y siete años, jornalero y natural de Burgos.

Trasladado a la Casa de Socorro, le fueron apreciadas contusiones generales de carácter leve.

LA PA ZCONYUGAL

A las cuatro de la tarde de ayer fué detenido Isaac Guerra Díez, de cincuenta y dos años, jornalero y natural de Rabadilla de Rioseco (Palencia), por escandalizar y agredir a su esposa, Emiliana Tejedor Alcántara, de cuarenta y cuatro años y natural del mismo pueblo que su conyuge.

OTRA BRONCA

Julia Laiseca Madariaga, de cuarenta y dos años, natural de Bilbao y domiciliada en San Sebastián, en la calle de Carquizano, y Casimira Arenzana Tovar, de cuarenta y tres, natural de Burgos y con domicilio en la calle particular de San Blas, ambas vendedoras de pescado, discutieron ayer mañana por cuestiones profesionales en forma tan poco diplomática, que fué precisa la intervención de un guardia municipal, conduciéndolas a la Inspección gubernativa por escandalosas.

UNA COLISION

A las tres de la tarde de ayer, un automóvil, que se dio a la fuga, pegó un fuerte topetazo a un coche de punto, que resultó con desperfectos de consideración. El cochoero, llamado Luciano Pérez Cruz, de cincuenta años, precisó la asistencia facultativa en la Casa de Socorro, donde fué curado de una contusión en la región lumbar izquierda y erosiones en el brazo y mano derechos, lesiones todas ellas calificadas de pronóstico leve.

UN GRACIOSO

La religiosa Sor Teresa de Jesús, del Servicio Doméstico, denunció a un inquilino de una casa de la calle de Trueba que había tenido la peregrina idea de largar un salvazo sobre la lavandera que presta sus servicios a la citada institución.

Al ser requerido por el municipal de servicio para que diera su nombre se negó a hacerlo, armando un formidable escándalo. Por fin se pudo averiguar que dicho individuo se llama Ernesto Mateo.

En honor de unos asambleístas

Una recepción y un banquete

MADRID, 22.—Hoy, domingo, a las doce de la mañana, se celebrará en el Ayuntamiento de Madrid una recepción en honor de los delegados que han asistido al Congreso de la Fundación celebrado en Barcelona.

El alcalde de la villa y corte les obsequiará con un banquete.

En el Centro de Atracción y Turismo

LA COMISION DE HACIENDA

La reunión de la Comisión de Hacienda de este centro, que se había acordado que se celebrase ayer, sábado, ha quedado aplazada hasta el martes, a las siete de la tarde.

EL COMITE EJECUTIVO

El lunes a las cuatro de la tarde, se reunirá el Comité ejecutivo para cambiar impresiones respecto al programa de festejos del próximo verano.

El presidente del Comité, señor Segovia, regresó ayer de París, viniendo muy bien impresionado respecto a la concurrencia de elementos franceses, especialmente en lo que a las pruebas automovilísticas se refiere.

En Azpeitia

Accidente del trabajo

La tarde del viernes, próximamente a las cinco y media, hallándose trabajando en un taller de Azpeitia el mecánico Pedro Larrañaga, fué alcanzado por una sierra, que le causó heridas en la región glútea, siendo inmediatamente asistido por el doctor don José Irigoyen y llevado después a su domicilio, en estado relativamente satisfactorio.

El taller donde ocurrió el accidente es propiedad de Pedro Elícegui.

La corrida de concurso de Sevilla

"Algabeño" corta dos orejas y es sacado en hombros

Ganó el premio, el toro Palmeño, de Santacoloma

MADRID 22.—Comunican de Sevilla que ayer tarde se celebró la corrida de concurso para adjudicar un premio de 5.000 pesetas.

Primero.—De Carmen de Federico, Lalande lancea sin lucimiento. Con la muleta hace una faena por naturales y de pecho. Mata de una estocada defectuosa.

Segundo.—De Santa Coloma. Algabeño lancea bien. Faena valiente y artística, para una gran estocada. (Ovación y oreja.)

Tercero.—De Villamarta. Niño de la Palma veroníquea con arte. Faena embarrullada para media estocada caída. Descabelló.

Cuarto.—De Santa Coloma. Lalande no puede lucirse con la capa. El toro es noble y Marcial le hace una faena de alifio para una estocada buena.

Quinto.—De Villamarta. Algabeño veroníquea superiormente. Faena de muleta soberbia. Mata de una gran estocada. (Ovación y oreja.)

Sefto.—De don Antonio Urquijo. Niño de la Palma lancea con demasiado movimiento. Con mucho miedo hace una faena por la cara. Deja un sartenazo. (Bronca.)

Algabeño fué sacado de la plaza en hombros por los aficionados.

El Jurado otorgó el premio del concurso al toro "Palmeño", de la ganadería de Santa Coloma.

Tormentas en Ubeda y Córdoba

MADRID, 22 (3 m.).—Dicen de Ubeda que se ha desarrollado una gran tormenta sobre aquella población, cayendo una enorme cantidad de lluvia.

Muchas calles han quedado convertidas en arroyos, incluso algunas de las principales, y bastantes casas han quedado inundadas, teniendo que organizar un servicio de salvamento para auxiliar a los vecinos de aquellas fincas.

De Córdoba dicen también que durante la tarde de ayer cayó una fuerte granizada en aquella comarca. En la calle de las Navas de Tolosa cayó una chispa que dió lugar a que se incendiara un cable de la luz eléctrica y se viniera al suelo. Afortunadamente no ocurrieron desgracias personales, pero en las huertas y campos inmediatos el granizo ha causado grandes daños.

Don Alfonso pasa el día en Málaga

Y llega por la noche a Sevilla

MADRID, 22.—Dicen de Málaga que don Alfonso permaneció en sus habitaciones hasta las diez de la mañana.

Luego, acompañado por el alcalde y otras autoridades, recorrió los lugares pintorescos de la población y los alrededores, permaneciendo largo rato en el castillo de Gibralfaro y la Alcazaba.

Después pasó a pie por las calles de la población. Una joven le entregó entonces un ramo de flores.

Visitó también el parque de bomberos, efectuando éstos un simulacro de incendio.

También fué en automóvil, al campo de maniobras de Torremolinos, visitándolo detenidamente.

Almorzó con la infanta doña Beatriz y tras de despedir a ésta, que salió para Algeciras, montó en un automóvil y se dirigió a Sevilla, siendo las dos de la tarde.

De Sevilla comunican que a las siete y media de la noche llegó a aquella capital don Alfonso, atravesando el Real de la feria cuando mayor era la animación.

D. Alfonso se dirigió al Alcázar, donde recibió a las autoridades y al infante don Carlos.

Luego fué al hotel Alfonso XIII, donde cenó a las nueve y media de la noche, en unión del duque de Miranda.

Terminada la comida, volvió al Alcázar y se retiró a sus habitaciones para descansar.

Achicoria "Las Tres Cepas"

Completamente pura y estomacal. Exenta de polvo. Pruébela y se convencerá. Es la mejor. De venta en ultramarinos.

Doctor Vidarte

SISTEMA NERVIOSO Y MENTALES. Gabinete electroterapéutico. Consulta de diez a doce y de dos a cuatro.

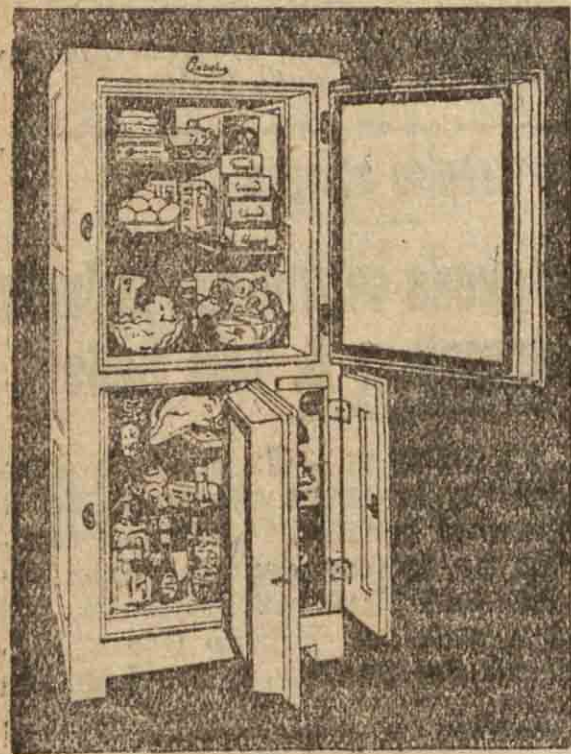
— GARIBAY, núm. 5, segundo —

Dr. Sebastián Córdoba

MEDICO RADIOLOGO DEL HOSPITAL CIVIL. Enfermedades de la piel y vías urinarias. Rayos X. Consulta 3 a 6. Prim. 31. Telf. 10-1-67

A. Martiarena

Pintura y arquitectura. Verdadera enseñanza racional y práctica. Cursos especiales para profesionales. Telf. 14.227. Txabol-Corri. Ategorrieta.



En todo tiempo

se hace difícil la conservación de comestibles en las casas. Nuestro frigorífico ofrece un seguro lugar para la conservación de toda clase de alimentos y bebidas. Además, le permite fabricar en su propio hogar, hielo para su mesa, facilitándole la preparación de postres y mantecados. El armario frigorífico

ElectroLux

funciona sin motor ni compresor, ni otras partes móviles, no pudiéndose, por lo tanto, originar desgaste de ninguna clase. ECONOMICOS, COMODOS, INDESTRUCTIBLES E HIGIENICOS.

Electrolux S. A.

BARCELONA
Rambla Cataluña, 75

BILBAO
— Astarloa, 5 —

CORUÑA
— Calle Real, 21 —

GRAN CANARIA
LAS PALMAS - Ob. Codina, 1

Avenida del Conde de Peñalver, 14

Exposición: PI Y MARGALL, 9

Teléfono, 14.770 — Apartado, 627

MADRID

VALENCIA

Calle Lauria, 17

SEVILLA
Alvárez Quintero, 51

MALAGA
Moreno Monroy, 5

OVIEDO
— Calle Uría, 21 —

SAN SEBASTIAN
Avenida de la Libertad, 28

Fuera canas.

Sin teñirías
sin arrancarias

Brillantina



India

(sin grasa)
Gran invento

Unico artículo que SIN TENIR hace desaparecer las canas, devolviendo al cabello su color primitivo por el nuevo procedimiento de proporcionarle el jugo necesario, pues la falta de dicho jugo es la causa que motiva las canas. Inofensivo, garantizado. Premiado en la Exposición de Higiene. Exijase en la etiqueta la figura de la India. MARCA REGISTRADA. Precio en España: 5 pesetas frasco. En perfumerías y droguerías. Por mayor, JOSE BARREIRA, CALLE MUÑOZ TORRERO, 6, MADRID, y en principales almacenes.

Teatro Victoria Eugenia

Hoy se despiden todos los varietés y en la próxima semana debuta una gran Compañía de zarzuela

Hoy, domingo, se darán tres grandes funciones de cine y varietés con la agrupación de la "estrella" La Sultanita.

En primer lugar se pasará por la pantalla una extraordinaria película cómica en dos partes. A continuación, la famosa cantadora Niña de Chiclana y el notable profesor de guitarra Jorge López interpretarán diversos estilos de canto flamenco. Seguidamente la sugestiva y elegante "estrella" coreográfica, proclamada por los públicos la Princesa de los Palillos, interpretará diversos bailes a orquesta y guitarra, bailes andaluces y modernos.

Y, por último, la graciosa y aplaudida "estrella" cancionista, la que tan grande éxito ha obtenido en San Sebastián con su género cómico, La Sultanita, interpretará una colección de bonitos cuplés, todos presentados con riquísimo vestuario.

Con las funciones de hoy la agrupación Sultanita hará su despedida del público donostiarra.

Las horas en que realizarán aquéllas serán a las cuatro y media de la tarde, siete y cuarto, la matinée de moda, y por la noche a las diez y media.

No es de dudar que en las tres funciones se vea el teatro completamente lleno, pues el éxito obtenido por los artistas ha sido grandioso.

Mañana, lunes, y pasado mañana, martes, se darán dos grandes conciertos. El primero organizado por la Sociedad Musical de Cámara y a cargo del eminente pianista José Iturbi. El segundo organizado por la Sociedad de conciertos sinfónicos de San Sebastián, y estará a cargo con un selecto programa del eminente Iturbi y de la Orquesta Sinfónica de San Sebastián, bajo la dirección del maestro Larrocha.

El próximo viernes debutará en el Victoria Eugenia una gran compañía de zarzuela, en la que figuran entre otros importantes cantantes el divo tenor Cayetano Peñalver, el baritono de Opera Luis Almodovar, el bajo director don Valentín González, el primer actor cómico Gabriel Miranda, actor popular en San Sebastián. Las tipleas Luisa Espinosa, Rosita Torres, Esperanza Hidalgo y otras. La presentación de la Compañía será con la aplaudida zarzuela "La del soto del parral".

"La Voz" en Renteria

DANDO GRACIAS

Los señores de Aguirreuneta, en la imposibilidad de poder corresponder personalmente a los numerosos testimonios de pésame que con motivo del fallecimiento de su señora madre doña Josefa Ascacibar (que en paz descanse) han recibido, nos ruegan hagamos llegar su agradecimiento a cuantas personas han participado en su desgracia.

NATALICIO

Con toda felicidad ha dado a luz un hermoso niño la señora Alicia Violeand, esposa de nuestro estimado convecino monsieur Cheyral.

Reciban los venturosos padres nuestra más sincera enhorabuena por tan fausto motivo.

Toile de sole selecto colorido, a 3,25 metro, en «EL PARAISO» — Urbista, 13

DE CINE

La Empresa del Salón Reina Victoria ha preparado para hoy el siguiente programa: la bonita cinta cómica, en dos partes, titulada «Pielas rojas improvisadas», y la preciosa producción «El vagabundo poeta», en siete partes, por John Barrymore.

Las sesiones serán a las tres y media, cinco, siete y media y nueve y media.

Para el próximo sábado y domingo se anuncia la proyección de la soberbia película que tanto viene llamando la atención de los aficionados al arte mudo, «Rey de Reyes», cuya proyección será completa cada día. — Otegui.



LA HIPERCLORHIDRIA VENCIDA

Neutraliza el exceso de acidez, cura la inflamación y las úlceras y acaba en todos los casos con el dolor, rápida y radicalmente.

Magnesia "ROLY"

FOSFOSILICIADA

de fama general y acreditada
Farmacias y Droguerías

Depositarlos:

E. Pérez del Molino, S. A.
SANTANDER - MADRID

Del Municipio y de la ciudad

Una comisión de damas protesta contra la celebración de un concurso de belleza en San Sebastián

Las Sociedades populares se aprestan a confeccionar sus respectivos programas de festejos

Varias damas pertenecientes a la Acción Católica de la Mujer fueron a protestar ante el alcalde, de uno de los números del programa de los festejos veraniegos, que organiza el Centro de Atracción y Turismo: el concurso de belleza.

El alcalde se dió por enterado.

UNA COMISION

En la reunión que la noche anterior había celebrado el Real Automóvil Club, se acordó que visitase al alcalde una comisión, para agradecerle sus gestiones en Madrid para conseguir la subvención que el Estado ha otorgado a la Sociedad.

Ayer por la mañana, esta Comisión visitó al alcalde, mostrándose muy agradecida.

CUMPLIDOS Y UN ALMUERZO

El señor Beguiristain fué a Pasajes para recibir, en unión de otras autoridades locales, a la Comisión técnica del puerto pesquero.

Después fueron invitados los comisionados a un almuerzo que se celebró en el restaurant de Cámara.

MAS COMISIONES

Por la mañana se reunió la Comisión municipal de Hacienda y por la tarde la de Plantillas y Sueldos, ésta para continuar

el estudio que está haciendo y que lleva muy adelantado, y la primera para resolver asuntos de trámite solamente.

LOS FESTEJOS

Para las seis de la tarde se citó en los locales del Centro de Turismo, a los representantes de la Unión Artesana, Euskal-Billera, Umora Ona, Donosti Berri y otras Sociedades populares, para ocuparse de la organización de festejos, contando con la ayuda económica del Centro de Turismo.

OTRA REUNION

La Comisión de Hacienda del Centro de Turismo, se reunirá también para estudiar el presupuesto de las fiestas que han de celebrarse este verano.

Casino de Igueldo

Gran festival a las cinco de la tarde. Baile con regalos en el charleston. Sesiones de cine proyectándose la interesante película "Corazón o La vida de una modista". Si el tiempo favorece, funcionará la Montaña Rusa desde las tres de la tarde. Precio del billete del Funicular, con derecho a todo el espectáculo: caballeros, 1'50; señoras, una peseta.

Una noticia incierta

Don Juan March no adquirirá "El Día Gráfico" y "La Noche de Barcelona", como se había dicho

MADRID, 22.—Comunican de Barcelona que es absolutamente incierta la noticia de que el opulento hombre de negocios don Juan March y Ordinas vaya a adquirir los periódicos barceloneses "El Día Gráfico" y "La Noche". Por el contrario, dichos periódicos seguirán siendo de su actual propietario, el ex alcalde de Barcelona y ex senador don Juan Pich y Pons.

La Academia de Medicina

Elige al señor Palanca para cubrir la vacante del señor Fernández Caro

MADRID, 22.—En la última reunión celebrada por la Real Academia de Medicina se trató de la provisión de la vacante producida por fallecimiento del doctor Fernández Caro.

Se presentaron dos candidaturas: una del inspector provincial de Sanidad, don José Palanca, y otra del doctor Navarro Fernández, organizador de la campaña sanitaria y de higiene social que se viene realizando en Madrid. Fué elegido el primero por 38 votos contra uno.

¡Deténgase usted!

Todo automovilista inteligente y conocedor, toda persona de gusto delicado y fino se para estos días ante nuestros escaparates, de la calle Oquendo entra en nuestro Salón y

ADMIRA

la conducción interior 509, de cuatro puertas, tipo "WEYMANN", y el Coupé 509, modelo 1928.

Sus guarniciones interiores, sus detalles de construcción y de carrocería, sus siluetas de sumo buen gusto hacen exclamar a todos:

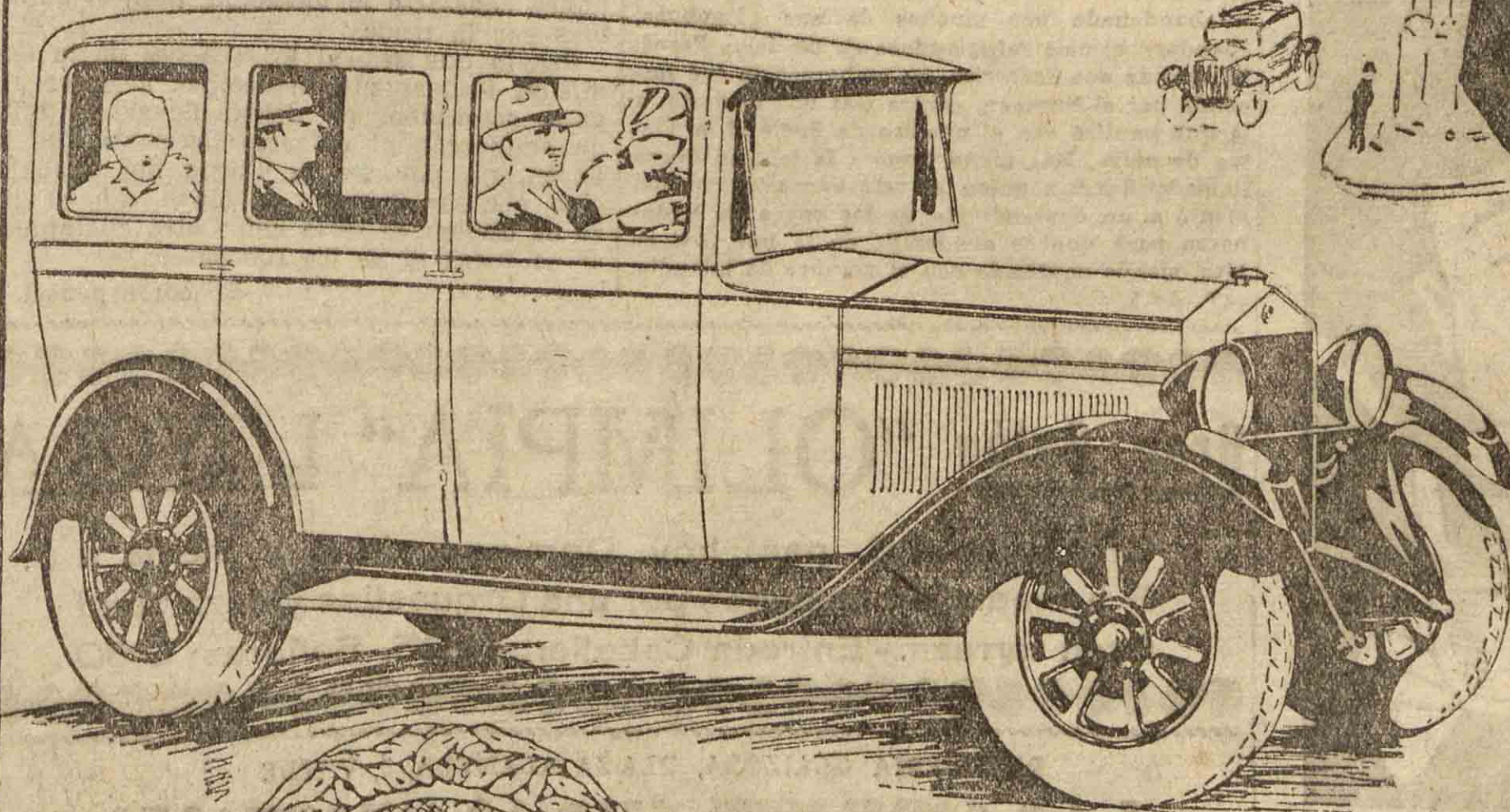
¿En qué desmerecen estos cochecitos tan finos, ante un coche de gran lujo de 25 o 30 mil pesetas?

Y no cuestan más que esto:

Berlina tipo "Weymann"... Ptas. 6.900
Coupé 6.150

FRANCO IRUN

¡VEALOS USTED!



Inmejorable servicio de autocars
Automóviles de alquiler gran lujo
Oficinas: Oquendo, 10 (Exposición FIAT)
SAN SEBASTIAN — Teléfono, 10.105

Damborenea Hnos. y Bengoechea

Dice el señor Inglada

No deben extrañarnos los terremotos que se registran en el Extranjero

MADRID, 22.—El señor Inglada, catedrático de Geodesia de la Escuela Superior de Guerra, ha dicho que no deben extrañar los terremotos que se producen en el extranjero, pues durante el año los aparatos sismográficos de todo el mundo registran unas diez mil sacudidas.

Ha dicho también que no se conocen todos los terremotos porque la mayor parte de ellos ocurren en el fondo de los mares.

Los aparatos de Toledo han recogido las doscientas sacudidas que se produjeron el año anterior y los movimientos de destrucción de un segundo hasta cuatro minutos.

Asimismo ha manifestado que en la península Ibérica se producen movimientos sísmicos con alguna frecuencia, sobre todo en Portugal y en la región Sur. En 1835 se registró en Andalucía el último terremoto.

Jueces y reos

RECURSO CONTRA UN COMISO

A las diez y media de la mañana de ayer se constituyó el tribunal de lo contencioso-administrativo bajo la presidencia de don Fernando Ugarte y con asistencia de los magistrados señores Gallo y García y los letrados vocales señores Mihura y Zubeldia, para celebrar la vista del recurso contencioso-administrativo interpuesto por el procurador don Angel Arizmendi, en representación de la Compañía Petrolera Portopi, contra el fallo dictado por el Tribunal Económico Municipal de Guipúzcoa de fecha 12 de septiembre de 1923, confirmando el dictado por el tribunal administrativo de Tolosa que condenaba a la Sociedad demandante al comiso de 4.000 litros de gasolina y 86 de petróleo mas la consiguiente multa.

El abogado don Víctor Recondo pidió la anulación del citado acuerdo y en su consecuencia la absolución con todos los pronunciamientos favorables de la Sociedad Portopi, representada en el acto del juicio por el procurador señor Elio.

El abogado del Estado y fiscal de lo contencioso, don Julián Lojendio, pidió la confirmación del acuerdo del Tribunal Económico. Quedó visto para sentencia.

UNA SENTENCIA

El tribunal de Derecho ha dictado sentencia condenando a Abundio Alonso y a Florentino Torrecilla, como autores de delito de hurto en cantidad superior a 100 pesetas e inferior a 500, sin circunstancias modificativas, a la pena de cuatro meses y un día de arresto mayor e indemnización de 32 pesetas a la Compañía del Norte. En la misma sentencia se absuelve a los procesados de otros delitos señalados por el Ministerio fiscal y que fueron estimados por la Sala como faltas, ordenando sea deducido testimonio para la celebración del juicio correspondiente en el Juzgado municipal y a la devolución a la Compañía de los efectos decomisados.

NUEVO COLEGIADO

Ha sido dado de alta como letrado en ejercicio del Ilustre Colegio de San Sebastián, don Eduardo Cobián y Fernández de Córdoba, al que deseamos muchos éxitos en el ejercicio de su profesión.

CAFE IMAZ



Sigue canjeándose los vales del CAFE IMAZ en las panaderías ODRIOZOLA y BERRIDI, calle Usandizaga, 10, y calle Matia, M

Doctor Cardenal

Médico forense. Ex interno de los Hospitales — de Madrid —

Enfermedades de los niños.
Partos. — Medicina general
Avenida de Francia, N.º 2 — Consulta de 3 a 5
— Teléfono núm. 14.501 —

MAR Y PUERTOS

SNIOLAND, LA ISLA DE LAS NIEVES Y EL FUEGO : : : :

Snioland, que en danés significa Tierra de las nieves, se llamó en otro tiempo la isla, hoy conocida por Islandia, tierra del hielo. Situada en medio del Océano Atlántico, linda con el círculo polar ártico ya que se encuentra entre los paralelos 63 y 66 de latitud norte. De origen volcánico, está formada por un amontonamiento de tierras y montañas, entre las que descuellan algunos cráteres de tonos rojizos.

Junto a los hielos, casi perennes, asoma su horrible boca de fuego el Hecla, el volcán de aquella isla, que aun permanece en efervescencia. En Islandia puede estudiarse el volcanismo en todas sus manifestaciones. Desde los campos de lava, cubiertos por la amarillenta ceniza de las erupciones hasta las rocas basálticas, gigantescas columnas que semejan derruidos torres, toda la constitución geológica revela el trabajo del fuego central del globo terráqueo. Abundan también en aquellas montañas las fuentes termales y los geysers, enormes surtidores de agua hirviendo.

En la isla, agreste y de escotado litoral, de fiords y estuarios inabundables, se cuentan más de veinte volcanes que en otro tiempo, en los dominios de la historia muchos de ellos estuvieron en plena actividad, en lucha constante con la nieve y el hielo. El mayor de ellos, el Askja, presenta un cráter de 58 kilómetros cuadrados de superficie. En su fondo existe un lago cuyas aguas permanecen siempre templadas a pesar de la crudeza del frío de aquel clima.

Esta actividad del fuego interno no se limita y manifiesta únicamente en la extensión de la isla, sino que trasciende también fuera de los acantilados de aquella, originando volcanes submarinos. En una de estas erupciones, ocurrida en 1783, emergió del mar a la vista de los islandeses, una enorme montaña de tres cumbres, que poco más tarde volvió a desaparecer, hundándose en el Océano.

La constitución geológica de la tierra de la isla, hace que abunden en ella las llanuras inhospitalarias para el hombre, donde tan solo brota escasamente alguna hierba, que sirve de alimento a los peludos caballos de aquellas montañas. En general, para habitar la isla, hace falta tener un temple especial. El hombre se ve constantemente perseguido por la Naturaleza en todas sus formas. Las tormentas y los temporales de nieve son muy frecuentes y de una intensidad insospechada por los habitantes de los climas templados. La temperatura normal en esta isla durante el invierno, es de unos treinta grados bajo cero. El año 1757 murieron helados más de 3.000 islandeses. Otro de los años nefastos fué el de 1834, en que las tempestades impidieron a los isleños salir a pescar y los ganados y aves murieron helados en los establos y corrales, pereciendo por ello gran número de personas, de hambre y frío.

Dos son los medios de vida de los islandeses, la caza de las aves acuáticas que habitan en sus acantilados y la pesca del bacalao que frecuenta sus mares, y de los salmones que pueblan sus ríos. De las aves marinas, aprovechan todo, desde las deyecciones que les sirven como abono, la carne como alimento, el aceite como combustible, los huesos para elaborar con ellos mil objetos y hasta las plumas, de las que hacen el primer comercio de la isla. Del plumón del eider se exportan anualmente grandes cantidades para la confección de los legítimos y valiosos edredones.

El descubrimiento de esta isla tiene algo de novelesco. En el siglo IX de nuestra Era fué famoso en Noruega el pirata Nadod, temido por sus terribles hazañas. Pero a pesar de ello fueron éstas en tanto número, que su cabeza fué puesta a precio. Nadod, perseguido como una fiera y abandonado por muchos de sus cómplices, abandonó el país refugiándose en las islas Feroé. En una de sus correrías, su embarcación fué impelida por el huracán, contra una isla desierta, a la que bautizó con el nombre de Snioland, o Tierra de nieve. Más tarde, llegó a la isla un sueco llamado Gardar, quien al retornar a su patria, alentó a un descendiente de los reyes de Hedenra para que se apoderara de la isla. Así se hizo, siendo bautizada con el nombre de Islandia. —T. de I.

LAS MAREAS

Las de hoy, domingo:

Primera pleamar, a las 5:44 de la madrugada.

Segunda, a las 6:15 de la tarde.

Primera bajamar, a las 12:18 de la mañana.

Segunda, a las 12:29 de la noche.

Las de mañana, lunes:

Primera pleamar, a las 6:27 de la madrugada.

Segunda, a las 6:48 de la tarde.

Primera bajamar, a las 12:51 de la mañana.

Segunda, a las 1:12 de la noche.

EN LA PESCADERIA

En la pescadería entraron ayer 2701 kilogramos de merluza de primera clase, que se vendieron al por menor al precio de 435 pesetas cada kilogramo; 908 de merluza mediana, a 375; 4260 de merluza francesa, a 360; 2080 de pescadilla, a 210; 355 de besugo de arrastre, a 235; 150 de bacalao fresco, a 230; 214 de cabras, a 130; 214 de almejas, a 250; 123 de congrio grande, a 330; 225 de atún, a 370; 1643 de sapos, a 130; 279 de chicharro grande, a 0'95 céntimos; 198 de panchos, a dos pesetas; 52 de martines, a 120; 2358 de pescados ordinarios, a 55 céntimos, y 33 kilogramos de marrajo, que se vendieron al precio de 1'40 pesetas cada kilo.

MOVIMIENTO DE BUQUES

En el vecino puerto de Pasajes entró ayer el vapor "Amelia", de Gijón con carbón, y salió el "Fronsac", para Burdeos con carga general.

BOLETIN METEOROLOGICO DE AYER

Barómetro: a las 9, 761'4; a las 7, 760'3. Termómetro: máxima a la sombra, 14'6; mínima, 7'8.

Humedad: a las 9, 68; a las 7, 62. Tensión del vapor: a las 9, 6'8; a las 7, 6'7. Dirección del viento: a las 9, S-SO.; a las 7, N-NO. Velocidad en 24 horas, 120 kilómetros.

"La Voz" en Vergara

LA SINFONICA, DE BILBAO, EN NUESTRA VILLA

La notabilísima agrupación artística de la invicta villa, dará un concierto en el Salón Novedades, de ésta, al regreso de su excursión a Vitoria, que está anunciada para el día 28 del actual o para el 5 del próximo.

Un grupo de aficionados a la música se ha encargado de la organización y de la parte económica del acto.

La noticia ha de ser acogida, seguramente, con entusiasmo por los melómanos vergareses.

EL PRIMERO DE MAYO

Como en años anteriores será festivo, aunque en éste lo será por haber sido establecido por el Comité paritario del ramo textil.

La Sociedad de Oficios Varios se ha dirigido al Ayuntamiento, solicitando que la banda municipal ejecute dicho día un concierto al mediodía y bailables al anochecer.

Dados los elementos que predominan en el Ayuntamiento, no se sabe el resultado que ha de obtener la petición, aunque los autores de ella no ocultan que será favorable, por ser una fiesta que ha sido establecida por un organismo oficial y que afecta a casi todo el pueblo. Y hay que tener en cuenta, dicen, que en Vergara suele haber música todos los días festivos.

Creemos que no nos equivocáramos en mucho, si anticipásemos que el acuerdo del Ayuntamiento de Vergara guardará mucha similitud con el adoptado por el de una villa vecina sobre igual petición, y dijésemos que el día Primero de Mayo no habrá concierto al mediodía, pero sí bailables por la tarde.

Sea lo que sea, si los señores de la Comisión Permanente se deciden a hacer alguna concesión, no deben llevar su afán de emulación al extremo de decir que la hacen, no por ser la Fiesta del Trabajo, sino por ser Primero de Mayo, que el día 28 de diciembre sería como otro cualquiera si no fuera el de los Inocentes.

El corresponsal.

El problema de las basuras

Una importante reunión de la Comisión de Sanidad Municipal

Ayer por la mañana se reunió la Comisión de Sanidad y Beneficencia municipal para estudiar los pliegos presentados con relación al problema de las basuras.

Según nuestras noticias, las proposiciones o proyectos recibidos son de los señores Ergemberger, Camia, Herzger, Ibarra y Rhonston, Rezola (don Ramón), Sarobe (D. Manuel), Ramoneda (don Francisco) y Martínez (don Pablo).

La Comisión adoptó el acuerdo de resolver lo antes posible la parte relativa a la recogida de las basuras, proponiéndose que este aspecto del problema quede resuelto antes del próximo verano.

A este fin se abrirá un concurso para el suministro de veinte carros del sistema que señalará, después de estudiar cuál es el más conveniente.

Luego se estudiará el resto del asunto (utilización de las basuras, etc.) para proponer al Ayuntamiento lo que en realidad se estime conveniente.

Lo más probable es que, antes de esto, los técnicos municipales hagan un viaje de estudio a las poblaciones más importantes de España y el extranjero.

Desde luego parece adoptada la idea de construir un horno crematorio en los terrenos de la Fábrica del Gas.

LOS DISTURBIOS DIGESTIVOS

no son resultado de un accidente anormal, sino casi siempre la consecuencia de un período de negligencia. Sin embargo, algunas precauciones tomadas en el período inicial de la enfermedad evitarían la mayoría de tales molestias. Las dolencias estomacales comienzan frecuentemente por una acumulación de ácidos que provoca pesadez, ardores, vómitos, indigestiones y muchos otros dolores, sin omitir, por supuesto, las complicaciones mucho más graves, como la inflamación de los delicados epitelios del estómago. Para combatir los disturbios digestivos, tómese la Magnesia Bisurada, la cual neutraliza al instante la acidez excesiva, facilita el deslizamiento de los alimentos en el curso de la digestión y protege las paredes del estómago, evitando así sus inflamaciones. La Magnesia Bisurada se vende en todas las farmacias. Los médicos recomiendan la Magnesia Bisurada.

Ayuntamiento de San Sebastián

ANUNCIO

Se pone en conocimiento del público que durante el plazo de quince días, a contar de hoy, se hallará expuesta en la Sección administrativa de Obras municipales, para las reclamaciones que se crean oportunas, la relación de bajadas de agua de los edificios particulares de esta ciudad, advirtiéndose que pasado ese plazo, se extenderán los recibos para el impuesto correspondiente con arreglo a los datos allí consignados.

San Sebastián, 20 de abril de 1928.—El alcalde, Beguiristain.

Caja de Ahorros y Monte de Piedad Municipal de San Sebastián

Subasta del mes de Abril

Día 23.-Exposición
Día 24.-Venta de ropas.
Día 25.-Idem de id.
Día 26.-Idem de colchones y muebles.
Día 27.-Idem de alhajas.

¡Qué digestiones!

ESTOMAGO ARTIFICIAL

o polvos del Dr. Kuntz

Se digieren... ¡hasta las piedras!

Alivia y cura las enfermedades del estómago

Farmacias, Droguerías y Centros Específicos

Agentes: J. URIACH Y C.ª, S. A.

Buach, 49 - Barcelona

Gran Salón "OLIMPIA" LOYOLA

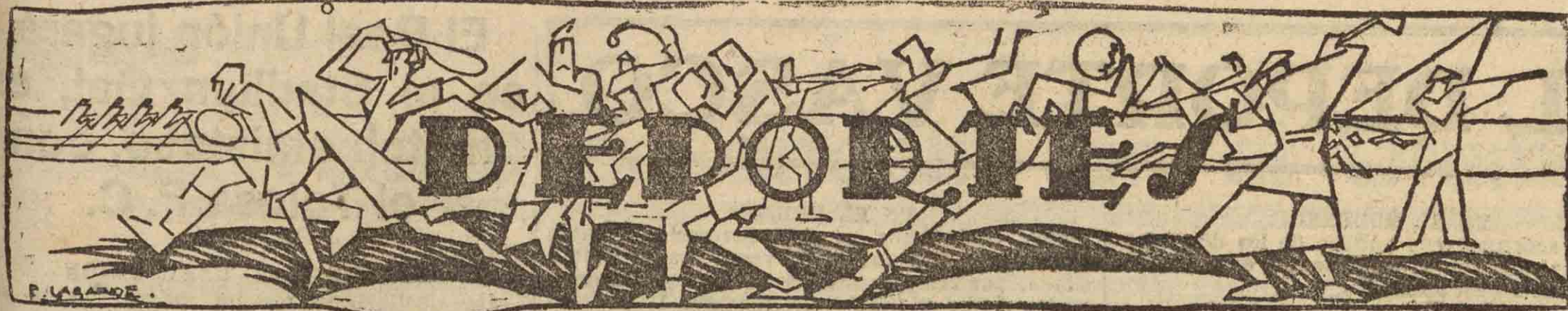
GRAN BAILE, para hoy, Domingo, de 4 y media a 8 y media, amenizados por una Orquestina y Jazz band
Gran terraza. - Entrada Caballero: 1,25. Señoras: 0,30

DROGUERIA OLAIZOLA, PLAZA ALAMEDA, 5, VENDE

LAS VEINTE CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON



que curan radicalmente SOLO CON PLANTAS la diabetes, albuminuria, los bronquios y pulmones, (tos, bronquitis, asma, etc.), reuma, artrismo, los males del estómago, males digestivos, pesadez, acidez, etc.), las enfermedades de los nervios, del corazón, de los riñones, del hígado, de la piel, de la sangre, las úlceras del estómago, el estreñimiento, etc., sin necesidad de sujetarse a régimen alimenticio, según numerosas pruebas que contiene el libro "LA MEDICINA VEGETAL" que entregan gratis a quien lo solicite.



Los grandes encuentros de fútbol

Ante el match Italia-España que se jugará hoy en Gijón

GIJÓN, 21.—Supera a todo lo calculado el entusiasmo que reina por presenciar el match Italia-España, que tendrá lugar en el campo de Molinón.

La animación en esta población es extraordinaria y hoy han llegado los federales españoles, siendo recibidos por los miembros de la Federación regional y los directivos de los Clubs deportivos.

Parece decidido, salvo modificación de última hora, que no es probable, que los equipos se alineen en la siguiente forma:

España.—Zamora; Quesada, Portas; Prats, Gamborena, Echeverría; Adolfo, Goiburu, Samitier, Carmelo, Aguirrezabala II.

Italia.—De Pra; Bellini, Caligaris; Pietroneri, Bernardini, Janni; Rivolta, Belonieri, Linonati, Rosetti, Levrat.

El equipo italiano es el mismo aproximadamente que ha jugado ya en la actual temporada varios partidos internacionales, y en todos ellos dió sensación de perfecta homogeneidad, que es de suponer que cada vez vaya en aumento. Esto no tiene duda que es un factor importantísimo y dará cierta ventaja a los italianos, frente al heterogéneo equipo español, que una vez más ha sido modificado por completo con relación a partidos anteriores.

Todo el entusiasmo de los jugadores hispanos tendrá que ponerse hoy a contribución para contrarrestar la técnica italiana, que, a más de ser de gran calidad, es practicada por ellos a base de un juego rapidísimo y valiente.

El seleccionador único no ha mostrado, a nuestro juicio, gran acierto en la composición del equipo. Lejos de elegir jugadores jóvenes, ha preferido alinear a una serie de veteranos, que están en baja y que además aun en sus mejores tiempos no se distinguieron por su juego de penetración.

Sinceramente creemos que sobran en el «once» que se alineará hoy en Gijón Prats, Quesada y Carmelo. Además, estamos convencidos que cualquiera de los backs del F. C. Barcelona, Quincoces, Zaldua, Pasarín y acaso alguno más son mejores que Portas. Y que también hay más de un extremo izquierdo que hubiera podido ocupar con más rendimiento que Aguirrezabala II ese puesto en el «team» hispano.

Y conste que no decimos lo que antecede por ver que no figuran en el equipo nacional jugadores realistas. Para nosotros es precisamente esta circunstancia el mayor acierto de Berraondo. No seguramente por lo que afecta a lo que pudiéramos llamar capacidad deportiva del seleccionador, sino en lo que egoístamente interesa a la Real Sociedad, que el próximo domingo tiene que jugar un «match» de transcendental interés. Pero con todo, y como siempre en condiciones análogas, deseamos fervientemente el triunfo del fútbol español.

DECLARACIONES DEL ARBITRO RENE MERCET

Interrogado el árbitro suizo René Mercet por un periodista santanderino, hizo las siguientes declaraciones:

—El nombramiento me ha satisfecho, constituyendo un honor para mi país y para los árbitros suizos.

—Se espera con interés el resultado de este encuentro en su patria?

—Sí; con extraordinario interés. En Suiza se tiene el concepto de que Italia y España van a la cabeza del fútbol en Europa, y, siendo así, se espera este encuentro co-

mo el de mayor emoción que puede señalarse.

—Y ¿qué considera superior, el juego italiano o el español?

—Si no fuera árbitro del encuentro, le contestaría sin vacilar. Como lo soy, permítame que me abstenga de decirlo.

—¿Quiere decirnos algo de su historia futbolística?

—Que deseo coronarla con este arbitraje. Llevo dos años arbitrando en mi país a todos los equipos extranjeros que han desfilado por Suiza y he sido también seleccionador para la Olimpiada de Amsterdam.

—¿Ha visto usted actuar en alguna ocasión al equipo representativo de España?

—Sí; lo ví en Berna, cuando logró una resonante victoria por tres tantos a cero.

—Y ¿qué efecto le produjo?

—Admirable. Puedo asegurarle, y puede usted decirlo, que ésta es opinión general en mi país.

—De los jugadores españoles, ¿quiénes le gustan más?

Zamora y Samitier. Este es un prodigio, es algo extraordinario, y el gran portero español tiene en mi país, como en toda Europa, una popularidad que no ha sido superada por nadie.

—¿Cuántos años tiene usted?

—Treinta. He sido jugador durante once años en un mismo equipo, pues nunca fui partidario de cambiarme de Club.

—¿Cuándo marcha para Gijón?

—Mañana. Tengo interés en ver Asturias, y celebro poderlo hacer con motivo para mí tan grato. Puede usted decir—terminó—que me someto por adelantado al recto juicio de la honrada crítica deportiva española. Si ésta me reconoce imparcialidad y voluntad, ya estoy satisfecho; y si, además, me estimase suficiente, colmaría mis anhelos.

TELEFONOS DE LA VOZ

Dirección y Redacción 10-989
Administración y Talleres 10-024

En Atocha

EUZKALDUNA DE RENTERIA-ARIN SPORT

Hoy, domingo, a las diez y media de la mañana, tendrá lugar en el campo de Atocha este interesante partido, a base de los equipos arriba citados.

Es grande el entusiasmo que reina en las peñas deportivas para presenciar el citado encuentro, máxime tratándose de dos equipos de brillante historial y que cuentan con las simpatías de los aficionados guipuzcoanos.

Los equipos se alinearán en la siguiente forma:

Euzkalduna de Renteria: Louvelly; Maiz, Echeverría; Gamborena, Lázaro, Gamborena; Saubhe, Beracierlo, Samperio, Zalacain, Silva.

Arif Sport: De Diego; Gabán, y Ramón; Urresti, Escibano, Genua; Shanti, Inchaurreondo, Idiazabal, Pachí, Laca.

Los precios que regirán serán de cincuenta céntimos la general y de una peseta la preferencia.

En Deva

LAGUN ARTEA-C. D. MONDRAGON

Como hemos anunciado, hoy es el día en que han de ventilarse los dos tan ansiados puntos entre mondragoneses y devarras, y este encuentro ha despertado un gran interés por la valía de ambos teams.

Nada más anunciarse han sido muchos los pedidos de localidades hechos de Motrico y Ondárroa, por lo que es de suponer que esta tarde el campo de Montreal se verá lleno hasta los topes.

Salvo variaciones de última hora, el equipo del Lagun Artea se alineará como sigue: Apeiribay; Azcoitia, Arana; Chapartegui, Berasaluce, Román; Victor, Tomás, Lazcano, Epelde y Sabino.

Desconocemos la composición del Deportivo, pero no dudamos que su equipo se constituirá con los mejores elementos para no ser vencido.

El arbitraje correrá a cargo de un aficionado de Vergara.

Terminado el match, habrá música a todo pasto.

Teatro del Príncipe El jueves, la adaptación de la novela de P. Valdés

“LA HERMANA SAN SULPICIO”

En taquilla se admiten pedidos de localidades

TEATRO
VICTORIA EUGENIA

DESPEDIDA
de la agrupación de la
“estrella”
Sultanita

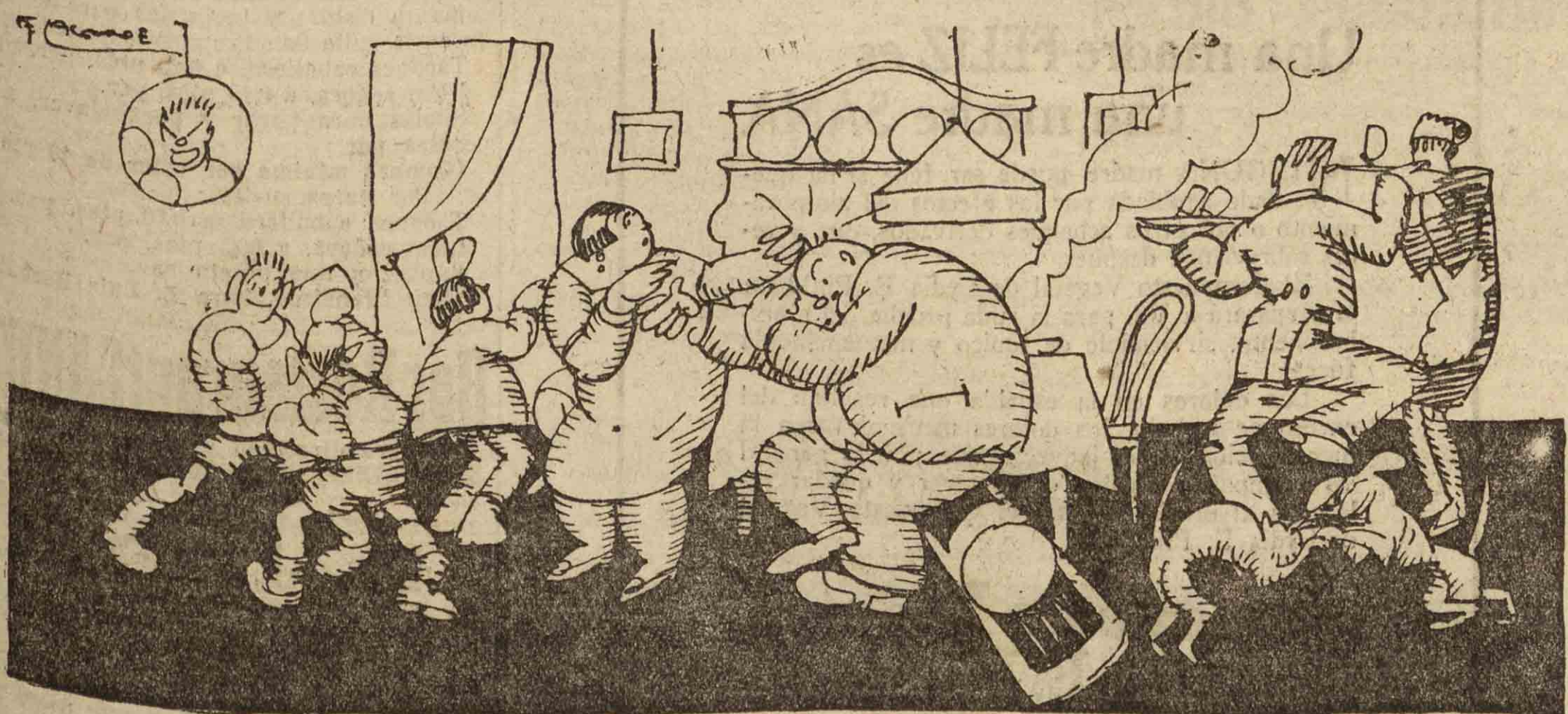
GRANDES FUNCIONES PARA HOY, 22 DE ABRIL

TARDE: A las 7 y cuarto NOCHE: A las 10 y media

- 1.º CINEMATOGRAFO. Una película cómica
- 2.º DESPEDIDA de la encantadora NIÑA DE CHILANA y del profesor de guitarra JORGE LOPEZ
- 3.º DESPEDIDA de la sugestiva estrella bailarina AURORITA IMPERIO
- 4.º DESPEDIDA de la estrella de la canción

LA SULTANITA

Hoy, nuevos cuplés y bailes
Arte — Belleza — Gracia — Presentación



Una escena de familia después del recibimiento a Paulino

El Acero de Bilbao se enfrentará esta tarde con el reserva de la Real Sociedad

Hoy, a las cuatro y media en punto, en el mismo momento que dé comienzo la sensacional lucha Italia - España, se jugará en Atocha un muy interesante partido de fútbol a cargo del Acero Club de Olaveaga, de Bilbao, y el equipo reserva de la Real Sociedad.

No vamos a descubrir en esta ocasión la valía del equipo vizcaíno, harto conocido de la afición de España entera, pues además de gozar de un conjunto que practica un juego brioso y práctico tiene muchísimas simpatías conquistadas por su valer y deportivismo.

Este equipo vizcaíno, integrado en su mayoría por jóvenes del barrio de Olaveaga, a fuerza de entusiasmo y cariño al Club están colocados a un nivel elevado, y esperamos que su actuación en Donostia deje un grato recuerdo tanto por su juego como su ejemplar deportividad.

Es de suponer que habrá hoy gran concurrencia en Atocha. El partido lo merece y también el estupendo servicio que se ha procurado la Real para dar noticias de la marcha del partido Italia - España. Así que ningún lugar tan apropiado para pasar la tarde, y más si se tiene en cuenta que los precios, de una peseta general y 1'50 preferencia, están al alcance de todos.

La composición de los equipos que hoy van a librar una reñida batalla por conquistar el triunfo en Atocha serán los siguientes:
Real Sociedad: Zubeldia; Arana, Matías; Cauual, La Rosa, Zugasti; Laborda, Illundain, Olivares, Zubiria, Almandoz.

Acero Club de Olaveaga: Busca; Madariaga, Aguirrebengoa; Santos, Muguertza, Calero; Domínguez, Saneristóbal, Santibáñez, Arrate, Graciano.

Arbitro, señor Barrena.

El partido dará principio a las cuatro y media en punto.

El Amaikak-bat a Logroño

Atentamente invitados por el C. Deportivo Logroño, hoy domingo, los campeones del distrito de San Sebastián se desplazarán a la simpática capital riojana a contender un partido amistoso a beneficio del jugador logroñés Lecea.

El veterano Club donostiarra alineará frente a los campeones de Guipúzcoa de la serie B un potentísimo equipo reforzado con el gran jugador internacional donostiarra y entusiasta amaikakbatista Matías Aranzabal, el cual ocupará el puesto de medio centro.

Todos saben la valía del notabilísimo equipo riojano y todavía es reciente su resonante victoria sobre un equipo tan formidable como el Arenas, de Guecho, al que tan solamente con la falta de Vallana le derrotaron por 1-0.

No obstante, los donostiarras, que tan grata impresión causaron en Logroño en su partido eliminatorio de campeonato, están dispuestos a demostrar de nuevo a la afición riojana su indudable valía y repetir su notabilísima exhibición, con la que tanto nos deleitaron en el encuentro de las Gaunas.

Feliz viaje y buena suerte les deseamos a los simpáticos y bravos muchachos del Club de la calle de Elcano.

Convocatoria.—Se ruega a todos los jugadores de este Club acudan esta noche a las ocho al local social, para darles instrucciones relacionadas con el viaje que mañana deben efectuar a Logroño. — La Directiva.

Bar “Paco”

Vergara, 4. — Teléfono 1-25-23
Especialidad en mariscos de todas clases.
HOY PERCEBES DEL DIA
Plato especial de la casa, CALLOS A LA MADRILEÑA.
— Se sirven exquisitas meriendas —

J. Ayestarán

MEDICO DEL HOSPITAL CIVIL
Enfermedades internas
Consulta de 3 a 5.—B. Pastor, 1. Telf. 1-23-73

Dr. M. Larrea

HISTERISMO :: NEURASTENIA
Psiconeurosis (fobias, obsesiones, etc.) Enfermedades mentales y del sistema nervioso.
De 3 a 5. Urbietta, 39, 1.º—Teléfono 1-04-12

M. Roncal Medicina general

Nerviosas. Mentales. Niños. Nutrición. Electricidad. Consulta de 11 a 1 y 4 a 7. Económica martes y sábado de 6 ½ a 8.
Príncipe, 37, 1.º — Teléfono 1-25-49

Dr. E. Polit

Especialista en OIDO, NARIZ y GARGANTA
Consulta de 10 a 12 y media y de 3 a 6
OQUENDO, 12 :: :: :: Teléfono 1-12-09

Patentes de invención

Marcas de fábrica. Nombres comerciales
San Martín, 17. Telf. 14-048, San Sebastián.

Los partidos que se disputarán hoy en Pasajes, Fuenterrabía y Alsasua

Aurrerá Deportivo-C. D. Luchana.—En el campo de Molinac, galantemente cedido por el entusiasta Pasayako Lagun Ederrak, se celebrará a primera hora de la tarde de hoy domingo, un interesante partido balompédico, entre los equipos "juniors", Aurrerá Deportivo y C. D. Luchana, pertenecientes los primeros al Centro Madrileño y al barrio de San Martín los segundos. Como a las cinco menos cuarto se jugará otro partido, el de estos equipos "juniors" dará comienzo a las tres menos cuarto, por lo que se ruega a ambos acudir puntualmente.

Desconocemos la alineación de los "madrileños", siendo la de los verdi-rojos del Luchana, la siguiente:

Sedano; Bilbao, Urreiziti; García, Garmendia, Ubide; Irazusta, Pagola, Goicoechea, Munarriz (M.), Manrique II.

Suplentes: Alfaro, Irureta (J.), Quincoces y Potti.

Nota.—Se hace saber a todos estos, que el desplazamiento se efectuará por conducto del tranvía de la frontera, que tiene su salida de ésta a las dos menos cinco de la tarde.

EN EL PUNTA DE ESPAÑA

En Fuenterrabía, campo del Punta de España, se enfrentarán esta tarde los equipos de la dotación del "Mac-Mahón" y del Donostiko-Lagun-Onak, de San Sebastián. El partido, que promete ser competido, dará comienzo a las tres y media de la tarde, formado probablemente por el Donostiko (camiseta blanqui-verde):

Justo; Ituarte, Lázaro; Susteta, Zubi, Luzzaraga; Oyanguren, Rivero, Gurruchaga, Agustín, Unzurrun.

Los marinos les opondrán un fuerte "once", el mejor con que pueden contar actualmente.

EN ALSASUA

C. D. Trakatrá-C. D. Ibarrea.—Atentamente invitados por el C. D. Ibarrea de Alsasua, hoy domingo se desplazarán los animosos "equipiers" del C. A. Trakatrá, de Villafranca, con objeto de verificar un partido futbolístico, de carácter amistoso. Pese a que los villafranqueses se verán privados de varios titulares, entre ellos Arana, Serano y Escoriaza, no por ello decae el ánimo, sino que con verdaderas ansias de triunfo se apresan a dejar en buen lugar el pabellón deportivo de Villafranca.

Comenzará a las cuatro de la tarde y el equipo "mixto" de los ordizanos lo integrarán los siguientes jugadores:

Urquilo; Yurrita, Echezortu; Arana II, Barandiarán, Otegui; Ruiz, Zurutuza, Gil, Garmendia (G.), González.

Los locales formarán un fuerte equipo, digno del villafranqués.—J. K.

En Rentería

EL PARTIDO DE HOY EN OMBIDE

Para el partido de fútbol de hoy entre los equipos del F. C. de la Frontera y de la fábrica Niessen existe gran expectación entre los buenos aficionados, pues se espera ver desarrollar un juego correcto y a "gran velocidad".

Por cierto que entre el equipo de la Baltzelle omitimos el nombre del notable jugador Francisco Maudes, que tantas simpatías cuenta entre los deportivos futbolistas.

Los retos

CONCERTANDO PARTIDOS

El C. D. Donostil pone en conocimiento del Beti Alegre de Tolosa que no podemos desplazarnos a dicha villa hoy por la mañana. Por lo tanto el partido queda suspendido para otro día, que se anunciará oportunamente.

—El Racing de Gros acepta el reto del Donostiko Lagun Onak para hoy, en el campo de Ayte y a la hora indicada.

En Jolastokieta

C. D. OLIMPICO-COLOMBIA F. C.

Hoy, domingo, corresponde jugar la final del campeonato del Lagun Onak. Se efectuará en el campo de Jolastokieta, y será arbitrado por el competente aficionado José Luis González.

Se ruega a los equipos la mayor puntualidad, pues el partido dará principio a las tres en punto de la tarde.

AUX DAMES DE FRANCE

BAYONNE DURANTE CUATRO DIAS

Lunes 30 de Abril
Martes 1.^o
Miércoles 2
Jueves 3 de Mayo

RECLAMO EXCEPCIONAL MAGNIFICO REGALO

una bonita licorera de cristal tallado, compuesta de un frasco de licor, seis copas con su bandeja, para toda compra superior a 400 francos
Ocasiones sin precedentes en todas las secciones

EL DEPORTE VASCO

EN EL MODERNO

Con el acostumbrado público de los días laborales, se jugaron ayer tarde en este frontón unos partidos bien ajustados.

Primero contendieron a pala Quintana IV y Aguirre (rojos) con Gallarta III y Pasay (azules), sacando los delanteros de los cuadros 11 y 11 1/2. Había por parte de los "inteligentes" marcada inclinación por la pareja Gallarta-Pasay; pero los colorados procuraban anular el gran juego de los favoritos, sacando a relucir su repertorio, entablándose una lucha brava y competitiva, sobre todo en las dos primeras decenas, en las que se registraron empates a 1, 5, 6, 7, 9, 11 y 20.

A estas alturas los azules se fueron creciendo, y sobre todo Pasay con pelotazos enormes, que Aguirre no podía devolver, consiguiendo ganar el partido por diez tantos de diferencia.

—Después jugaron a remonte Izaguirre y Escudero (rojos), contra Urcelay e Iturain (azules), sacando del 10 1/2 y del 11 1/2, respectivamente. Gustaba tanto por el lado azul, que en iguales se ofrecían momios muy apetitosos, no justificados por el tanteo y el dominio, que llegó a inclinarse del lado de Izaguirre con una ventaja de once tantos (17 por 9).

Cuando el tablero marcaba 23 rojo por 21 azul se suspendió el partido por indisposición de Izaguirre, pagándose las traviesas a razón del siete por ciento.

—Por último, se jugó a 40 tantos un tercer encuentro, a remonte, entre Urcelay e Iturain (rojos) contra Izaguirre y Eguisquiza (azules). No tuvo interés alguno, ganando fácilmente la primera pareja.

—Por causas ajenas a la voluntad de la empresa, no pueden actuar hoy en el Moderno los remontistas navarros Bastarrica y Azcoitia, aplazándose el partido anunciado hasta el próximo jueves.

Asimismo se dejara para el viernes la reaparición del fenómeno Abrego, que se despedirá de la afición donostiarra para ir a jugar a Madrid, en cuya capital existe una gran expectación por verle.

El programa para esta tarde es el siguiente: a remonte, Urcel y Ugarte contra Paseguito y Zabalota; a pala, Solozábal y Ochoa contra Gallarta III y Quintana III.

En el transcurso de estos partidos se dará a conocer el resultado del match futbolístico entre las selecciones de España e Italia, que se celebrará en Gijón.

Mañana, lunes, jugarán a pala Azurmendi II y Lejona contra Quintana IV y Aguirre, y después, a remonte, Adiriz y Arámburu contra Lasa y Larrañaga I.

EN PAMPLONA

Pamplona 21 (23'30).—Jugaron a remonte esta tarde, en el Euskal-Jai, Salsamendi y Salaverria contra Irigoyen y Arce. Vencieron los primeros, que dejaron a sus contrarios en seis juegos para nueve.

EN MADRID

Madrid 22.—Con buena entrada, en el Jal-Alai jugaron a pala ayer Zárraga y Begónes III (rojos) contra Quintana I y Elorrio (azules). El partido fué muy competido. En la primera decena hubo varias alternativas y luego se adelantaron los colorados, pero fueron alcanzados en el tanto 30. El partido siguió reñido, como lo prueban las igualadas registradas en los tantos 39, 40, 42, 47, 48 y 49. El tanto 50, que fué un verdadero prodigio, lo ganaron los rojos.

Partidos como éste se ven pocas veces. El público aplaudió constantemente a los pelotaris.

Luego jugaron a remonte Salsamendi y Lesaca (rojos) contra Ochotorena y Tacola (azules). En la primera decena hubo varias igualadas y luego se adelantaron los colorados, pero fueron alcanzados por sus contrarios. La lucha continuó reñida y cuando salimos del frontón estaban los rojos en 33 por 32 los azules.

EN EL URUMEA

Ayer tarde hubo en este favorecido frontón del Urumea una animación verdaderamente inusitada, por haberse anunciado la fuerte combinación Oscar y Gárate III, Elbarrés II y Echeverría.

Los partidos últimamente jugados a base del imponderable delantero Elbarrés (Julián) venían siendo tan fáciles para el mismo, que ya se iba creando cierta desconsolación entre los más incondicionales de esta modalidad de juego, por no hallarse delantero que emocionara al contrarresto las jugadas perfectas del referido artista. Pero reapareció el delantero cubano Oscar, y ayer, estando incommensurable Gárate, vimos un partido que vislumbró cuanto en el atlético deporte de la pelota se denomina juego de ceta-punta.

En aquella lucha constante, sostenida con empeño, alegremente improvisada, de gran valor deportivo, fué algo así como una cosa inconcebible, que no puede ser ideada por quienes no hayan tenido la suerte de presenciársela. Fué un encuentro en el que a todos los pelotaris vimos colocados, desarrollando un ejercicio artístico y viril, de juego creado y automático, que evidenció nuestro pronóstico al decir sería un partido interesantísimo y hasta emocionante, como así fué su resultado.

No hubo vencedores ni vencidos, porque en el transcurso de la pelea tampoco se pudo decir qué pareja era superior a la otra, siendo innumeros los empates que se registraron durante las primeras decenas, para entrar en la última igualada a 42, 43, 45, 46 y 47, en los que se quedaron al fin Oscar y Gárate, porque la suerte decidió el partido a favor del Elbarrés y Echeverría.

Los cuatro merecieron los justos aplausos que la numerosa concurrencia les tributó. Pero quien puso cátedra de consumado maestro fué el joven Gárate (José Andrés), siendo intensa la emoción producida entre la afición, que bien supo paladear la labor inmaculada del artista.

También el segundo partido resultó muy competido, jugando Gorospe y Arrate contra Lecue y Sorondo. Después de mucho pelotear y empatarse infinidad de veces durante las primeras decenas, resultaron vencedores Lecue y Sorondo, que jugaron a cual más y mejor.

Los excelentes delanteros Elbarrés II y Oscar, acompañados de los no menos afamados zagueros Elola y Navas, volverán a enfrentarse hoy, domingo, habiendo con el partido que hicieron ayer un vivo interés entre los aficionados, que con gran ansiedad aguardan este segundo encuentro tan equilibrado, en el que patentizada quedará la supremacía de ambas parejas. En el segundo partido jugarán Gorospe y Sorondo contra Lecue y Arrate.

Durante los partidos de esta tarde se dará cuenta del resultado del match de fútbol internacional España-Italia, que se jugará en el Molinón de Gijón.

Para mañana, lunes, se anuncian los siguientes partidos: Mandiola y Gárate III contra Quintana y Erdoza, y a continuación Melchor y Arrate contra Gorospe y Sorondo.

EN BILBAO

Bilbao 21 (23'30).—Esta tarde, a primera hora, jugaron en el Euskalduna, a pala, Muñoz y Campos contra Chistu I y Narru I, quedando éstos en 66 tantos para los 50. Después, Albéniz y Algorito derrotaron por cinco tantos a Begónes y Urquidí.

Frontón Lore-Bidea

Ventas-Irún. Gran baile de cinco a nueve, amenizado por una brillante Banda de música. Precios: caballero, 0,80, y señora, 0,25.

El Real Unión jugará en el Stadium Gal, en match amistoso, con el Tolosa F. C.

TOLOSA F. C. - REAL UNION

Ha despertado mucha animación la celebración del partido entre tolosanos e iruneses hoy por la tarde, en el magnífico campo de la Avenida de Francia. Tal se demuestra en las conversaciones que sostienen los aficionados que reconocen la excelente clase de juego de los defensores del Club de la antigua capital foral.

Así es que es indudable que el Stadium Gal ofrecerá un aspecto sumamente animado y para la afición se brinda una admirable ocasión donde pasar una tarde agradable presenciando un match a cargo de los equipiers del Tolosa F. C. y del Real Unión.

Ayer dimos a conocer la composición del equipo irunés y ahora damos cuenta de la formación del once tolosano que se alineará como sigue:

Cenzano; Arrillaga, Alonso; Galdona, Lizaso, Larrañaga; Hilario, San Vicente, Larrañendi, Gabarain, Urretavizcaya.

El partido será arbitrado por el colegiado señor Steinborn, con jueces de línea uno por cada bando.

Dará comienzo a las cuatro de la tarde en punto.—X.



ENCANTADO
DEL LUSTRE QUE
2 EN 1
LE BRINDA
A SU CALZADO

Limpia, colora y lustra en una sola operación el calzado de todos colores.

Depositarlo: Eduardo Schierloh, calle Consejo de Ciento, 409, Barcelona

¿Zapateros?

El próximo lunes empieza una gran liquidación de 30.000 pares de tacones, suelas de goma (a elegir) y tachuelas para el calzado en la calle San Francisco, letra E.
Tacones caballero, a 0,20 ptas. par.
Idem señora, a 0,10 ptas. par.
Suelas para pegar y para clavar, a 0,05 pesetas par.

(Compra mínima por valor de 10 ptas.)

Por pares sueltos:
Tacones caballero, a 0,50 ptas. par.
Idem señora, a 0,25 ptas. par.
Suelas, a una peseta par.
San Francisco, letra E. Luis Heredia

Bar Restaurant CANUTO

Nueva dirección y grandes mejoras
ESTERLINES 10 y FERMIN CALBETON

SECRETAS, PIEL, VIAS URINARIAS
Dr. J. SENRA
EX MEDICO MILITAR
Consulta de 11 a 1 y de 4 a 7. Principio, 51.
— Teléfono 43.242 —

Doctor Ortega

— Especialista del corazón y pulmones
Calle de GUETARIA, 14 —: Teléfono 1000
Consulta de 11 a 1 y de 3 1/2 a 5



Una madre FELIZ es una madre SANA

NINGUNA madre puede ser feliz si ha quedado agobiada por los efectos del alumbramiento o por otros achaques derivados, que a veces sobrevienen después.

El Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham la preparará a Vd. para la ruda prueba del alumbramiento, sirviéndole de tónico y manteniéndola fuerte.

Los dolores en la espalda que resultan del exceso de trabajo, los dolores mensuales con la menstruación y las jaquecas que por lo general los acompañan pueden desaparecer y quedar relegados al olvido si toma el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham.

Compuesto Vegetal De Lydia E. Pinkham

LYDIA E. PINKHAM MEDICINE CO. LYNN, MASS.

De venta en todas las farmacias
Agentes Generales: Giménez-Salinas y C.º, Segovia, 2 y 4, Barcelona (G.)

Pugilismo

La velada de anoche en el Urumea



Varios boxeadores de los que han tomado parte en la velada del Urumea, celebrada anoche, acompañados de Paulino Uzcudun, Casanova y Marino Bidaguren. (Foto Guerequiz)

Con un lleno imponente se celebró anoche la anunciada reunión pugilística, que resultó, como todas las organizadas hasta ahora por la Empresa Los Deportes, un éxito formidable, viéndose en todo momento que se trata de enfrentar a los boxeadores locales contrarios de categoría, que saben mantenerse dignamente en el ring.

El primer combate se halla a cargo de los pesos welters Ortiz de Zárate (69,300 kg.) y Piedrahita (70,300), que durante el primer round no demuestran otra cosa que gran combatividad, pegándose duramente y no de una manera muy limpia.

En el segundo round, que se desarrolla de la misma manera que el anterior, Piedrahita logra colocar un buen golpe, que manda a la lona a Ortiz por la cuenta de nueve, aprovechando muy bien después para al levantarse éste tumbarle de un crochet de derecha, siendo declarado vencedor Piedrahita por k. o.

El segundo encuentro es entre los pesos ligeros Jim el Zair (61,700 kg.) y Martínez (61,700), catalán.

Desde el primer momento ambos púgiles ponen gran empeño en la lucha, mostrando sus grandes cualidades como esgrimistas, lo que hace que el público se entusiasme y ovacione largamente al terminar el primer round, que ha sido para el oranes, el cual ha castigado duramente a su contrario de salida y llevado la iniciativa de este segundo asalto.

En los siguientes rounds el catalán confirma la fama de que viene precedido y buscando en la lucha el cuerpo a cuerpo castiga con gran limpieza y precisión a Jim, llevándole varias veces a las cuerdas.

Jim, por su parte, coloca también muy buenos golpes, que alcanzan a Martínez, el cual sangra durante todo el combate de la ceja y de la nariz.

Es verdaderamente el mejor encuentro de la noche y en él se ha visto la enorme resistencia y el valor de Jim, que ha peleado bravamente ante un contrario de gran acometividad y de tanta esgrima como él.

Los jueces dan la victoria por puntos a Martínez y el público despide a ambos boxeadores con una ovación tan grande como merecida.

En el intermedio del segundo y tercer combate, es presentado al público el gran campeón Paulino Uzcudun, al que se le tributa una entusiasta ovación, que dura más de cinco minutos.

Tercer combate: Isidoro, 81,700 kg., contra Thomas, 78,200 kg., de la categoría de medios pesados.

Había gran expectación por ver de nuevo a Isidoro después de su última victoria y anoche demostró el muchacho de Ibarra, nuevamente, que ante su formidable "punch" tienen que sucumbir la mayoría de sus contrarios, pues solamente necesitó dos rounds para noquear a Thomas, boxeador bastante entendiado y conocedor del "ring".

El primer asalto fué igualado y si bien Isidoro alcanzó tres veces al francés, éste encajó muy bien los golpes y acometió fieramente, dando un golpe bajo, pero en el segundo round Isidoro salió decidido a por una rápida victoria y rompiendo la guardia de Thomas le alcanza con un golpe de derecha al corazón, que le manda al suelo por nueve segundos.

Logra Thomas levantarse y entonces el de Ibarra le dá tan formidables derechazo a

la mandíbula, que consigue la victoria por k. o. en medio de una gran ovación.

Ha sido un golpe magnífico y el francés continúa sin sentido por varios minutos.

Parece que Isidoro va confiándose en estos últimos combates y con un buen entrenamiento y alguna mayor acometividad, sería un boxeador verdaderamente temible.

Cuarto combate: Entre los pesos medios Ara, 71,700 kg., campeón de Guipúzcoa, y el francés Dubois, 72,700 kgs., diez rounds de tres minutos.

Un contrario muy duro ha tenido el maño en esta ocasión, que con una guardia cerrada ha impedido que los formidables golpes de Ara tuvieran el resultado de otras veces.

Por otra parte el combate resultó poco movido, pues Dubois se dedicó a esperar siempre el ataque de Ara y a replicar en ocasiones con bastante precisión, alcanzando algunos buenos golpes y resistiendo muy bien los que el maño lograba colocarle.

La decisión fué favorable a Ara, que quedó declarado vencedor por puntos, protestando parte del público, aunque injustamente, pues si bien no fué mucha la diferencia, el mayor número de puntos correspondió al aragonés.

El último combate tenía el atractivo de presentar a Ricardo Alís, campeón de España de los pesos medios, en lucha con el francés Vaulard, que últimamente obtuvo una victoria por puntos sobre Ara.

Ambos púgiles pesan 74,500 kilogramos. Arbitra Paulino.

Desde los primeros momentos, Alís, haciendo gala de su gran clase, domina al francés que a pesar de su facilidad en el esquivo, no puede impedir que Alís le alcance cuantas veces quiere con una gran variedad de golpes que desconciertan y hacen batirse en retirada a Vaulard.

El público aplaude constantemente al campeón de España, que está boxeando magníficamente y jugando con su contrario, dando golpes preciosos y haciendo una esgrima admirable.

Así transcurre el combate con el dominio constante de Alís, hasta el sexto round, en que Vaulard cae al tapiz por seis segundos a consecuencia de un directo de derecha, estando al borde del k. o. hasta

terminar este asalto, en el que Alís, con un poco más de "punch" hubiera obtenido la victoria.

De todas maneras, hubiera sido muy difícil que el francés hubiera aguantado todo el combate por efecto de la enorme cantidad de golpes recibidos, y comprendiéndolo así en el octavo round, Vaulard abandonó por lesión en la boca de la que sangraba en abundancia.

La victoria de Alís fué premiada con una gran ovación.

Los dos primeros combates fueron arbitrados por el señor Urbiet, y el tercero y cuarto por el señor Casanova, secretario de la Federación Nacional de Boxeo.

Para la sidra

CORCHOS Y BOTELLAS

De Champán, Insalus, Solares, bordalesa blanca y negra a precios sin competencia. De Vichy y Cabreiroa, a ptas. 23 ciento. De litro distintas marcas a ptas. 27 ciento. Domecq, Byas y Jerez a precios económicos. Corchos desde 1,25 ciento. Hernani, 8.—Teléfono 1-36-68

Zaragoza

QUIOSCOS DONDE SE VENDE

LA VOZ DE GUIPUZCOA

Puerta del Carmen. San Gil (junto iglesia). La Vieja (Alfonso, D). Martínez (Montera). Chueca (Cine Ena Vitoria y Café Central). Portillo (Puerta Portillo).

Pablo Gastaminza

Tratamiento de la blenorragia y de sus complicaciones en el hombre y en la mujer, por el procedimiento del Dr. Roncayrol (corrientes de alta frecuencia).

— CHURRUGA, 2, 1.º —

Telf. 20-78. - Consulta de 10 a 1 y de 3 a 6

Salón Miramar

Hoy domingo selectos programas cinematográficos

Ultimas proyecciones de la magna obra

"El caballero del amor"

JOHN GILBERT ELEANOR BOARDMAN ROY D'ARCY KARL DANE

LICENCIADOS DEL EJERCITO

La «Gaceta» acaba de publicar un nuevo Reglamento para destinos civiles, que hallarán editado en la Redacción de La PATRIA, a 3,50 a provincias.

LA PATRIA da las relaciones de vacantes y de adjudicación.

Suscripción a LA PATRIA, cinco pesetas trimestre, pago anticipado. Informes gratis a sus abonados. San Bernardo, 73. — Madrid.

Los preliminares del partido de hoy España-Italia en el campo del Sporting de Gijón

ANIMACION

MADRID, 22 (2 m.).—Comunican de Gijón que, a pesar del mal tiempo, los trenes siguen llegando abarrotados de aficionados. La animación es grande. Los edificios están engalanados y empavesados los buques surtos en el puerto.

LOS EQUIPOS

El equipo español que, definitivamente, jugará contra el italiano, es el siguiente: Zamora (R. C. D. E.); Quesada (R. M.); Portas (R. C. D. E.); Prats (R. M.); Gambbrena (R. U. I.); Echeverría (D. A.); Adolfo (A. M.); Goiburu (C. A. O.); Samitier (Barcelona F. C.); Carmelo (A. B.); Aguirre-bala II (A. B.).

Como suplentes figuran Oscar (R. R. S.), Quincoces (D. A.), Garizurieta (A. B.), Cárdenas (C. V.) y Errazquin (R. U. I.).

Italianos: Deprat; Bellini; Caligiari; Pietrovini; Bernardini; Janni; Rivolta; Baloncieri; Livonatti; Rosetti y Levatto.

Los italianos dicen que están dispuestos a obtener la victoria a toda costa.

También los españoles están satisfechos y confían en el triunfo.

EL ARBITRO Y D. JAIME

Ayer sábado por la mañana llegaron el árbitro designado por la Federación suiza para juzgar el partido y el infante don Jaime.

FIESTA EN HONOR DE LOS EQUIPIERS

Los jugadores italianos y españoles asistieron ayer tarde a una fiesta asturiana celebrada en su honor en el teatro de Jovellanos.

COMENTARIOS Y APUESTAS

Todos los comentarios en la ciudad giran en torno del partido del domingo, habiendo comentarios para todos los gustos. Las apuestas son numerosas. La impresión general es que ganarán los españoles, aunque por enfermedad y otras causas no figuran en el equipo importantes elementos del fútbol español.

EL TIEMPO MEJORA

Como decimos antes, la mañana comenzó lloviendo copiosamente. Por la tarde levantó el tiempo y la noche es bastante buena, haciendo esto concebir la esperanza de que el tiempo ayude a que el partido sea interesante.

En Azpeitia

ROCA F. C. DE IRUN-UNION AZPEITIANA

Hoy, domingo, se celebrará en el campo de Arana el esperado encuentro de campeonato entre el Roca F. C. de Irún y la Unión Azpeitiana. Es muy grande el entusiasmo que ha despertado este partido entre los jugadores azpeitianos y la afición de esta villa.

El equipo local no descansa un día del rudo entrenamiento a que está sometido. Todos los días, de seis y media a ocho de la tarde, se entrena con gran entusiasmo, con miras a obtener hoy una rotunda victoria sobre el potente "eleven" de Irún.

La afición está deseosa de que llegue la hora del match para trasladarse en masa al soberbio campo de Arana y presenciar la emocionante pugna, que sin duda alguna será la de mayor competencia que se ventile sobre el "field" de la Unión Azpeitiana.

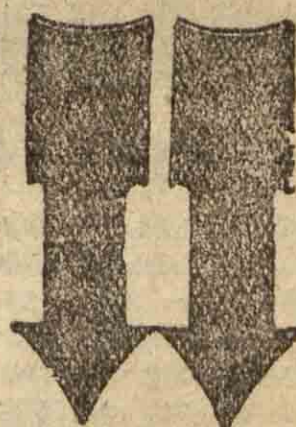
Los actos organizados en la basílica de Loyola por la peregrinación de los Luises del Urola, se celebrará a las cinco y media de la tarde, en vez de las cuatro y media como estaba dispuesto, para que puedan presenciar el gran acontecimiento futbolístico, que comenzará a las cuatro en punto de la tarde.

La Unión Azpeitiana alineará el siguiente equipo: Achuicho; Arona; Azpiazu; Cartón; Uriarte; José Luis; Jacinto; Amás; Espel; Gregorio; Vallona.

El encuentro será dirigido por el competente colegiado señor Villanueva.

¡Azpeitianos y azpeitianos: esta tarde todos a Arana!—A.

ANUNCIAR BIEN
ES DIFÍCIL
POR ESO
DEBE DIRIGIRSE



PUBLICITAS

BARCELONA
Ronda San Pedro, 11
SECCIÓN TÉCNICA



MADRID
Gran Vía, 13
SECCIÓN TÉCNICA



RAMON JUSUE

Especialista en enfermedades de la mujer y partos. Consultas de 8 a 5

CAMINO, 4, segundo. Tel. 1-40-90

Lotería Nacional

Números premiados en el Sorteo de ayer

CON 150.000 PESETAS
29.125.—Briviesca, Barcelona, Sevilla.
CON 75.000 PESETAS
15.185.—San Fernando, Madrid, Valencia.
CON 35.000 PESETAS
7.447.—La Carolina, Barcelona, Madrid.
CON 20.000 PESETAS
15.001.—Madrid, Santander.
CON 3.000 PESETAS
20.226.—Madrid, Manresa, Toledo.
1.118.—Mallorca, Los Barrios, Puente deume.
4.267.—SAN SEBASTIÁN, Sabadell, Castellana.
15.803.—Madrid, Valencia, Huelva.
28.747.—Madrid, Barcelona, Murcia.
28.463.—Albacete, Melilla.
2.314.—Granada, Algeciras.
5.220.—Madrid, Fuengirola, Porcuna.
23.745.—Zaragoza, Guadalajara, Madrid.
27.582.—Monovar, Riotinto.
13.734.—Madrid, Valencia.
14.546.—Orense, Jerez, Almería.
33.207.—Madrid.
10.425.—Valencia.
28.487.—Badajoz, Zaragoza, Murcia.

CON 500 PESETAS

CENTENA

774 745 721 319 123 674 450 620 379 235 358
798 856 612 972 371 935 792 904 505 940 185
442 965 106 590 540 180 626 074 499 086 603
129 082

MIL

195 368 231 560 167 072 090 788 621 870 871
990 293 318 131 839 843 146 561 477 404 414
610 925 508 570 926 684 935 649 244 512 564
209 730 923 726 074 992

DOS MIL

769 791 052 246 172 254 620 000 486 326 894
600 519 640 755 077 783 549 043 526 462 116
492 947 524 827 542 357 559 158 363 473 367
343 246 365 044 704 464 302

TRES MIL

828 468 421 815 600 211 195 773 234 977 718
619 401 008 246 074 303 194 848 760 080 220
843 921 079 432 768 914 345 378 504 399 110
128 278 051 994 274 155

CUATRO MIL

614 899 539 847 599 885 314 657 990 345 493
465 120 045 917 684 875 740 869 632 720 028
274 103 491 211 731 268 411 992 843 697 098
534 894

CINCO MIL

800 464 813 965 379 969 783 931 504 508 775
037 324 554 238 994 062 910 469 183 933 294
700 706 186 313 795 917 636 165 952 006 360
869 742 227 361 169 069 881 941 162

SEIS MIL

014 648 880 780 844 040 159 599 707 937 711
787 852 859 118 505 334 990 555 208 657 805
766 583 187 303 698 980 739 065

SIETE MIL

748 945 047 980 715 116 863 114 880 775 165
910 941 119 566 081 207 067 024 497 296 594
221 869 414 239 862 969 629 112

OCHO MIL

290 966 520 148 071 814 122 347 501 684 596
585 077 160 486 184 680 223 339 583 652 387
176 354 295 773 609 671 074 686 459 419 832
443 812 143 229 820 790 330 192

NUEVE MIL

037 034 070 422 605 160 953 043 804 737 503
667 632 019 395 838 149 930 700 763 474 174
840 753 312 712 694 620 344 852 799 404 621
186 943 532 601 724

DIEZ MIL

611 905 960 463 673 697 790 533 900 967 486
272 031 759 105 736 672 068 871 833 343 254

ONCE MIL

293 604 119 322 092 960 825 942 860 101 961
770 978 026 948 592 798 931 243 969 760 509
215 259 139 384 574 190 805 449 041 042 640
486 129 482 232 783 790 510 071 167 497 107
749

DOCE MIL

810 496 850 073 405 986 833 322 761 137 389
331 779 708 046 103 046 530 505 476 728 939
023 806 934 234 013 315 191

TRECE MIL

378 199 336 046 503 270 293 195 713 178 009
238 130 766 730 345 737 447 773 252 899 286
644 638 513 651 827 339 986 803 135 510

CATORCE MIL

959 340 096 286 971 155 262 092 258 485 351
651 123 538 512 065 655 238 181 592 404 257
099 749 247 988

QUINCE MIL

246 421 214 724 692 959 913 531 506 949 848
624 547 087 023 767 117 311 884 279 679 395
238 617 504 843 549 408 284 217 960 000 747
729 614 316

DIECISEIS MIL

147 095 678 076 390 741 812 214 329 324 584
761 103 896 806 618 359 784 009 625 104 394
956 052 316 679 707 538 682 189 402 469 026
102 213 491 029

DIECISIETE MIL

125 003 327 532 024 722 765 687 399 344 386
400 556 439 176 410 817 985 983 967 353 676
699 946 252 878 668 482 851

DIECIOCHO MIL

725 796 023 647 589 585 140 689 382 629 754
557 080 539 698 243 570 583 246 678 023 467
414

DIECINUEVE MIL

689 450 298 007 845 297 051 013 641 805 464
295 903 546 967 317 075 998 810 063 754 703
047 782 546 505 668 617 532 119 004 136 914
947 214 924 357 466

VEINTE MIL

797 069 974 803 935 086 214 547 011 965 207
013 927 766 274 928 888 654 585 086 636 504
451 076 240 460 857 140 584 378 567 005 583
484 825

VEINTIUN MIL

991 708 565 221 450 806 017 318 649 496 731
587 031 008 101 229 892 636 611 000 899 821
061 541 129 036 999 952 887 040 430 824 600
737 021 045 150 091

VEINTIDOS MIL

505 842 176 774 554 851 113 433 249 910 672
055 732 341 931 546 804 667 798 501 154 912
354 170 972 078 080 039 404 465 610 904 883
862 700 463 085

VEINTITRES MIL

106 629 217 946 705 931 683 532 050 042 830
613 246 821 221 698 959 540 345 619 942 846
239 803 618 205 778 828 224 223 261 850 430

VEINTICUATRO MIL

943 134 974 121 090 661 057 432 009 626 824
856 267 104 325 105 303 393 780 268 419 630
319 578 163 724 041 479 144 381 380 815 951
779 647 017

VEINTICINCO MIL

570 101 204 327 793 316 816 283 154 286 128
664 998 905 582 943 829 558 451 136 764 266
396 205 558 117 021 447 957 819

VEINTISEIS MIL

526 671 570 619 609 814 996 460 497 136 764
266 396 205 658 117 486 345 105 230 071 168
608

VEINTISIETE MIL

784 107 967 536 358 952 058 876 547 656 983
106 316 136 704 272 126 235 754 559 599 415
216 174 289 231 390 017 669 700 141 202 506
220

VEINTIOCHO MIL

243 049 734 671 645 550 317 764 760 045 665
770 424 896 021 581 780 937 144 626 634 499
046 314 333 843 320 753 754 807 823 645 774
218 691 419

VEINTINUEVE MIL

912 070 609 403 052 195 223 533 618 909 529
053 641 203 977 741 504 828 845 200 965 400
908 518 878 497 712 679 329 188 340 149 726
386 393 059 087 168 983 197 940 924

TREINTA MIL

933 841 130 849 273 855 051 504 045 398 095
331 784 870 047 189 590 083 325 419 916 964
799 327 645 514 001 461 551 341 986

TREINTA Y UN MIL

206 554 666 351 865 915 826 442 693 770 728
168 603 700 307 368 421 967 959 274 640 698
896 839 293 713 167 075 657 934 273 991 094
103 454 781 139 245 171 876 513 604 938 056

TREINTA Y DOS MIL

348 945 500 406 564 408 545 398 960 396 547
537 928 207 274 511 974 206 726 522 481 901
236 184 040 692 578 849 995

TREINTA Y TRES MIL

671 969 465 298 013 289 533 784 954 412 726
246 717 781 047 286 547 612 096 028 419 807
928 221 163 967 855 390 460 553

TREINTA Y CUATRO MIL

469 557 170 215 189 324 754 276 012 081 272
479 607 312 571 555 783 578 164 119 914 651
302 372 210 380 885 729 659 412 154 846 049
005 453 363 641 682 627 929 845 985

TREINTA Y CINCO MIL

883 329 675 039 122 221 106 293 110 003 246
424 025 606 564 564 667 330 853 841 687 680
033 011 571 142 105 237 575 783 793 403 635
933 760 116 992 198 304 566 277 958 163 241
392 100 239

VELLUDAS

Después de tantos desengaños con usar Depilatorios o Productos instantáneos que fortalecen el Vello en vez de destruirlo, os queda un recurso: El nuevo Tratamiento "ALGOL". NO ES INSTANTANEO. "ALGOL", de fácil uso, es progresivo, de resultado seguro y definitivo. Para más prueba DEMOSTRACIÓN GRATIS, ofrece la Sra. JEANNE, Masajista especialista, diplomada en París, en su Gabinete de Extracción: calle Príncipe, número 14 segundo, San Sebastián. Consejos y envío de Folleto explicativo a toda persona que interese.

Habanos ROMEO y JULIETA

El regalo preferido por el buen fumador

Sociedad Anónima

"Talleres de Guernica"

Guernica (Vizcaya) -- Teléfono núm. 5

MAQUINAS-HERRAMIENTAS MATERIAL DE GUERRA

Precios de Prensas Universales

Núm. 1, de 25.000 kilogramos de presión, ptas. 3.000

Núm. 2, de 15.000 kilogramos de presión, ptas. 1.750

Núm. 3, de 7.000 kilogramos de presión, ptas. 1.000

Núm. 4, de 5.000 kilogramos de presión, ptas. 750

"La Voz" en Mondragón

LA ADMINISTRACION MUNICIPAL
Acuerdos adoptados por la Comisión municipal permanente, en la última sesión que ha celebrado:

Aprueba el acta de la anterior.
Concede a don Agustín Ortueta un socorro para ayudar a los gastos que la práctica de una operación a su hija le ha originado.

Acuerda dar de baja en la riqueza pecuaria a don Pedro Murua.

Sanciona los gastos carcelarios devengados en el primer trimestre del presente año.

Acepta varias cuentas particulares.

Nombra como comisionado para asistir a la Junta de Clasificación y Revisión, a don Andrés Inda Irazabal.

Declara soldado al mozo del actual reemplazo Laureano Altuna Mondragón.

DE MUSICA

Por la Banda municipal han empezado los ensayos de varias obras, que nutrirán los repertorios de los próximos conciertos.

Entre ellas nos ha parecido oír una de las fantasías de la zarzuela «La del Soto del Parral», que seguramente merecerá los honores del bisado.

DESPEDIDA DE SOLTERA

En el Hotel «La Mondragonesa» ha obsequiado con un «lunch» a sus numerosas amistades, con motivo de su despedida de soltera la bellísima y distinguida señorita Rosarito Gorozabel, que en breve contraerá estado matrimonial con el joven pelotari don Leonardo Azórate, hermano de nuestro famoso ex campeón Mondragón.

Cumplimentamos a la gentil pareja y deseamos a la señorita Gorozabel que esta fiesta sea el principio feliz de su próximo enlace.

BONITO EN ESCABECHE

Conservas Garavilla. — Bermeo

DE SOCIEDAD

Después de pasar una breve temporada entre nosotros, ha salido para Madrid el afamado tenor señor Rayns.

Marcha a la corte a ultimar las condiciones de un contrato en Lisboa y terminado el cual regresará de nuevo a ésta con objeto de contraer matrimonio.

En Bilbao se encuentra enfermo, el reputado doctor don Alberto M. de Ubago, que desempeña el cargo de inspector de Sanidad de esta villa.

Al lamentarlo, hacemos votos por su rápido restablecimiento.

NEGROLOGIA

En Tolosa, donde fué sometido a una intervención quirúrgica, ha dejado de existir el honorable señor don Francisco Uribe.

A sus familiares que con este motivo están recibiendo numerosas pruebas de sentimiento, testimoniamos nuestra sincera condolencia.

EL CINE

En la sesión cinematográfica que se proyectó ayer, sábado, en el Cinema Bedia, figuraba como base del programa la nueva creación de Norma Talmadge, titulada «Cenizas de odio». — El corresponsal.

¿Quiere V.

ahorrar dinero? Empezee usted por la economía en su casa, y esto se consigue con la achicoria marca «EL AS», que por su riqueza aromática y buen gusto es la marca favorita de las personas más exigentes. Mezclada en iguales partes con el café, el resultado es mejor que con el café solo, le hace menos excitante y más estomacal, evita el insomnio, facilita las digestiones y es algo laxante. Exijan siempre achicoria marca «EL AS» en todos los ultramarinos.

Pisos económicos

bonitos y confortables, resultan los amueblados por

«LA AMERICA»-Idiáquez, 6

CASA DE TODA CONFIANZA

En tal día como hoy San Sebastián hace



treinta años

DIA 22 DE ABRIL DE 1898

En el teatro Principal se celebró una reunión popular, iniciativa de la Cámara de Comercio, para adoptar resoluciones encaminadas a mantener el crédito de la nación española. Ocupó el escenario la Junta Directiva de la Cámara de Comercio, presidida por don Anastasio Oscaín. Mr. Halaron los señores don Joaquín Lizasoain, Mr. Flagey Lacay, don Ignacio Mercader, don José María García Álvarez, y don José Machimbarrena. Entre otros acuerdos se tomó el de dirigir al Gobierno el siguiente mensaje: «La Asamblea del Comercio e Industrias de San Sebastián, reunida en este día por iniciativa de la Cámara de Comercio de Guipúzcoa, acuerda manifestar al Gobierno de la nación su adhesión inquebrantable para la defensa de la patria frente al extranjero, acallando todas las parciales aspiraciones políticas ante el altar del derecho y del honor nacional.» Este mensaje fué entregado en el Gobierno civil, por una imponente manifestación patriótica.

—Por la noche se reunieron en el Gobierno civil las autoridades, encargadas de formar la Junta patriótica para activar la recaudación de fondos con destino a la suscripción nacional.

—El tren que conducía al ex representante de los Estados Unidos en España, general Woodford, llegó a San Sebastián próximamente a las siete de la mañana, deteniéndose solo algunos minutos. Muchos de los cristales de las ventanillas aparecían rotos, viéndose también en uno de los carruajes dos balazos, desperfectos que fueron ocasionados en el Valladolid.

—Continuó cambiando mucha gente en el Banco, billetes por plata. Alguien tuvo la feliz ocurrencia de repartir silbos entre los chicos, los cuales propinaron una silba monumental a la gente que formaba cola en la puerta de la sucursal.

—El lunes próximo comenzará a publicarse en esta ciudad un diario vespertino que dirigirá nuestro compañero en la prensa, don Alfredo Barrio.

—Se ha concedido real Licencia para contraer matrimonio a don Estanislao de Urquijo, hijo de los marqueses de Urquijo, con doña María del Pilar Landeche y Allende Salazar.

DIA 23 DE ABRIL DE 1898

La Diputación de Guipúzcoa solo espera a recibir la circular de la Junta patriótica provincial para reunirse y acordar la cantidad que ha de dar para la suscripción nacional. La Comisión de Hacienda del Ayuntamiento no ha fijado todavía la cantidad a que ascenderá el donativo que hará la Corporación municipal.

—Fueron muchas las personas que deseando cambiar por plata billetes del Banco de España, esperaban a que se abrieran las puertas de la sucursal de dicho establecimiento. Las operaciones de cambio se efectuaron ordenadamente, pues el Banco tiene metálico suficiente para cambiar los billetes. Además, como en varias casas de comercio se pusieron anuncios manifestando que se admitían billetes a cambio de plata, el conflicto puede darse ya por vencido.

—Reina gran ansiedad por saber la suerte del vapor de Pasajes «San Ignacio de Loyola» que estaba a punto de llegar a Filadelfia, aunque se asegura que otro vapor español ha debido haberle vuelto atrás.

—En la bahía de este puerto fondeó el vapor «Goya», procedente de Amberes.

—Ha llegado a Vigo, acompañado de su esposa e hija, el administrador del Gran Casino de San Sebastián, don Jacobo Domínguez.

—Las estudiosas alumnas de la Escuela de Artes

"La Voz" en Elgoibar

MUNICIPALIDADES

Acuerdos tomados por la Comisión Permanente en su última sesión:

Aprobar el acta anterior.

Denegar la autorización que solicitan varios jóvenes de la localidad para jugar en determinadas horas del día al juego de la pelota con cesta, en el frontón municipal.

Darse por enterados al escrito del señor depositario, de efectuarse el canje de los títulos de la deuda perpétua interior por los de la deuda amortizable.

Darse asimismo por enterados a una comunicación de la Excm. Diputación provincial por reciente fallecimiento en Santa Agueda del vecino de ésta José Igartua.

Se acuerda dejar sobre la mesa, para que lo resuelva el Pleno en su próxima sesión, un escrito presentado por varios vecinos de Alzola, sobre una pequeña caseta que en dicho pueblo ha construido recientemente don Cosme Churrua.

Se aprueba el pago de diversas facturas presentadas entre semana.

Y sin más asuntos levantóse la sesión.

Toile de soie selecto colorido, a 3,25 metro, en "EL PARAISO"—Urbietia, 13

RESTABLECIDO

Ha salido a la calle restablecido de su enfermedad, nuestro convecino y apreciable amigo don Víctor Canales, por lo que nos congratulamos.

EL MERCADO SEMANAL

Celebróse el jueves el mercado ordinario semanal, notándose gran animación. Los precios regidos en los diversos artículos estuvieron en tono con los de los mercados anteriores, si bien en los huevos se dejó notar cierta tendencia a la baja. Se vendieron a 1,90 pesetas la docena.

RIANO.

Elgoibar 24-4-28.

"La Voz" en Villarreal y Zumarraga

VELADA MUSICAL

Hoy, domingo, tendrá lugar en el Casino de Zumarraga una velada musical, bajo la dirección de don Segundo Esnaola, hijo de Zumarraga y director del Orfeón de San Sebastián, cuyo programa es:

Primera parte.—1. «Rigoletto», Verdi; a) Recitativo y Aria; b) Balada; c) Canción (por el tenor don Faustino Arregui). 2. «Favorita», Donizetti (por la contralto doña Joseba Zabalaesca). 3. Variaciones sobre un tema de Corelli. 4. Sourcuis, serenata, Dela (por el niño violinista Teodoro Gracia). 5. «Trovador», dúo final, Verdi (por la señorita Zabalaesca y el señor Arregui).

Segunda parte.—6. «Zárdas», V. Monti. 7. Tarantela, H. Maquet (por el niño Gracia). 8. Sansón y Dalila, romanza, Saint-Saens (por la señorita Zabalaesca). 9. Trovador, Verdi; a) Aria (por el señor Arregui); b) Escena; c) Escena y dúo (por la señorita Zabalaesca y el señor Arregui).

Toile de soie selecto colorido, a 3,25 metro, en "EL PARAISO"—Urbietia, 13

ALPINISMO

También hoy, domingo, tendrá lugar la colocación del buzón alpino en el monte Izaspi.

El citado buzón ha sido construido por los hermanos Linazasoro y pintado por Alzola.

Al acto concurrirán individuos de casi todas las entidades federadas de Guipúzcoa.

Le deseamos más años de vida que al buzón de Iruñe, que desapareció, sin duda, por obra de la ignorancia.

El corresponsal.

Para hoy y mañana

Cartelera de Espectáculos

FRONTÓN MODERNO.—Grandes partidos de pelota para hoy, domingo, a las cuatro menos cuarto de la tarde: Primero (a remonte), Uola y Ugarte contra Pasleguitio y Zabaleta. Segundo (a pala), Solozábal y Ochoa contra Gallarta III y Quintana III.

Nota.—Se dará a conocer el resultado del partido de fútbol España-Italia.

Partidos para mañana, lunes: Primero (a pala), Azurmendi II y Lejona contra Quintana IV y Aguirre. Segundo (a remonte), Aduriz y Aramburu contra Lasa y Larrañaga I.

FRONTÓN DEL URUMEA.—Grandes partidos de pelota a cesta-punta para hoy, domingo, a las tres y media de la tarde: Primero, Oscar y Navas contra Elbarrés y Elola. Segundo, Gorospe y Sorondo contra Leoue y Arrate.

Partidos para mañana, lunes: Primero, Mandiola y Gárate III contra Quintana y Erdoza. Segundo, Melchor y Arrate contra Gorospe y Sorondo.

TEATRO VICTORIA EUGENIA.—Cine y variedades. A las cuatro y media y a las siete y cuarto tarde y a las diez y media noche: Una película en dos partes y despedida de la agrupación Sultanita, compuesta de la Niña de Chiolana, cantadora y el guitarrista Jorge López; Aurorita Imperio, bailarina, y La Sultanita, estrella cancionista.

TEATRO DEL PRINCIPE.—Cine y variedades. A las cuatro y a las siete tarde y a las diez y media noche: Una película y despedida del Espectáculo de Arte Moderno de Federico Basó, miniatura de ballets rusos presentados por María Luisa Gineys. Cambio de programa en todas las secciones.

Mañana, sesiones cinematográficas a las seis menos cuarto, siete y media y a las diez y cuarto noche. «El capitán Salvación», ocho partes.

SALÓN MIRAMAR.—Cinematógrafo. A las cuatro, «El campeón del amor», ocho partes; a las seis menos cuarto y siete y media, «El caballero del amor», nueve partes; a las diez y cuarto noche (doble), «Actualidades Gaumont 35», «Tortilla a la francesa» y «El caballero del amor».

Mañana, sesiones a las seis menos cuarto, siete y media y a las diez y cuarto noche. «Actualidades Gaumont 30» y «Consumatum est», siete partes.

TEATRO-CINEMA PETIT CASINO.—Sesiones de cinematógrafo a las cuatro, seis menos cuarto, siete y media y a las diez y cuarto noche. «Un as en miniatura» y «La presa del viento», cuatro largas partes.

Mañana, sesiones continuas de seis menos cuarto a nueve y a las diez y cuarto noche. «El caballero del amor», nueve partes.

PALACIO DE BELLAS ARTES.—Cinematógrafo. A las cuatro, «La comedia social», siete partes; a las seis menos cuarto y siete y media, «La condesa María», ocho partes; a las diez y cuarto noche (doble), «La comedia social» y «La condesa María».

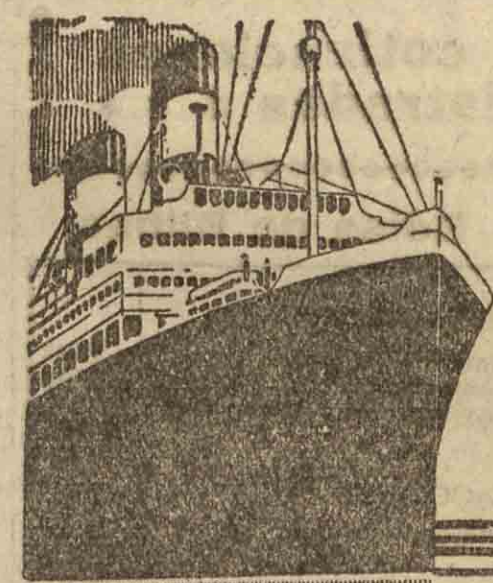
Mañana, sesiones continuas de seis menos cuarto a nueve y a las diez y cuarto noche. «Bellezas españolas» y «En la habitación de Mabel», siete partes.

Hoy, a las 7 1/2 tarde Cine Frontón Urumea A las 10 1/4 noche

"La juventud tiene sus derechos"

Noche (doble) LA JUVENTUD TIENE SUS DERECHOS y LOS HEROES DEL MAR

Mañana, EL RELICARIO, interesante cinta española.



NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

PROXIMAS SALIDAS DE BARCELONA:

PARA EL BRASIL Y EL PLATA

4 Mayo Para Río Janeiro, Montevideo y Buenos Aires

"GIULIO CESARE"

GRAN EXPRESS 24.000 Tons. CUATRO HELICES

NOTA MUY IMPORTANTE: La Compañía abona a los pasajeros el importe de los billetes de ferrocarril de S. Sebastián, Santander o Bilbao a Barcelona.

PARA VENEZUELA, COLOMBIA, PANAMA, COSTA RICA, ECUADOR, PERU Y CHILE

28 Abril VIAJE INAUGURAL DEL GRAN TRASATLANTICO "VIRGILIO" 45.000 Tons. Doble hélice

AGENTES GENERALES EN ESPAÑA SOCIEDAD "ITALIA-AMERICA" BARCELONA

RAMBLA SANTA MONICA, Nº 1

AGENCIA EN San Sebastián, OQUENDO, 7.

"La Voz" en Placencia

EL PRECIO DEL PESCADO

Anteriormente nos hemos ocupado en estas columnas del elevado precio en que se vende en esta villa el pescado y aunque en el momento de la denuncia o queja, las autoridades hacen algo, después se olvidan y las cosas vuelven otra vez a su cauce o sea a elevar el precio.

A LA MILICIA

El lunes fueron a San Sebastián para incorporarse a filas, los jóvenes de ésta, Luis Ramos, Martín Gardáqui, Juan López, José Epelde, Francisco Arisnalarreta y Luciano Maiztegui.

NATALICIOS

Durante estos últimos días han dado a luz las esposas de don Tiburcio Castañares, don Severiano Alberdi, don Vicente Olaizola y don Juan Izaguirre.

Felicitamos a los padres respectivos.

MUSICA

Esta noche, domingo, de ocho a diez y media, ejecutará la banda en la plaza mayor, una escogida tanda de bailables, que la gente moza sabrá aprovechar.

El corresponsal.

"NOGAT"

Producto especial MATA-RATAS



El mata-ratas "NOGAT" constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se vende a 50 cts. paquete y a 10 ptas. la caja de 25 paquetes en SAN SEBASTIÁN y su provincia. Unión Farmacéutica Guipuzcoana, Isabel la Católica, 14; Farmacia Vda. de Eguino, Esterlines, 1; J. Zabala, farmacéutico, Miracruz, 10; Farmacia Lázaro, Moraza, 12; Barrenechea Hnos., Droguería; Farmacia de Matilla; J. Vidaur, farmacéutico; Farmacia de Motella y Droguería de Cocho y Compañía. IRUN: Farmacia de L. Lago; TOLOSA: J. Antonio Orús, Droguería, y principales farmacias y droguerías de España, Portugal y América.

Nota. — Dirigiéndose y mandando al mismo tiempo por Giro Postal o sellos de correo el importe de 50 cts. para gastos de envío, el Laboratorio, a vuelta de correo, verifica el envío del pedido.

Larga vida ha de tener la válvula T. H. S. amplificadora

Emplead válvulas TUNGSRAM P. 415 amplificadora final y P. 410 amplificadora de baja frecuencia con filamento de Bario. Y todo el año no hará falta adquirir válvulas amplificadoras.

Un importante técnico y revendedor de una capital de provincia acaba de expresarse así, sobre las nuevas válvulas TUNGSRAM con filamento de Bario: «Con respecto al tipo P. 410 debo indicarle con completa satisfacción que resulta una lámpara de lo mejor que hemos tenido, dejando muy por atrás otras marcas que se dicen muy buenas; es de una potencia y claridad como yo no había oído y podrá usted mandarme... etc.» — Pedid folletos y detalles a

RADIO TUNGSRAM

Apartado 1.039 MADRID

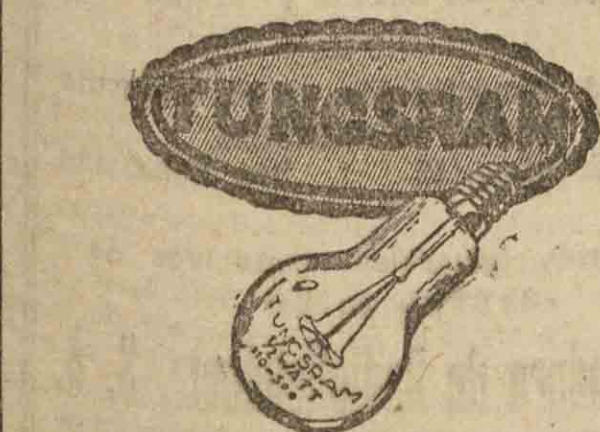
Vuestra Asma

reclama un remedio instantáneo. Un remedio que, sin estorbar vuestras ocupaciones, calme en el acto los horribles sufrimientos del ataque asmático. Un remedio que, además, obre como un excelente preventivo cuando los primeros síntomas anuncian la proximidad del acceso.

Fuera de casa, fumad un Cigarrillo Balsámico; en casa, hacéd arder un Papel Azoado del Dr. Andreu. Desaparecerá al instante la angustia y la opresión de pecho. La respiración se normalizará, permitiendo al enfermo una noche de reposo.

Papeles Cigarrillos Azoados Balsámicos

del Dr. ANDREU



Genuinas Budapest, de fama mundial

Pídanla a su proveedor para alcanzar un buen alumbrado

Siempre TUNGSRAM

Aceros al horno eléctrico

en piezas moldeadas, para automóviles, vagones, locomotoras, buques, molinos, trituradoras y maquinaria en general.

JOSE DE ORUETA

Suocesor de Arrieta y Compañía. Rentería

"La Voz" en Andoain

UN INCENDIO

Sobre las cuatro y media de la madrugada de ayer se declaró un incendio en el establecimiento propiedad de don Maximino Lasarte, situado en la calle de San Pedro.

Un obrero llamado Laureano fue el primero que se apercibió del fuego. Presuroso dió la voz de alarma y los vecinos acudieron en masa, con las mangas de riego y baldes. Con gran denuevo y valor lograron sofocar el fuego al poco tiempo de iniciado.

Se quemaron buen número de prendas de vestir y varios enseres, siendo las pérdidas de consideración. No hubo que lamentar desgracias personales.

La familia, con varios niños, fueron sacados por medio de escaleras por los balcones y librados de una verdadera desgracia. Tal era el humo, que hacía de todo punto imposible el prestarles auxilio.

DE HIGIENE

Rogamos al alcalde que mande hacer la limpieza del único abrevadero, situado en la calle Nueva. Tal es el estado en que se encuentra, así como otros puntos de la villa, que puede verter en persona y se convencerá.

NATALICIO

Dió a luz una robusta niña la esposa de nuestro amigo José M. Oyarzábal, doña Juliana Usandizaga. Nuestra felicitación.

GINE LUMINOSO

Hoy, domingo, en este único centro de esparcimiento se proyectarán, a las siete y media de la tarde y a las nueve y media de la noche, interesantes películas.

En la plaza no habrá diversión, mientras no se arregle el pleito de la Banda, que cada vez presenta peor cariz.

Señor alcalde, ¿no hay medio o ganas de solucionar el pleito? No se debe dejar en olvido; que el pueblo es quien paga y se le debe atender a todo trance, sea en una u otra forma. Urge la cuestión, pues la juventud emigra y el erario sufre las consecuencias.—Corresponsal.

"La Voz" en Villabona

El cabo del puesto de miqueletes de esta villa, don León Lasa, por su ascenso a sargento, ha sido destinado al pueblo de Otazaurte (límite de Navarra).

Con este motivo, en la noche del jueves pasado, varios amigos (más de cuarenta), se reunieron en el Centro Obrero, para tributarle un cariñoso homenaje de despedida por los meritisimos servicios que, como cabo de dicha institución ha prestado a nuestro pueblo a entera satisfacción de todo el vecindario, durante más de siete años que ha permanecido entre nosotros.

El homenaje, que consistió en una opípara cena, preparada magistralmente por la simpática Concha, se deslizó dentro de un ambiente puramente cordial, culminando en todo momento un humor desbordante.

A la hora de los postres, don Ignacio Pérez, leyó unas cuartillas, ofreciendo el banquete al señor Lasa y realizando la figura de éste en brillantes párrafos.

Terminó felicitándole en nombre de los reunidos.

A continuación, don León Lasa, visiblemente emocionado, dió las más expresivas gracias a todos los homenajeados, y para los cuales guardará imperecedero recuerdo de gratitud, por la inmerecida distinción de que ha sido objeto.

Terminó su breve peroración ofreciéndose como sargento a todo el mundo.

Después hizo el mismo señor Lasa la presentación del cabo don Pantaleón Leturia, del pueblo de Oyarzun, que ha sido designado para cubrir la vacante.

FALLECIMIENTO

Después de larga y penosa enfermedad ha dejado de existir en plena juventud (20 años) en el término municipal de Cizurquil, la señorita Josefa Aramburu.

El sábado, a las nueve de la mañana, se verificó la conducción del cadáver al cementerio de Villabona (por expreso deseo manifestado por la finada en sus últimos angustiados momentos de su vida).

Después del acto fúnebre, en la iglesia del Sagrado Corazón se celebraron honras fúnebres por el eterno descanso de su alma. Ambos actos se vieron concurridísimos, fiel reflejo de las grandes simpatías de que goza la familia Aramburu, tanto en Cizurquil como en Villabona.

A la familia de la finada enviamos nuestro más sincero pésame por tan irreparable pérdida.

MUSICA

Hoy, domingo, por la tarde, nuestra colectividad musical dará un gran concierto de bailables en la plaza de Alfonso XIII. El corresponsal.



Polluelos de razas puras
GRANJA PARAÍSO
Arenys de Mar (Barcelona)

:NOTICIAS:

SOLAR NAVARRO.—Es grande el número de navarros residentes en esta capital que, acogiéndose a los beneficios concedidos por la Junta directiva, han pasado a engrosar las listas del Solar Navarro.

Advertimos a los que deseen ingresar en esta Sociedad, tanto a los que han sido socios anteriormente como a los que no lo han sido, que durante todo el mes corriente pueden hacerlo sin pagar la cuota de entrada que ordena el Reglamento. Para ello bastará que expresen su deseo a cualquier miembro de la Junta directiva o en secretaría de la Sociedad.—La directiva.

SE DESEA vivamente conocer al
Residencia de A. Moreno Berisa
Razón: Fuencarral, 102, MADRID

LA COMISION DE PLANTILLAS.—Ayer por la tarde se reunió en el Ayuntamiento la Comisión de Plantillas y Sueldos. Continuó el estudio del acoplamiento de los diversos cargos actuales al nuevo escalafón.



LAS MADRES MODERNAS
crian a sus hijos en cochecuna. Catálogos gratis a la
CARROCERIA INFANTIL S. L.
Fábrica de coches de niños

Ronda, 3 San Sebastián

Aguirre y Mendizábal

Chocolates y caramelos al por mayor

En el teatro no molestarás con tu tos al auditorio y artistas, si tomas "Pastillas CRESPO".

ROB BOYVEAU-LAFFECTEUR
Célebre Depurativo Vegetal
cura las
ENFERMEADES DE LA PIEL
Vicios de la Sangre, Herpes, Acné.
Para evitar las falsificaciones ineficaces.
EXIGIR EL FRASCO LEGÍTIMO
H. FERRÉ, BLOTTIERE & Co, 6, Rue Dombasle, París. Todas 1^{as}.

ELIXIR GREZ Para los que sufren del estómago.
El mejor preparado digestivo del mundo.

Teatro del Principe El jueves, la adaptación de la novela de P. Valdés

"LA HERMANA SAN SULPICIO"
En taquilla se admiten pedidos de localidades

Las Bolsas Ultimas cotizaciones
*** registradas ***

Bolsa de Madrid

FONDOS PUBLICOS.	
Interior 4 1/2 %	76,00
Exterior 4 %	90,35
Amortizable 4 %	86,00
5 % (1917)	96,00
5 % (1920)	96,65
5 % (1926)	105,10
5 % (1927) con imp.	93,80
5 % exento.	105,10
Deuda Ferroviaria 5 %	104,40

VALORES ESPECIALES	
Cédulas B. Hipotec. 4 1/2 %	95,50
5 %	101,00
6 %	112,00
Cédulas argentinas 6 %	264,00

ACCIONES.	
Banco de España	604,00
Central	196,00
Hispano Americano	23,00
Español de Crédito	414,00
Esp. Río de la Plata	260,00
Hipotecario	598,00
Duro-Felguera	78,00
Tabacos	244,50
Ferrocarril del Norte	619,00
Alicante	609,00
Meiro Alfonso XIII	169,00
Azucareras (preferentes)	125,50
(ordinarias)	41,25
Explosivos	924,00
Hisp. Amer. Electricidad	875,00
Mengemor	276,00
Hidroeléctrica Española	238,00

Bo'sa de New York

FONDOS PUB. ICOS.	
Chile 8 % 1941	110 3/8
British 5 1/2 % 1929	118 3/8
1937	106 0/0
Japón 4 % 1931	98 1/2
Noruega 6 % 1932	102 1/2
Canadá 5 % 1932	107 3/8

ACCIONES.	
American Smelting ord.	192 0/0
pref.	135 0/0

OBLIGACIONES.	
New York-Central 6 %	109 5/8

Bolsa de París

FONDOS PUBLICOS.	
Exterior Español 4 %	374,00
Deuda Francesa 5 %	67,25
4 % 1918	71,75
5 % 1915/16	86,20
5 % 1920	105,65
6 %	97,55
Marruecos 5 % 1910	1.900,00

ACCIONES.	
Banco Nacional Mexico	1.028,00
Banco Francés Río Plata	1.210,00
Crédit Lyonnais	3.064,00
Norte de España	0,000,00
Madrid-Zaragoza-Alicante	0,000,00
Riofrio	6.240,00

OBLIGACIONES.	
Crédit National 5 % 1919	494,00
5 % 1920	485,50
Norte España 5 % 1 ^a serie	1.590,00
Alicante 5 % 1 ^a	1.450,00

Bo'sa de Londres

FONDOS PUBLICOS.	
Exterior Español 4 %	76 1/2
Consolidado 2 1/2 %	56 5/8
War Loan 5 %	102 7/8
Funding Loan 4 %	91 3/4
Victory Bonds	95 3/4
Argentino 5 % 1886-87	102 0/0
Japón 4 % 1905	96 3/4

ACCIONES.	
Westminster Bank	52/0
Royal-Dutch	29 0/0
Shell ordinarias	4 5/8
Mexican Eagle ordinarias	0-28-01
preferentes	0-27-5

OBLIGACIONES.	
Cédulas argentinas 6 %	45 1/8

CAMBIO INTERNACIONAL

Francos	23,50	Libras esterlinas	29,09
Liras	31,60	Reichsmark	143,00
Francos belgas	83,40	Pesos argentinos	254,50
Dólares	5,975	Francos suizos	115,20

"La Voz" en Eibar

ACCIDENTE DEL TRABAJO

A las cuatro de la tarde, en la línea de los Ferrocarriles Vascongados, en el túnel de Zaldivar, ha ocurrido un sensible accidente del trabajo.

A dicha hora, el obrero Trino Laespita, de 19 años, natural de Elorrio, fué alcanzado por una vagoneta, causándole graves lesiones en las piernas.

Fuó trasladado en tren a Elgoibar, donde ingresó en la Clínica de Arnobate.

A última hora nos dicen que será preciso amputarle ambas piernas al infortunado obrero.

LA ZARZUELA "MARINA"

El sábado, 28, será puesta en escena por un grupo de entusiastas aficionados, la popular zarzuela del maestro Arrieta, "Marina".

Esta función ha sido retrasada a dicha fecha por indisposición de la señorita Zubia, que había de cantar el papel de tiple.

La comisión organizadora ha encontrado una brillante sustituto, de la que nos ocuparemos en posteriores crónicas. Por hoy nos limitamos a decir que la tiple ha sido descubierta e nun puerto del Cantábrico y que en el ensayo general celebrado en el Casino Conservador, nos ha causado la impresión de ser una diva del "bel canto".

"La Voz" en Pasajes

UNA MISA

Hoy, domingo, se celebrará una misa en sufragio del alma del señor Luzuriaga, asistiendo a ella los obreros de la fábrica y sus numerosos amigos y conocidos.

SORTEO DE SOLDADOS

En el sorteo de destino ha correspondido a los mozos de este pueblo Marcial Echeveste, José Lizardi, Cecilio Arbona y Julio Alonso ser destinados, respectivamente, a Jaca, Burgos, San Sebastián y San Sebastián.

PARTIDO DE FUTBOL

Hoy, a las cuatro de la tarde, se jugará en el campo de Molinao un partido futbolístico entre el Pasajes F. C. y un equipo del Pasayako Lagun Ederak.

Este encuentro ha despertado gran interés y promete ser muy interesante.

Toile de soie selecto colorido, a 3,25 metro, en "EL PARAISO"—Urbieta, 13

FUNCION DE AFICIONADOS

Varias señoritas aficionadas al arte de Talla han ensayado algunas obras, que hoy se proponen representar. Los títulos son "Cadáveres ambulantes" y "Seis retratos tres pesetas". Las funciones se celebrarán a las cinco y a las siete de la tarde.

AGRADECIDOS

Los familiares de don Leonardo Martínez, recientemente fallecido, en la imposibilidad de dar las gracias a cuantos se han interesado por su enfermedad y con motivo de su fallecimiento, lo hacen por medio de este periódico para que llegue a conocimiento de todos.—Corresponsal.

SUPER 20



de 7 ú 8 lámparas

Recepción en antena de cuadro de las ondas cortas y largas

Pedid demostración en el comercio

CASA TELLECHEA

San Jerónimo, 15 San Sebastián

Agentes generales exclusivos de

"BALTIC" en Es

Instaladora de Radiotelefonía, S. A.

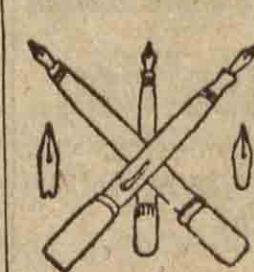
PASAJES (Guipúzcoa). Cuarta Vía, 2

— Teléfono 5.071 —

Talleres: TOLOSA Santa Clara, 11

— Teléfono 233 —

CLINICA ESTILOGRAFICA



Reparación garantizada de plumas de todas marcas, plumillas ORC, piezas de cambio, de toda clase de plumas. El especialista señor Manuel garantiza todas reparaciones Waterman's, Swan Conklin y similares.

URBIETA, 15 (Vaciador).

PRECIO POR INSERCIÓN
-- UNA PESETA --

ANUNCIOS ECONOMICOS

INFOMANDO LA ADMON.
-- 1,25 PESETAS --

AGORDEON dos hilera, en muy buen uso, vendo muy barato en San Martín, 56, 5.º

ADMITO huéspedes, pensión desde tres pesetas, casa moderna. Razón en esta Administración.

AGENCIA Alcalde Preciso pequeñas cantidades para colocar, produciendo muy buen interés. Guetaria, 19.

AGENCIA Alcalde. Corredor de fincas colegiado. Se hace toda clase de operaciones de compra-venta é hipotecas. Guetaria, 19.

ALQUILO gran local propio para fábrica o industria, situado barrio Egua, cerca carretera. Razón Plaza Alameda, 5, segundo.

ALQUILO 3.º piso casa nueva, exterior, cuarto baño y ascensor. Usandizaga, 21, portero.

ATENCION. Compra-venta de muebles nuevos y usados, objetos de ocasión. La tienda que más barato vende. Iñigo, 12.

ATENCION. Lote muebles nuevos, modernos, comedor nogal y dormitorio roble, 1.500 ptas. Somiers y mallas. Urdaneta 4. Anglés.

AUTOPIANO soberbio, nuevo, baratísimo, último adelanto contra la humedad, 88 notas, vendo con rollos. Vergara, 12, 4.º decha.

AUTOMOVILES 25 diferentes de 5 á 12 HP., marcas conocidas, marcha garantizada. 20-más Gros, 5. Agencia Giménez Cacho.

BICICLETAS de ocasión vendi, poco uso, "Alcyon" y "Automoto"; tubulares y desmontable. S. Bartolomé, letra P, segundo.

CAJISTA temporero hace falta en la imprenta viuda de Ribate y Compañía, Pasajes.

CARROCERIA landanlet de automóvil, buen estado, se vende barata. Carrocerías Mendi-zabal.

CANARIO escapado calle Prin número 59, 5.º, centro, gratificaré quien lo entregue.

COLEGIO agentes comerciales. Búscase representante para cortinas aluminio, azafra-nes y cereales. Razón Secretaría.

COMPRANDO mis caramelos futbolistas, doy á los niños de ambos sexos valiosos premios. Gayarre, Easo A, bajo.

COLCHONERO. Se hacen y rehacen colchones y jergones á domicilio. San Jerónimo 7, antiguo comercio de lanas.

COCINERAS, doncellas y chicas para todo, con informes, solicita la Agencia del Buen Pastor.

COLCHONERO. Se hacen y reforman toda clase de colchones á domicilio. Usandizaga, 10, quinto izquierda.

COLCHONERO. Se hacen colchones bien ba-reados, á domicilio. Pedro Egafia, 7, bajo.

DROGUERIA Felipe. Especialidad en cremas y ceras, colonia, depilatorios, mata chinchies y cucarachas 0,90 todo. Nay, S. Lorenzo, 12.

D.ª MARIA MARTINEZ. Profesora en partos. Consulta y pensión para embarazadas Agui-rre Miramón, 5, 1.º izqda. Teléfono 1-46-26.

FAJAS Madame X, todo caucho, para adel-gazar, para señoras y caballeros. Caribay, 22, Urbiete, 9 y Miracruz, 2.

GANGA. Se venden mesas y otros artículos de restaurant, muy baratos. Razón: Pinares, número 2, bajo.

GANGA Vendo bonita villa en Rentería, de dos pisos con bodega, gallineros, conejeras y 1000 metros terreno. Usandizaga, 16, 1.º d.

HACE FALTA muchacha para bar con buenos informes. Razón calle Primo de Ribera, letra C, bar.

HACE FALTA aprendiz de sastre. San Mar-tín, 11, quinto izquierda.

MATRIMONIO bien, sin hijos, casa particu-lar, admitiría un huésped, trato esmerado, pensión económica. Urbiete, 16, 4.º izqda.

MAQUINAS para coser y bordar, nuevas y de ocasión. Piezas para Singer y alemanas. San Martín, 6, entresuelo.

LOCAL dos puertas, sitio céntrico, se alqui-la. Razón en esta Administración.

MECANICO en máquinas de coser, calar, fes-tonar, escribir, calcular y aparatos preci-sión. San Marcial 8, 5.º, Cipriano de Juan.

MODISTA económica. Se hacen batas desde 2,25 pesetas; vestidos desde 5, y abrigos des-de 9. Usandizaga, 18, primero derecha.

MODISTA económica señoras y ni.as, toma-riánse huéspedes estables á cuatro pesetas. San Bartolomé (Toki-Alai), tercero.

METODO de corte "Sagardoy", últimos mo-delos de toda clase de prendas, blanco y co-lor. De venta en todas las librerías.

MUEBLES. Comedores, dormitorios sillerías, aparatos de luz, tapicería y relojería. Casa Mauri, Calbetón, 42, próximo a Mayor.

NECESITAMOS comprar 3 maniqués de ca-ballero y 2 de niño; precios económicos. Vi-cente Almeida y Cía. Pescadería 12.

NIÑERA que sepa su obligación, dormir en su casa, se desea. Presentarse de 4 á 7, San Marcial, 8, tercero.

PAGO a altos precios alhajas antiguas y modernas, papeletas Monte Piedad, oro, pla-ta, platino y dentaduras. Legazpi, 9, tienda.

PERSIANA verde para balcones, a 2,75 m. Enviamos cualquier parte. Ferreteria "Los Arcos". Plaza Guipúzcoa, 11.

PERDIDA de un imperdible de oro, con una piedra y perlitás. Se gratificará en Villa San Antonio, calle Iparraguirre, segundo.

PERMUTARIA casa seis viviendas, cerca de San Sebastián, por caserío pegante carrete-ra. M. B., esta Administración.

OCASION verdad. Vendo un comedor muy moderno, económico. Informarán Iñigo, 12, bajo.

PIDA trincheras forros desmontables, pa-tentada obra de las Manufacturas Zehenas. Isabel la Católica, 9, José Sánchez Peña.

SE ALQUILAN habitaciones muy economi-cas para todo el año, cerca del Baulevard. Razón: San Jerónimo, 12, tienda.

SE ALQUILA segundo piso parte vieja. Ra-zón San Jerónimo, 18, tienda.

SE ALQUILA un 2.º piso interior, en la par-te nueva. Informarán: Plaza de la Constitu-ción, número 13, tienda.

SE ALQUILA local propio para industria, en punto muy soleado. Informarán, Loyola, 6, sombrerería.

SE DAN vuelta y arreglan toda clase pren-das caballero; especialidad gabanes, econó-mico. General Lersundi, 9, tercero derecha.

SE LIMPIAN trincheras á 5 ptas. y trajes de caballero muy económicos. San Marcial, 7, bis, 4.º derecha.

SE NECESITAN aprovechantes en la ebanis-tería de San Ignacio. Trucha, 9.

SE NECESITA una chica de 15 á 16 años pa-ra servir. Razón, San Martín, 22, tercero.

SE OFRECE chico joven de 23 años para mo-zo de almacén o cc.s: análoga. Informes: An-gel el Saldista. Oquendo, 9, Teléfono 126-19.

SE OFRECE hombre formal vascongado, pa-ra cuidar villa, portería, jardín ó cosa aná-loga. Ategorrieta, casa Iturraga, piso 5.º, C.

SE VENDE caballo pelo alazán, tostado, con-diciones inmejorables. Cuartel de la Guardia civil. Rentería.

SE VENDE en la calle de San Martín piso primero. Razón: Amanda Mateo, Zabaleta, letra F. Teléfono 14.000.

TRAJES de buzo 10, 12, 15 y 17 ptas. Vicien-te Almeida y C.ª -Pescadería, 12.

TRAJES de civil sobre medida. Vicente Al-meida y Compañía. Pescadería, 12.

TRASPASO barbería por ausencia en barrio gran porvenir. Informarán: Peña y Goñi, 5, portería.

TRAJES de niño tenemos todos los tamaños, precios y gustos. Vicente Almeida y Compañía. Pescadería, 12.

VENDO dos hermosos sillones cuero, lámpa-ra comedor, colchones, económico. De 10 á 1 y de 3 á 6. Razón: San Martín, 48, ebanistería.

VENDO despacho de roble americano, de ocasión. Informarán: Iñigo, 12, bajo.

VIVIENDAS pagaderas en 30 años, las cons-truye el Banco de Ahorro y Construcción Tomás Carasa (Ategorrieta), Tel. 4.061.

ZURCIDORA en toda clase de géneros: espe-cialidad en arreglos de medias finas. Triun-to, 4, 1.º derecha. Teléfono 1-25-77.

Necesito socio

con 5.000 pesetas para lanzar invento paten-tado de uso personal. Venta grande asegu-rada. Dirigirse por carta esta Administra-ción. Ramframer.

"La Voz" en Azpeitia

REUNION DE LA PERMANENTE

Con la asistencia de los concejales señores Gu-ruchaga, Usabiaga y Juaristi y bajo la presiden-cia del alcalde señor Alberdi, se celebró ayer en nuestro Municipio la sesión ordinaria semanal. Leída y aprobada el acta de la sesión anterior, se dá lectura a una instancia de don José Arrieta, colonio del caserío "Gaste", del barrio de Arana, en la que solicita autorización para llevar a cabo la acometida de aguas de la tubería general del referido caserío. Se le concede.

Instancia de los hermanos Larrañaga, pidiendo el consiguiente permiso para construir una tu-bería-desagüe, desde la casa número 18 de la calle de Emparan, al río Urola. Queda sobre la mesa.

Idem de don José María Bereciartúa, encargado de la piscifactoría de esta villa, solicitando se le extienda un certificado haciendo constar haber dado suelta en distintos puntos de la provincia a diez mil crías de trucha. Se le concede y se acuerda gratificarle con 25 pesetas, como en anteriores años.

Se dá lectura a una carta del empresario de circo Mr. Leonard Parhis, pidiendo fecha para poder dar una función durante las próximas fiestas de San Ignacio. Queda sobre la mesa para pa-sarla a la Comisión de Festejos que se nombra-rá oportunamente.

El señor alcalde dió cuenta de que días pasa-dos recibió la visita de varios industriales de la villa, los cuales le hicieron saber que enterados de la próxima supresión del reparto de co-rreo que se hace por las noches, supresión que dura todo el verano, les ocasionaba grandes per-juicios; pues no se distribuía hasta la mañana del día siguiente, por lo que interesaron de él viera la manera de evitar la referida supresión. El señor Alberdi manifestó que a tal efecto se entrevistó con el señor Administrador de Correos de esta villa, accediendo a la petición formulada. En su consecuencia la distribución de cartas que se viene haciendo, subsistirá durante todo el ve-rano.

Puso también el alcalde en conocimiento de los reunidos, el mal estado en que se encuentran muchos de los uniformes de los músicos de la banda municipal. Se acordó abrir un concursillo entre los comerciantes de la villa para la con-fección de varios uniformes.

Se aprobaron las facturas siguientes: De cien pesetas cincuenta céntimos, de don Atanasio Behobide, por arreglos en las mesas-pupitres del colegio de los Hermanos Maristas.

De 95'65, de Orbeago y Compañía, por arre-glos en el puente de la Avenida de Elorza.

De 315'10, de don José y don Andrés Echániz, por el suministro de luz a la Escuela de Artes y Oficios, desde 15 de noviembre de 1926 a 31 de diciembre de 1927.

De 300, de don Francisco Freigero, representa-te del Ayuntamiento de Azpeitia en Madrid, por sus honorarios correspondientes al pasado año de 1927.

Y sin más asuntos que tratar se levantó la sesión.

FALLECIMIENTO SENTIDO

Esta mañana, víctima de una larga y penosa enfermedad, dejó de existir a la edad de 36 años, don León Eguiguren, persona que gozaba en esta villa de generales simpatías.

A las nueve y media de ayer se celebraron en la parroquia solemnes funerales en sufragio de su alma, verificándose a la misma hora la conducción del cadáver a la última morada.

A su desconsolada esposa, padre don Remigio, hermanos y demás familia, hacemos extensivo nuestro más sentido pésame, uniéndonos a ellos por el terrible dolor que les embarga en estos momentos.

Argos.

Azpeitia, 20 abril de 1928.

Toile de soie selecto colorido, a 3,25 metro, en "EL PARAISO"—Urbiete, 13

22 de Abril.

Número 33.

LA ESCUELA DEL CRIMEN

por GUSTAVE GUITTON

Esta obra ha sido autorizada para su publicación por la CASA SOPENA

verse completamente arruinado. Cuando llegó a hallarse en la dura necesidad de solicitar un empleo, dirigióse a los que habían sido sus compañeros de placeres; pero, al saber que estaba arruinado, todo el mundo le volvió la espalda, y la mayor parte de sus antiguos amigos no consintieron ni en recibirle siquiera; los mejo-res lo despidieron con promesas y buenas pala-bras; algunos, los menos, con vagas cartas de recomendación, de las que no logró sacar nin-gun partido... Mi hermano tenía, a la sazón, treinta y cinco años. Yo, hasta entonces, había mantenido con él relaciones bastante cordiales; pero estábamos dotados de caracteres diametralmente opuestos. Todo lo que mi hermano tenía de aturrido, pródigo, despreocupado, y afi-cionado a divertirse, lo tenía yo de grave, labo-rioso y frío, gracias a la educación severa que había recibido del tío de quien antes te he ha-blado... Contra lo que suele ocurrir de ordinario, era yo, el más joven, quien hacía reflexiones y predicaba moral á mi hermano, quien lo exhorta-ba á conducirse con más seriedad. Pero él, por su parte, no me hacía el menor caso; no hacía más que reírse de mis amonestaciones, burlán-dose de ellas con su sutil agudeza.

—Pero—observó la señora Abril—, cuando se arruinó tu hermano, ¿nada hizo por él vuestro tío?

—Absolutamente nada. Furioso de tener un so-

brino tan malgastador, juró que mi hermano no recibiría de él jamás ni un solo céntimo y que yo sería el único heredero de su fortuna... En aquella época, mi hermano, con ayuda de unos cuantos billetes de a mil francos que yo le envié, partió para Australia. Había oído decir que en aquellos países lejanos les es fácil a los euro-peos rehacer, en pocos años, una fortuna, y allá se fué, acariciando esa esperanza... Por desgra-cia, él no servía para sostener la áspera lucha de la vida colonial e ignoraba, además, los pri-meros elementos del comercio y de la agricul-tura, gracias a los cuales puede uno allí enri-quecerse. No tardó, pues, en gastar el poco di-nero que le quedaba y, al fin, se halló en tierra extraña más miserable aún que en Francia... En varias ocasiones yo le envié algunos fondos, con los cuales iba sosteniéndose; mas, al cabo de cierto tiempo, dejó de tener noticias suyas. Más tarde supe que estaba de regreso en París, des-pués de haber recurrido, para repatriarse, al Consulado de Melbourne... Mi hermano Gerardo había vuelto de aquel viaje con el carácter agria-do, con la amargura en el alma, áspero, adusto, irritado contra los hombres y contra la vida... El, que siempre había sido tan franco y tan ale-gre, se había vuelto melancólico y reservado... En aquella fecha acababa yo de entrar en posesión de la fortuna de mi tío. Reanudé entonces mis relaciones con Gerardo y le ofrecí mis ser-vicios. Desgraciadamente, guiado por mi torpe celo, me creí autorizado para darle algunas lecciones, que él llevó muy a mal, y me declaró que no estaba en sus ideas el permanecer bajo mi tutela, que no necesitaba para nada de mi dinero y que podía guardarme para mí toda mi moral... Por más que traté, en varias ocasiones, de hacerle pensar de otro modo, todo fué inútil y mis tentativas no dieron resultado alguno. Para evitarse el disgusto de recibir mis cartas y el trabajo de tener que responder a ellas, aca-

bó por desaparecer... A despecho de todas las indagaciones que yo hice, me fué imposible dar con él y descubrir su retiro... En esa época fué, sin duda, cuando comenzó a desempeñar su pa-pel del tío "La Flema", del vagabundo cínico y misántropo.

—¡Era un hombre bueno y honrado!—dijo la señora Abril.

Y después de una corta pausa, añadió:

—En resumidas cuentas, hasta ahora no veo que en las desgracias de tu hermano haya la menor culpa por tu parte.

—Si—respondió melancólicamente el señor Sa-bourin—, porque me mostré con él demasiado severo y muy poco cariñoso... Yo me creía, a causa de mi carácter serio y práctico, muy su-perior a él; y ha sido mucho después cuando yo he llegado a conocer que Gerardo no era más que un niño grande, con el cual debiera haberse usado una indulgencia inagotable... Qui-se ser rígido e inflexible, y él, amargado ya por la desgracia, se enfadó conmigo.

—¡Pero—exclamó la señora Abril—, tú no ha-blas más que de tu hermano!... Hasta ahora aún no has dicho una palabra de ti.

—¡Tén paciencia! Ya llego... Yo te conocí poco tiempo antes de marchar mi hermano a Austrá-lia. A la sazón, terminaba mi carrera de medi-cina... Pero te juro, ante todo—agregó extendien-do solemnemente la mano—, que cuando me se-paré de ti, no tenía, bien lo sabe Dios, intención de abandonarte.

—Yo creo—respondió la madre de Jorge muy conmovida—, Pero, ¿qué es lo que ha ocurrido para que haya estado yo tantos años sin soco-rro y sin noticias tuyas?

—Tengo que decirte—explicó el doctor bajan-do más la voz—, que fui, en aquella época, vícti-ma de una especie de maquinación por parte de mi tío... Yo no sé cómo había sabido él nuestras relaciones; pero lo cierto es que le contrariaron

mucho. En lugar de reconvenirme francamente y cara a cara, se valió de una estratagema; me llamó al castillo que poseía cerca de Tours, so pretexto de que estaba enfermo; pero, en reali-dad, no me hacía ir más que para atraerme a un lazo que acababa de tenderme... Mi tío tenía entonces por vecino y amigo en el campo a un antiguo abogado muy rico; el señor Croche-pin, que se había quedado viudo y tenía una hija única que se llamaba Berta... Era ésta una joven de rasgos regulares, pero cuya frialdad y cuya avaricia estaban muy por encima de todo cuanto se pueda imaginar... Entre Croche-pin y mi tío habían tramado contra mí una especie de com-plot: se trataba, nada menos, que de hacerme casar, a toda costa, con la señorita Berta. El an-tiguo abogado y el noble caballero se hallaban de acuerdo en la cuestión de dinero, que, a sus ojos, era la más importante... Sus planes fueron secundados admirablemente por la señorita Cro-che-pin, que era, en su género, como lo he sabido muy bien más tarde, a mis expensas, un verda-dero monstruo. Educada por un padre sin es-crúpulos y sin conciencia, dió pruebas, conmi-go, de un cinismo que no habría poseído la más depravada cortesana. Su corazón y su alma en-cerraban el germen de todas las pérdidas y de todas las corrupciones... Los padres se las ha-bían arreglado de manera que nosotros nos en-contrásemos frecuentemente y sin vigilancia al-guna. Con la coquetería más perversa, Berta Croche-pin me engatusó, me hizo comprender que me quería, y yo cometí la estupidez de dejarme coger en el lazo que se me había tendido, y el crimen de olvidarme, haciéndome la considera-ción de que mis relaciones con una linda veci-na de campo no serían otra cosa que un pasa-tiempo sin consecuencias, un capricho que me ayudaría a pasar sin aburrirme la temporada de soledad forzosa cerca de mi tío. Berta, por su parte, no resistió más que lo estrictamente pre-

El periódico más antiguo de la provincia de Guipúzcoa. Por su seriedad y crédito redactados en su historia de cerca de medio siglo, el de mayor difusión en esta zona y, consiguientemente, la mejor tribuna para la propaganda.

La Voz de Guipúzcoa

Diario Republicano

PRECIOS DE SUSCRIPCION
EN SAN SEBASTIAN: 3 meses, 8 pesetas; 6 meses, 12; un año, 24.—EN EL RESTO DE ESPAÑA: 3 meses, 9 pesetas; 6 meses, 16; un año, 30.—EN EL EXTRANJERO: 3 meses, 17 pesetas; 6 meses, 33; un año, 60. EN AMERICA DEL SUR, los mismos precios que en Guipúzcoa.

Teléfono urbano 1-00-24

Teléfono interurbano 1-09-89

Redacción, Administración y Talleres: SAN MARCIAL, 8 y 10

APARTADO DE CORREOS: núm. 44

DIRECCION TELEGRAFICA: «VOZ»

Capítulo de sucesos

DESPUES DE UN ACCIDENTE DE AVIACION
MADRID, 22.—Comunican de Barcelona que en el expreso de Zaragoza llegaron ayer a la ciudad condal, convenientemente acondicionados, dos Esteban Salobert y don Ramón Baxeras, teniente de alcalde de Sabadell.

El estado del señor Baxeras es gravísimo. **ARROLLADO Y MUERTO POR UN TREN**
BARCELONA, 22.—Entre las estaciones de Palautordera y San Sadurn, un tren ha arrollado a un hombre, separándole la cabeza del tronco.

No ha sido identificado el muerto y se ignora también si se trata de un accidente o de un suicidio.

EL ASESINATO DE DOÑA MILAGROS UBEDA

VALENCIA, 22.—El abogado de la familia de doña Milagros Ubeda, asesinada, como se recordará, en su casa de la Gran Vía de las Germanías, está dedicado a sacar copias de algunos documentos en el Registro civil.

Ya tiene copias de los diversos testamentos otorgados por doña Milagros, resultando ser tres extendidos ante notario en Valencia, otro otorgado en Nules y cuatro más ológrafos.

El juez que instruye la causa ha tomado declaración a varias personas.

Una visita

Un mensaje de los estudiantes de Bolonia para los de Madrid

MADRID 22.—El rector de la Universidad Central recibió ayer tarde en su despacho la visita de los profesores y alumnos de la Facultad de Ingenieros Agrónomos de Bolonia, que le hicieron entrega de un mensaje que los estudiantes de aquella ciudad dirigen a sus compañeros de Madrid.

Se cambiaron palabras de elevado espíritu de compañerismo y cordialidad de relaciones entre España e Italia.

Jueces y reos

Un Consejo de Guerra en Oviedo y una sentencia en Barcelona

MADRID 22.—Comunican de Oviedo que ayer, a las once de la mañana, se celebró en el cuartel de Santa Clara un Consejo de guerra para juzgar al cabo del sexto regimiento de Zapadores Anastasio Verdaguer y al soldado del mismo regimiento José María Sánchez, acusados de un delito de sedición e insulto a la fuerza armada cometido en el mes de julio último.

Un despacho de Barcelona dice que se ha dictado sentencia en la causa seguida por homicidio contra Lucio Luis, que dio muerte a Pedro Pérez. Se le condena a ocho años y un día de prisión.

La ingratitud del exmanager de Dempsey

LE RECLAMA 330.000 DOLARES, DESPUES DE HABERSE LLEVADO SIEMPRE LA MAYORIA DE LAS BOLSAS

NUEVA YORK 21.—Ha comenzado la vista del pleito promovido por Jack Kearns, ex manager de Dempsey, para reclamar del ex campeón del mundo la suma de 330.000 dólares en calidad de daños y perjuicios por ruptura de contrato. Jack Dempsey ha sostenido ante el Tribunal que encuentra exagerada la petición de su ex manager, y que si decidió prescindir de sus servicios fué porque no le rendía cuenta de las cantidades cobradas en su nombre.

Añadió que Kearns no debía de estar descontento, pues sólo en el match en que Tunney le quitó el campeonato del mundo se adjudicó 300.000 dólares de la bolsa de 450.000 que le correspondió a él.

“La Voz” en Burdeos

SE VENDE EN

Kiosque número 20, «Petit Paris». Place Gambetta.

Kiosque Place la Comedie.

Kiosque núm. 40, Cours d'Albret.

Kiosque núm. 52, Place de la Victoire.

Kiosque Place Puy Paulin.

Rue de la Chartreuse 10.

Rue de la Benange. A la Barrier

Antes de hacer la propaganda de sus artículos, todos los comerciantes e industriales deben consultar en nuestra Administración la tarifa de publicidad de

La Voz de Guipúzcoa



EDICION

5 de la madrugada

En la redacción de un periódico fascista hace explosión una bomba

NUEVA YORK 21.—En Swanton hizo explosión una bomba que había sido colocada en la redacción del periódico fascista “Vocce d'Italia”. Resultaron heridos tres redactores del mencionado diario, y los daños materiales son de consideración.

La Policía sospecha que sean autores del atentado cuatro italianos que se han significado en todo momento por sus ideas antifascistas. (Argos.)

Información de América

LOS ESCANDALOS DE LA PRODUCCION PETROLIFERA NORTEAMERICANA

WASHINGTON 21.—Ha terminado la vista del célebre proceso de Teapont Dome, escandaloso asunto de petróleos de que tanto se ha ocupado la Prensa de todo el mundo, y en el que aparecen complicadas personalidades políticas y financieras.

El magnate del petróleo Mr. Sinclair, principal acusado, ha sido absuelto. (United Press.)

LA ACTIVIDAD DEL GENERAL SANDINO

MANAGUA 21.—El general Sandino, con un fuerte núcleo de partidarios, ha hecho su aparición en la costa del Atlántico, ocupando las ricas minas de Bonanza, propiedad de extranjeros, situadas a 75 millas de Puerto Cubita.

Se espera que los norteamericanos envíen a la zona importantes fuerzas de fusileros de Marina. (United Press.)

DE CARACAS A NUEVA YORK EN MOTO

CARACAS 21.—El día 1.º del presente mes salieron de esta ciudad con dirección a Nueva York los motoristas López Bejarano, español, y Roberto Fernández, venezolano, que quieren recorrer en motocicleta esa enorme distancia, pasando por Colombia, Panamá, Guatemala, México y por diversas ciudades norteamericanas, entre ellas Toledo, Cleveland y Chicago.

Los gastos de este raid son cubiertos por una suscripción pública, que encabezó el presidente Gómez con 5.000 bolívares.

Desde luego se da por descontado que los corredores saldrán triunfantes de su intento. (United Press.)

La huelga en las hilaturas de Bombay

BOMBAY, 21.—El número de huelguistas pasa ya de cuarenta mil, habiéndose paralizado el trabajo en veintitrés hilaturas.

Los huelguistas han realizado manifestaciones por las calles y han sostenido encuentros con la policía.

Han sido detenidos ocho obreros. (Argos.)

Boxeo

Una derrota del español Jim Morán

TAMPA (Florida), 21.—El boxeador español Julián Jim Morán fué puesto k. o. en el noveno round por el campeón de pesos welter Joe Dundee.

El golpe decisivo fué un «jab» a la mandíbula. (United Press.)

El aviador Detroyat ha llegado a Le Bourget

PARIS, 21.—El aviador Detroyat, que salió de Argel a las seis y dieciocho de la mañana, aterrizó en el aeródromo de Le Bourget a las dieciocho y cincuenta, habiendo cubierto la distancia sin hacer escala.

Como se recordará, Detroyt se está ensayando para intentar la travesía del Atlántico. (Argos.)

Los viajes de la familia real belga

BRUSELAS, 21.—Procedentes de Copenhague llegaron en tren especial los reyes de Bélgica, el príncipe Carlos y la princesa María José. (Argos.)

A la Sociedad de Naciones irá una brillante representación

MADRID, 22 (3 m.).—El Gobierno ha decidido que la representación de España que ha de ir en Septiembre próximo a la Sociedad de Naciones la constituyan figuras relevantes.

La representación será presidida por el embajador de España en París, señor Quiñones de León.

Los aviadores Wilkins y Wielson llegan a Spitzberg

OSLO, 21.—Con un retraso de cinco días en el programa previsto, retraso debido a las fuertes tormentas, han llegado a Spitzberg en su aeroplano, procedentes de Alaska, el capitán Wilkins y el teniente Wielson, que realizan un viaje de exploración y estudio por la región ártica. (Argos.)

DETROIT, 21.—El periódico “Detroit News” publica un cable de Spitzbergen dando cuenta de la llegada de los aviadores Wilkins y Wielson. En su vuelo directo desde Alaska tardaron veinte horas y media. (United Press.)

La Copa de Inglaterra de fútbol

LONDRES, 21.—En el estadio de Wembley disputaron hoy el partido final de la Copa de Inglaterra de fútbol los equipos de Huddersfield y de Blackburn-Rovers, asistiendo los reyes de Inglaterra, la duquesa de York y más de cien mil aficionados.

En el primer tiempo el Blackburn marcó dos goles y el Huddersfield no hizo ninguno. En el segundo tiempo cada equipo marcó un tanto, resultando vencedor el Blackburn-Rovers por tres contra uno.

El rey de Inglaterra entregó la copa y las medallas a los vencedores. (Argos.)

Fútbol en Gijón

Osasuna vence al Sporting por 4 a 2

MADRID 22.—Comunican de Gijón que ayer tarde en el terreno de la Campana se jugó un match amistoso entre los primeros equipos del Sporting local y el Osasuna de Pamplona.

El partido fué muy entretenido, a pesar del mal estado del campo, triunfando el Osasuna por cuatro tantos a dos.

El primer tiempo fué arbitrado por el seleccionador italiano, señor Ragone, y el segundo por el árbitro local señor Román. De jueces de línea actuaron el seleccionador español, señor Bertrando, y el jugador italiano Baloncleri.

Un violento incendio

Arde una fábrica de alcoholes

CASTELLON, 21.—A las seis de la mañana se declaró un incendio en la fábrica de alcoholes instalada en la casa número 19 y 21 de la calle de Morilla.

El fuego adquirió pronto gran intensidad, sucediéndose las explosiones, pues en la fábrica había una gran cantidad de existencias.

El vecindario y los bomberos acudieron rápidamente, pero resultaban impotentes para combatir las llamas, principalmente por escasez de agua.

Para evitar este inconveniente se formó una cadena de personas desde el lugar del siniestro hasta las fuentes, y así fué aportándose agua con cubos.

Otras muchas personas se dedicaron con los bomberos a aislar el edificio siniestrado.

En estos trabajos resultaron heridas bastantes personas, al derrumbarse los tabiques. Todos los heridos han sido llevados al Hospital. Algunos tienen heridas de bastante consideración.

El edificio quedó completamente destruido. Las pérdidas son cuantiosas.

Llegan a Lisboa los futbolistas españoles

LISBOA, 21.—Han llegado los futbolistas españoles que han de jugar el partido entre la selección civil española y la portuguesa.

Fueron recibidos en la estación por los representantes de la Federación portuguesa de fútbol y otras entidades y numerosas personas de la colonia española.

El recibimiento ha sido muy afectuoso y se organizaron varios festejos en honor de dichos equipiers.

La Copa de Escocia de fútbol

GLASGOW, 21.—El equipo de fútbol “Rangers” ha quedado en posesión de la copa de Escocia, derrotando, por cuatro tantos contra uno, al “Celtic”. (Argos.)

Los edificios y mobiliarios de las Embajadas

MADRID, 22.—El Gobierno ha acordado que en el próximo presupuesto figure la cantidad necesaria para adquisición de un edificio, con destino a Embajada de España en La Habana.

También se consignará lo preciso para la adquisición de un edificio para la Legación de España en Bucarest y para la adquisición de mobiliario con destino a la Embajada de Buenos Aires.

El comandante Daniels se convierte en periodista

LONDRES, 21.—El capitán Daniels, ex comandante del acorazado “Royal Oak”, ha entrado a formar parte de la redacción del “Daily Mail”.

Escribirá acerca de asuntos navales, deportivos y teatrales, pues es hombre de sólida y variada cultura. (Argos.)

La III Internacional continúa subvencionando la propaganda comunista

LONDRES, 21.—Se tiene la certeza de que la Tercera Internacional continúa enviando dinero a todos los países para la propaganda en ellos de las ideas comunistas.

Se añade que con tal fin salen de Moscú muchos miles de libras esterlinas semanalmente. (Argos.)

El Congreso hispano-americano de urología

MADRID, 22 (3 m.).—El Gobierno ha acordado declarar certamen oficial el Congreso hispano-americano de urología que se celebrará en Madrid el día 12 de Mayo próximo.

Círculo Mercantil e Industrial

Fiesta de Sociedad

Esta tarde, de seis y media a nueve, tendrá lugar una interesante fiesta de sociedad, amenizada por notable orquesta.

Los señores socios y sus familias tendrán libre entrada al salón con la sola presentación de la tarjeta-título.

Enfermo ilustre

El señor Azzati mejora rápidamente

MADRID, 22.—El señor Azzati sigue mejorando rápidamente. Ahora solo falta atender a la cicatrización de la herida que le fué abierta por el doctor Tapia.

Viaje de un general francés

MADRID, 22 (3 m.).—Dicen de Mequinez que ha llegado a aquella población, en avión, el mariscal Franchet d'Esperey, que realiza un viaje de inspección por la zona francesa.

Los antiguos alumnos del Escorial

MADRID, 22 (3 m.).—Mañana se trasladarán a El Escorial los antiguos alumnos del Colegio de Agustinos de aquel punto para celebrar su acostumbrada reunión anual.

Entre los antiguos alumnos de dicho Centro figuran el señor Yanguas, algunos ministros y ex ministros y otras personalidades.

Fusilamiento de un indígena

MADRID, 22 (3 m.).—Dicen de Casablanca que ha sido fusilado el indígena condenado a la última pena por asesinato de un pastor.

El crimen ocurrió en la zona francesa hace ya tiempo y ha sido perfectamente comprobado que el autor ha sido el indígena que se ha condenado a muerte.